THE

Bombay Government Gazette.

Vol. 25.] Published by Authority. [No. 39.

Three Rs. per Quarter.] THURSDAY, 27TH SEPTEMBER 1855. [Eight annas per copy.

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831. GENERAL DEPARTMENT.

*The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper, to be styled the "*BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE,*" notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the Government will be printed in the* BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE *only: and all orders or other public notices appearing in that paper, under the signature of the Secretaries, or other public officers of the Government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.*

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the Government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, *no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the Secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by Government with the* BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, *they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.*

The Bombay Government Gazettes furnished by Government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
JOHN BAX, *Secy. to Govt.*

NOTICE.

The Government Printing and Lithographing Departments having been transferred to the BOMBAY EDUCATION SOCIETY, *all Printing and Lithographing required by any Department should be sent to the Office at Byculla.*

Bombay, 5th April 1848. J. G. LUMSDEN, *Secy. to Govt.*

Advertisement.

POLITICAL DEPARTMENT.

Messrs. THACKER & Co. have FOR SALE, on account of Government, Copies of the following SELECTIONS:—

Statistical Report on the Principality of Kolhapoor. Political Selection No. VIII. New Series. Rs. 7.

Memoir on the Sawunt Waree State, and Report on the Portuguese Settlements in India. Political Selection No. X. New Series. Rs. 3-8.

Miscellaneous Information connected with the Mahee Kanta. Political Selection No. XII. Rs. 3.

History of Sind, A. D. 710—1590, written in Persian by Mahomed Masoom Namé; Translated by Capt. G. G. Malet. Political Selection No. XIII. New Series. Rs. 1-12.

Memoir on the Physical Character of the Nerbudda River, and Mineral Resources of the Nerbudda Valley. Political Selection No. XIV. Rs. 2.

Miscellaneous Information connected with the Province of Kutch. Political Selection No. XV. New Series. Rs. 4.

By order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
H. L. ANDERSON,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 18th September 1855.

Notice.

A QUARTERLY GENERAL MEETING of the Subscribers to the Bombay Civil Fund will be held at the Town Hall, on Thursday the 4th proximo, at half-past 4 o'clock P. M.

By order of the Trustees,
C. J. ERSKINE, Sect. Civil Fund.

Bombay, Civil Fund Office,
22nd September 1855.

Notice.

The Committee of Adjustment on the Estate of the late Superintending Surgeon T. S. CAHILL, M.D., having sold the Effects by Public Auction, and settled all authorised demands against the Estate, has this day paid the balance, Rupees seven hundred and fifty-three, Annas four, and Pies ten (753 4 10), into the General Treasury, and the Committee Proceedings have been finally closed with the Military Secretary to Government.

W. WHITLEY, Lieut. Colonel,
President Committee of Adjustment.

Bombay, 6th September 1855.

Memorandum.

The undermentioned MAPS and BOOKS are ON SALE at the Quarter Master General's Office in Bombay:—

A Route Map of the Bombay Presidency..	Rs.	15
A Route Book of the Bombay Presidency..	,,	15
Map of the Hydrabad Collectorate, mounted on Cloth, scale 2 miles to an inch.....	,,	30
Map of the Kurrachee Collectorate, ditto..	,,	15
New Maps of Scinde, scale 8 miles to an inch, mounted on Cloth.....	,,	8

The money must be paid into the Office of the Presidency Pay Master, and the receipt presented at the Office of the Quarter Master General, before the Maps or Books can be issued.

W. S. ADAMS, Major,
Deputy Quarter Master General.

Quarter Master General's Office,
Bombay, 17th January 1854.

Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at the Superintendent of Bazars' Office, Poona, and written tenders at the Office of the Commissary General at Bombay, on the 3rd October 1855, at 12 o'clock, noon, for the CONTRACT for the exclusive privilege of selling ARRACK and COUNTRY LIQUOR to the Troops of the Poona and Kirkee Cantonments, for one year, from 1st November 1855 to 31st October 1856.

The Native Troops at present composing the Brigade are as follows:—

	Strength.
Sappers and Miners.....	108
4th Regiment N. I. (Rifles).....	693
19th Regiment N. I	425
Drill Detachment	
Store Lascars	20
Gun Lascars	49

Poona and Kirkee Cantonments Followers, and Bazars, about 27,000.

But should it so happen that any alteration takes place before the day fixed for the sale of the contract, then the contract is to be entered into for the number of Native Troops actually present on that day.

Each bidder or person tendering for the contract must deposit the sum of two thousand (2,000) Company's Rupees, which will be forfeited in the even of delay, evasion, or refusal on the part of the parties concerned, to execute the necessary agreement, should their offer or tender be accepted.

Each bidder or person tendering for the contract will be required to produce a certificate from two individuals of unexceptionable character that they will stand security for him in the event of his offer or tender being accepted.

The articles of agreement to be entered into by the contractor may be seen at the Superintendent of Bazars' Office at Poona, or at the Office of the Commissary General at Bombay, on every lawful day from 11 A. M. till 3 P. M., up to the day of sale.

The party whose tender may be accepted will be required to bind himself to defray the expenses of maintaining a Preventive Police, where and whenever it may be found necessary by the Officer Commanding the Station, for preventing the clandestine sale of Spirits to European Troops.

The Distillery at Moondwa will be made over to the contractor, at the valuation of a Committee of European Officers, should a new contractor take the contract, and fail to agree with the present owner as to the terms of transfer.

Fifteen (15) shops are allowed for the Sudder Bazar, and one in each Regimental Bazar, if not objected to by Commanding Officers.

All shops to be closed at 9 P. M., and no extra hours allowed.

No Liquor will be allowed to be taken away from the Kullal's shops, except under written permission.

T. R. MORSE, Major,
Superintendent of Bazars and Police.

Poona, 4th September 1855.

Notice

Is hereby given, that the Collector of Malabar will PURCHASE all such SALT, the produce of Bombay, or other places subordinate thereto, as may be required for the use of the undermentioned Gollahs, from 1st September to 31st October 1855, at the rates detailed below:—

Cannanore, at Rs.	27	per garse of 120	Indian mds.	
Tellicherry, „	27	ditto	ditto	ditto.
Calicut, „	28	ditto	ditto	ditto.
Ponany, „	29	ditto	ditto	ditto.
Chamghat, „	32	ditto	ditto	ditto.
Cochin, „	29	ditto	ditto	ditto.

It is further notified, that the Salt will be measured by parrahs (of one Indian maund) of the same capacity as the sample received from Bombay.

H. CONOLLY,
Collector of Malabar.

Malabar, Collector's Office,
Calicut, 25th August 1855.

જાહેરનામું.

એથેવું જે મુંબાઈ તથા મુંબાઇના તાબેદારની જગોમાં પાકેલાં મીઠાંમાનુ નીચે લખેલા ગોળારાઇ જેટલુ જોઇએ તેટલુ મીઠું મલબારનો કલેકટર સાહેબ તારીખ ૧ માહે સપટેંબર થી તે તારીખ ૩૧ મી માહે અકટોબર સને ૧૮૫૫ સુધી નીચે લખેલા ભાવ પરમાણે વેચાતુ લેશે.

કાંનાનોરમાં ૧૨૦ બંગાલી મણના દર ગારસના રૂ. ૨૭ પરમાણે.

તાલચેરી	એજન	એજન	૨૭ એજન.
કાલીકોટ	એજન	એજન	૨૮ એજન.
પોનાની	એજન	એજન	૨૯ એજન.
ચાંમઘાટ	એજન	એજન	૩૨ એજન.
કોચીન	એજન	એજન	૨૯ એજન.

અને વલી ખબર આપવામાં આવે છે જે મુંબાઇથી નમુના આવા પરમાણે દર બંગાલી મણના ફરાથી મીઠુ માપસે.

સહી
એચ. વી. કાનલી,
કલેકટર.

તારીખ ૨૫ મી માહે આગસ્ટ સને ૧૮૫૫ ઇસવી
મુકામ મલબારના કલેકટરની કચેરી કાલીકોટ.

जाहिरनामा.

ऐसा जे मुंबई अथवा मुंबई ताब्यांतील जाग्यांत पिकलेले मिठापैकीं खालीं लिहिलेले गोळ्यांकरितां जितकें पाहिजे तितकें मीठ मलबार येथील कलेकटर साहेब तारीख १ सपटेंबर पासून तारीख ३१ आकटोबर सन १८५५ पर्यंत खालीं लिहिलेले दराप्रमाणे खरीद घेतील.

कानानोर १२० बंगाली मणाचे दर गारसास रुपये २७ प्रमाणे.

तालचेरी	कित्ता	कित्ता	२७ कित्ता.
कालीकोट	कित्ता	कित्ता	२८ कित्ता.
पोनानी	कित्ता	कित्ता	२९ कित्ता.
चामघाट	कित्ता	कित्ता	३२ कित्ता.
कोचीन	कित्ता	कित्ता	२९ कित्ता.

आणखी जाहीरखबर दिल्ही जाते जे मुंबईहून नमुना आल्या प्रमाणे दर बंगाली मणाचे फऱ्याने मीठ मापतील.

सही.
एच. वी. कानली,
कलेकटर.

तारीख २५ माहे आगस्ट सन १८५५ इसवी
मु॥ मलबारचे कलेकटरची कचेरी कालीकोट.

VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at the Superintendent of Bazars' Office at Sholapoor, and at the Office of the Commissary General at Bombay, on Friday the 28th September 1855, at 12 o'clock noon, for the CONTRACT for the exclusive privilege of Selling COUNTRY LIQUOR and INTOXICATING DRUGS for the Town and Cantonment of Sholapoor, for one year from 1st November 1855 to 31st October 1856.

2. The Troops composing the Cantonment of Sholapoor are as follows :—

	Strength.
Resident population about	10,000
1 Regiment of Native Light Cavalry and Followers	933
1 Regiment of Native Infantry	730
1 Company of Native Foot Artillery, with No. 2 Light Field Battery attached ..	77

3. The tenders, &c. to be in Company's Rupees, and no person will be allowed to tender for the contract unless he previously deposits in this, or the Commissary General's Office, the sum of Company's Rupees One thousand and five hundred (1,500) in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract should the offer be accepted, in which case he must be prepared to add thereto such amount as shall complete a month's rent, to be deposited with the Superintendent of Bazars until the expiration of his contract, and also to make each monthly payment in advance; the first payment to be made on the 1st November 1855.

4. The contractor will be required to sign and execute the deed of contract, which will have been previously prepared, and to furnish at the same time two competent persons as securities for the due performance of the whole contract.

5. The contractor to defray the expenses of maintaining a Preventive Police, when and wherever it may be found necessary by the Commanding Officer, for suppressing the clandestine sale of Spirits to European Troops.

6. The contractor will be required to manufacture his Spirits outside of Cantonment limits.

7. The articles of agreement to be entered into by the contractor may be seen at the Superintendent of Bazars' Office at Sholapoor, or at the Office of the Commissary General at Bombay, on every lawful day from 11 A. M. till 3 P. M., up to the day of sale.

8. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

T. T. PIERS, Lieutenant,
Superintendent of Bazars.

Sholapoor, Superintendent of Bazars' Office,
13th August 1855.

Insolvent Debtors' Court.

Notice is hereby given, that the Petitions of the several Persons hereunder named and described have been presented to the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay, praying, respectively, for the benefit of the Act made and passed in the Eleventh Year of Victoria, Chapter XXI. :—

Names.	Profession.	Denomination.	Place of Residence in Bombay.	Dates of Petitions filed.		
				Day.	Month.	Year.
Pandoorung Dharam Josey, Purshotum Pandoorung Josey, and Dajeeba Pandoorung Josey.	The first is an Astrologer, the second is a Clerk in the Office of the Deccan Vernacular Translation Society, and the third is a Clerk in the Office of the Collector of Municipal Taxes.	Hindoos.	Without the Fort, in Coombartookda.	6th	Sept.	1855.
Ann Prebble, Widow of the late Robert Prebble.	.....	Portuguese...	Without the Fort, near Baboolla's Tank.	11th	„	„
Doolab Moorar.	A Blacksmith.....	Hindoo..	Lately without the Fort, in Cazee Molla (at present in Bombay Gaol)	13th	„	„
Framjee Rustomjee ...	A Writer in the Secretary's Office.	Parsee.	Without the Fort, in Coalbhatt Waddy	17th	„	„

Orders in the matters of the above-named Insolvents' Petitions, that the real and personal Estates and Effects of the said Insolvents be vested in the Official Assignee of this Honorable Court, under Clause VII. of the said Act, have been duly made.

Days appointed for Hearing the Petitions of the under-mentioned Insolvents.

Name.	Time.		
	Day.	Month.	Hour.
Doolab Moorar.....	1st Monday	October next.....	11 o'clock.
Ann Prebble, Widow of the late Robert Prebble.....	3rd Monday	Ditto	Ditto.
Framjee Rustomjee	Ditto	Ditto	Ditto.
Ramchunder Satt Pie	Ditto	Ditto	Ditto.

Opposing Creditors must file their Claims, verified by Affidavit, and pay the usual Fees, at my Office, at

least three days before the Hearing. The above-named Insolvents have filed a Schedule of their Debts, Estates, and Effects, in my Office.

J. A. McKENZIE,
Clerk of the Court.

Clerk of the Court's Office, Fort, Bombay, this 18*th day of September* 1855.

નાદાર દેવાદારોની કોરટમધે.

જાહેર ખબર એ ઉપરથી આપવામાં આવે છે, જે વિગત સાથે હેની હેઠળ જે જુદી જુદી આશામીઓના નામો લખેલ છે, તેઓએ મુંબઇની નાદાર દેણદારોનાં છુટકા કરનારી કોરટને અરજીઓ આપી છે, તેમાં એક એકની અરજ એ છે કે વિકટોરીયાના અગિઆરમે વરસે જે ધારો કરીને ઠરાવ્યો છે, તેના એકવિરામાં બાબમાંનો ઇલાજ હમોને મળે.

નામ.	ધંધો.	જાત.	રેહેવાનું ઠેકાણું મુંબઇમધે.	અરજીઓ દાખલ કરાની તારીખ.		
				દાડા.	માસ.	વરસ.
પાંડુરંગ ધરમ જોશી તથા પરશોતમ પાંડુરંગ જોશી તથા દાજીબા પાંડુરંગ જોશી.	પેહેલો ધણી જોશી છે બીજો દખીણી ભારામાં તરજુમો કરનારી મંડલીની હાજીરામાં લખનાર છે. તથા તીજો રોહેરમાનાં ધારા વશુલ કરનાર (એટલે કલેકટર)ની હાજીરામાં લખનાર છે.	હીંદુ.	કોટબાહાર કુંભાર ટુકડામાં.	૬ઠો	સપટેંમ્બર.	૧૮૫૫.
આનપ્રેબલ તે મરનાર રાબરટ પ્રેબલની વીધવા.	.....	ફરંગી.	કોટબાહાર બાબુલાના તલાવ આગલ.	૧૧મો	એજ.	એજ.
દુલભ મોરાર	લુવાર	હીંદુ.	આગલ કોટબાહાર કાજી મોલામો ને હવડાં મુંબાઇની તુરંગમો.	૧૩મો	એજ.	એજ.
ફરામજી રશતમજી ..	સેક્રેટરી હાજીરામાં લખનાર...	પારશી.	કોટબાહાર કોલભાટ વાડીમો.	૧૭મો	એજ.	એજ.

ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોની અરજીઓની બાબતમાં ધટતી રીતિ હુકમ થયો છે, જે ઉપર લખેલા ધારાની સાતમી કલમ પ્રમાણે નાદાર દેવાદાર મજકુરોની સ્થાવર તથા જંગમ મિલકત તથા ચીજ વસ્ત આ નામદાર કોરટનાં આફિસિઆલ આશાએનીના તાબામાં આપે.

નીચે લખેલા નાદાર દેવાદારની અરજીઓ સાંભળવાશાઇ ઠરાવેલા દીવશ.

નામ.	વખત.		
	દાડા.	માસ.	કલાક.
દુલભ મોરાર..	૧લો સોમવાર.	આવતો આકટોબર	૧૧.
આનપ્રેબલ તે મરનાર રાબર્ટ પ્રેબલની વિધવા	૩જો મવાર.	એજ.	એજ.
ફરામજી રસ્તમજી..	એજ.	એજ.	એજ.
રામચંનદર રાતપઇ	એજ.	એજ.	એજ.

આડા આવનાર લેણદારોએ, થોડામાં થોડા સાંભળવાના તણ દાડા અગાઉ, સોગણનામાથી સાબીત કરેલા પોતાના દાવા હમારી આફીસમાં દાખલ કરવા જોઇએ, તથા સિરસ્તા પ્રમાણે તેઓને ફી આપવી જોઇએ. ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોએ પોતાનાં દેવાની, તથા માલ મિલકતની, ટીપો હમારી આફીસમાં દાખલ કરાવી છે.

જે. એ. મકેનજી,
કોર્ટનો કલાર્ક સહી.

શ્રી મુંબઇના કોટમધે, કોર્ટના કલાર્કની આફીસમાં, લખી
તારીખ ૧૮ મી સપ્ટેંમ્બર સને ૧૮૫૫.

(True Translation)
J. Flynn, Chief Translator.

Legislative Council.

1st September 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India on the 9th August 1855 (communicated to the Legislative Council on the 1st September 1855), and is hereby promulgated for general information :—

Act No. XXI. of 1855.

An Act for making better Provision for the Education of Male Minors and the Marriage of Male and Female Minors, subject to the Superintendence of the Court of Wards in the Presidency of Fort St. George.

Preamble.

Whereas the existing laws are found insufficient to insure the proper education of Male Minors subject to the superintendence of the Court of Wards, and it is expedient to make further and better provision for the education of such persons and their younger brothers and for the exercise of a control over the marriages of all Minors under the superintendence of the Court of Wards; It is enacted as follows :—

General control and superintendence of the education of Male Minor Wards, vested in Collectors of Revenue.

I. The general superintendence and control of the education of every Male Minor, whose property has been, or shall be brought under the management of the Court of Wards, in, and for any part of the Presidency of Fort St. George, by virtue of any Act or Regulation which now is, or hereafter shall be in force, is hereby vested in the Collector of Revenue, acting under the said Court of Wards, in the Zillah or District wherein such Minor's estate is situate; or, if such Minor is possessed of immoveable property in different districts, in such one of the Collectors of Revenue of such districts as the said Court of Wards shall select.

Collectors to have power to cause Male Minor Wards to be educated at any School or College.

II. It shall be lawful for every Collector of Revenue, in whom the superintendence of the education of any Minor is vested by this Act, to direct that such Minor shall reside, either with or without his guardian, at the Sudder Station of the district, or at any other place within the said Presidency, and shall attend, for the purposes of education, such School or College as to the said Collector may seem expedient; and to make such provision as may be necessary for the proper care and suitable maintenance of the said Minor whilst attending such School or College.

Or, in certain cases, to cause such Wards to be educated by a private tutor.

III. If it shall appear to the Collector inexpedient to place any such Minor at a School or College, he shall cause such Minor to be educated by a private tutor, properly qualified, either at the family residence of such Minor, or at the Sudder Station, or elsewhere within the said Presidency, and in that case also, the Collector shall have power to determine from time to time the place of residence of such Minor, and to make such provision as may be necessary for his proper tuition and maintenance during the period of his education.

Charges and expenses incurred under this Act to be paid out of the profits of the Ward's estate.

IV. All charges and expenses which may be incurred on account of any Male Minor Ward under the provisions of this Act, for College or School fees, or for other charges of tuition or education, or by reason of his residence in any place other than his own home, or otherwise, shall be defrayed from the profits of his estate, in the same manner as other expenses incurred under the authority, or with the sanction of the Court of Wards.

V. It shall be lawful for the Court of Wards on the application of a Collector, to remove from office any guardian who shall neglect or refuse to obey, or shall evade compliance with, any orders passed, or directions given by such Collector under the provisions of this Act, and to cause a new guardian to be appointed in his place, whether the person so removed shall have been first invested with the guardianship of the Minor upon the nomination of a Collector acting under the Court of Wards, or by a testamentary appointment confirmed by the Court of Wards.

Court of Wards to have power to remove guardians for disobedience to orders passed by a Collector under this Act.

Continued liability of guardian removed : powers and responsibilities of new guardian.

VI. The guardian so removed, shall, notwithstanding his removal, continue liable to account to the Collector for his receipts and disbursements during the period of his guardianship, and every guardian, appointed in the place of a guardian so removed, shall be chosen in the same way, and shall have the same rights and powers, and be subject to the same responsibilities, as persons originally appointed to be guardians of Minors by a Collector of Revenue acting under the Court of Wards.

The right to the custody of the person of a Male Minor to be vested in guardian appointed by the Court of Wards, or, failing him, in the Collector.

VII. The right to the custody of the person of any Male Minor, whose property is under the management of the Court of Wards, is hereby vested in the person appointed with the sanction of the Court of Wards, either originally, or upon the removal of a former guardian, to be the guardian of such Minor, or, in the absence of any such person, the Collector of Revenue having the superintendence of the education of such Minor, under the provisions of this Act.

The foregoing Sections applicable also to the younger brothers of Wards.

VIII. Whenever a Minor, whose property is under the management of the Court of Wards, has a younger brother or brothers entitled to maintenance at the charge of the estate, all the powers and provisions hereinbefore contained for promoting the education of such Minor are hereby declared and made applicable to such younger brother or brothers.

Penalty for abetting marriage of Ward without leave of Collector.

IX. Whoever knowingly aids or abets the marriage of any Minor, whose property is under the superintendence of the Court of Wards, or the marriage of a younger brother or sister of such Minor, without the leave of the Collector of Revenue acting under the Court of Wards to such marriage first had and obtained, shall, on conviction before a Court of Session, upon the prosecution of such Collector, be liable to a fine not exceeding two thousand Rupees, or to imprisonment not exceeding the term of six months, with or without hard labour.

Appeal from the orders of a Collector to lie to a Court of Wards.

X. All orders and proceedings of a Collector under the provisions of this Act, shall be subject to the revision of the Court of Wards, and every person aggrieved by any such order or proceeding, may prefer an appeal therefrom to the Court of Wards.

W. Morgan,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

1st September 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General on the 13th August 1855 (communicated to the Legislative Council on the 1st September 1855), and is hereby promulgated for general information :—

Act No. XXII. of 1855.

An Act for the Regulation of Ports and Port Dues.

Preamble.

Whereas it is expedient to provide for the safety of Vessels, and for the convenience of traffic in the several Ports within the Territories in the possession and under the Government of the East India Company, and in navigable Rivers and Channels leading to such Ports, and for the improvement, maintenance, and good government of such Ports, Rivers, and Channels; also to regulate the levy of Port-Dues, or charges in such Ports, Rivers, and Channels, in order to defray the cost of such improvement, maintenance, and good government; and to punish the unlawful use of certain flags and colors in such Ports, Rivers, and Channels; and whereas it is expedient to abolish the Anchorage Dues heretofore levied in the Presidency of Bombay: It is enacted as follows:—

Repeal of part of Act I. of 1852.

I. Section XXI. of Act I. of 1852 and Schedule C. appended to that Act are hereby repealed.

Operation of certain laws to cease in Ports, &c., declared subject to this Act.

II. Regulation VII. 1801 of the Bengal Code; so much of Regulation II. of 1810, of Bombay Code, as is still in force; Section XII. Regulation III. 1833 of the Bengal Code; Act XIII. of 1839; Section XXXIX. of Act I, of 1852; Sections XLII. and XLIII. of Act XIII. of 1852; and Act XI. of 1853, so far as it relates to the removal of any obstruction, impediment, or public nuisance affecting, or likely to affect the navigation of the Port of Bombay—shall cease to be in force in any Port, River, or Channel in which the same respectively are now in force, from the time when such Port, River, or Channel shall be declared to be subject to this Act.

To what places this Act applies.

III. The Local Government of any part of the said Territories may, with the sanction of the Governor General of India in Council, declare any Port within that part of the said Territories to be subject to this Act; and any navigable River or Channel leading to that Port to be subject to this Act. When any such Port or navigable River or Channel has been so declared to be subject to this Act, all the provisions of this Act, except such as are hereinafter made specially applicable to certain Ports by order of the Local Government, shall have effect in that Port or navigable River or Channel.

Limits of such places how to be fixed.

IV. Every declaration, by which any Port, navigable River, or Channel shall be made subject to this Act, shall define the limits of such Port, navigable River, or Channel; and such limits shall extend always up to high-water mark, and may include any piers, jetties, landing-places, wharfs, quays, docks, and other works made for any of the purposes mentioned in the preamble of this Act, whether within or without the line of high-water mark, and (subject to any rights of private property therein) any portion of the shore or bank within fifty yards of high-water mark.

Limits how to be altered.

V. The Local Government may from time to time, with the sanction of the Governor General of India in Council, alter the limits of such Port, River, or Channel.

Appointment of Conservator.

VI. The Local Government shall appoint an Officer to be Conservator of every Port, River, or Channel subject to this Act. In Ports where there is a Master Attendant, such Master Attendant shall be the Conservator. In Ports where there is no Master Attendant, but where there is a Harbour Master, the Harbour Master shall be the Conservator. In Ports where there are both a Master Attendant and a Harbour Master, the Harbour Master and his Assistants shall be subordinate to, and subject to the control of the Master Attendant and his Assistants. The Conservator shall be subject to the control of the Local Government, or of any intermediate authority which that Government may appoint.

Local Government empowered to make Port-rules.

VII. The Local Government, with the sanction of the Governor General of India in Council, may from time to time make such Port-Rules, not inconsistent with this Act, as it may think necessary for any of the following purposes, namely,

Entering or leaving Port.

1. For regulating the time at which, and the manner in which, vessels shall enter into or go out of any Port subject to this Act.

Berths of vessels.

2. For regulating the berths and stations to be occupied by vessels in any such Port.

Striking yards, &c.

3. For striking the yards and top-masts, and for rigging in the jib and driver-booms of vessels in any such Port, whenever it may be proper so to do.

Removal of anchors, &c.

4. For the removal or proper hanging or placing of anchors, spars, and other things, in or attached to vessels in any such Port.

Taking in or discharging ballast.

5. For regulating vessels whilst taking in or discharging ballast or cargo, or any particular kind of cargo, in any such Port, River, or Channel, and the stations to be occupied by vessels whilst so engaged.

Keeping free passage.

6. For keeping free passages of such width as may be deemed necessary within any such Port, River, or Channel, and along or near to the piers, jetties, landing-places, wharfs, quays, docks, moorings, and other works in or adjoining to the same; and for marking out the spaces so to be kept free.

Regulating the anchoring.

7. For regulating the anchoring, fastening, mooring, and unmooring of vessels in any such Port, River, or Channel.

Moving and warping.

8. For regulating the moving and warping of all vessels within any such Port, and the use of warps therein.

Use of mooring-buoys.

9. For regulating the use of the mooring-buoys, chain and othermoorings in any such Port, River, or Channel.

Rates for use of mooring buoys.

10. For fixing from time to time, the rates to be paid for the use of such moorings, when belonging to the East India Company, or of any boat, hawser, or other thing belonging to the said Company.

Cargo Boats, &c.

11. For regulating cargo and other boats, and catamarans plying for hire in any such Port. Provided that nothing in this Act shall authorize the Local Government to fix the price to be charged for the use of any such boat or catamaran.

Fires and lights.

12. For regulating the use of fires and lights within any such Port.

Signal light.

13. For enforcing and regulating the use of signal lights by vessels at night in any such Port, River, or Channel.

Publication of Orders of a Local Government.

VIII. Every declaration and order of a Local Government, which shall be made in pursuance of this Act shall be published in the Official Gazette of that Government, or, where there is no Official Gazette, in such other public manner as that Government may order; and a copy thereof shall be fixed up in some conspicuous place in the Office of the Conservator of every Port to which such order

shall relate, and in the Custom House, if any, of every such Port.

Penalty for disobedience to rules.

IX. If any person shall disobey any such order, he shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees for every offence.

Conservator empowered to give directions for certain specified purposes.

X. The Conservator of any Port subject to this Act may, in respect of any vessel within such Port, River, or Channel, give directions for carrying into effect any Port Rule in force within such Port.

Penalties for disobedience to orders of Conservator.

XI. If any person shall wilfully, and without lawful excuse, refuse or neglect to obey any lawful direction of such Conservator after notice thereof shall have been given to him, such person shall, for every such offence, forfeit and pay a sum not exceeding One Hundred Rupees, and a further sum not exceeding One Hundred Rupees for every day on which he shall wilfully continue to disobey such direction; and in case of such refusal or neglect, it shall be lawful for the said Conservator to do, or to cause to be done all such acts as shall be reasonable or necessary for the purpose of carrying such direction into execution, and to hire and employ proper persons for that purpose; and all reasonable expenses which shall be incurred in doing such acts shall be paid and borne by the person or persons so offending. Any written notice of a direction given under this Act, which shall be left for the Master of any vessel with any person employed on board thereof, or which shall be affixed on a conspicuous place on board of such vessel, shall, for the purposes of this Act, be deemed to have been given to the Master thereof.

Expenses caused thereby to be paid by the person offending.

Service of written notice.

Special Rule.

Vessels in certain cases not to be moved without having a pilot, &c., or the permission of the Harbour Master.

XII. In every Port subject to this Act, to which the provisions of this Section shall be specially extended by any order of the Local Government, it shall be unlawful to move any vessel of the burthen of 200 tons or upwards, without having a Pilot, Harbour Master, or Assistant of the Master Attendant or Harbour Master on board; or to move a vessel of any burthen less than 200 tons and exceeding 100 tons, without having on board a Pilot, Harbour Master, or Assistant of the Master Attendant or Harbour Master, unless authority in writing so to do has been obtained from the Conservator or some Officer empowered by such Conservator to give such authority; and if any vessel shall, except in a case of urgent necessity, be removed contrary to the provisions of this Section, the Master of such vessel shall be liable to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees for every such offence, unless the Master of the vessel shall, upon application to the proper Officer, be unable to procure a Pilot, Harbour Master, or Assistant of the Master Attendant or Harbour Master to go on board the said vessel.

Exception.

Penalty.

Master to permit warps to be made fast to his vessel.

XIII. The Master of any vessel in any Port subject to this Act shall, when required so to do by the Conservator, permit warps to be made fast to such vessel, for the purpose of warping any other vessel in the Port, and shall not allow any such warp to be let go, until required so to do; and any Master offending against the provisions of this Section shall be liable, for every such offence, to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees.

Penalty.

Penalty for leaving out hawser, &c. after sunset.

XIV. If the Master of any vessel shall cause or suffer any warp or hawser, attached to his vessel, to be left out in any such Port after sunset, in such a manner as to endanger the safety of any boat or other vessel navigating in the said Port, he shall be liable to a penalty for every such offence not exceeding Two Hundred Rupees.

Conservator may, in case of necessity, cut ropes, &c.

XV. The Conservator of any such Port may, in case of urgent necessity, cut, or cause to be cut, any warp, rope, cable, or hawser, which shall endanger the safety of any vessel in such Port, or at or near to the entrance thereof.

Penalties for causing obstruction or public nuisance.

XVI. If any person shall, without lawful excuse, cause any obstruction or impediment to the navigation of any Port, River, or Channel subject to this Act, or shall cause any public nuisance affecting or likely to affect such navigation, every such person shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees, and also to pay all reasonable expenses which shall be incurred in abating or removing such nuisance, obstruction, or impediment; and the Conservator, or any Magistrate having jurisdiction over the offence, may cause such nuisance, obstruction, or impediment, to be abated and removed.

Any floating timber, &c., or any obstruction on shore within the limits of the Port, to be removed at the expense of owner.

XVII. The Conservator may remove, or cause to be removed, any timber or raft, floating or being in any part of any such Port, which shall impede the free navigation of such Port; or any thing which shall obstruct or impede the lawful use of any pier, jetty, landing-place, wharf, quay, dock, mooring, or other work, on any part of the shore or bank which has been declared to be within the limits of such Port, and is not private property; and the owner of any such timber or raft or other thing shall be liable to pay the reasonable expenses of such removal.

Expenses of removal may be recovered as a penalty.

XVIII. If the owner of any such timber or raft, or the person who has caused any such obstruction, impediment, or public nuisance as in either of the two last preceding Sections mentioned, shall neglect to pay the expense of the removal thereof, within one week after demand, or within fourteen days after such removal shall have been notified in the Official Gazette of the Presidency, or in such other manner as the Local Government by any general or special order may direct, such expenses may be recovered in the same manner as any penalty under this Act, and the Conservator may cause such timber, raft, or other thing, or the materials of any nuisance or obstruction so removed, or so much thereof as may be necessary, to be sold by Public Auction, and may retain all the expenses of such removal and sale out of the proceeds of such sale; and shall pay the surplus of such proceeds, or deliver so much of the said timber or other materials as shall remain unsold, to the owner or other person entitled to receive the same; and, if no such person appear, shall cause the same to be kept and deposited in such manner as the Local Government shall direct; and may, if necessary, from time to time, realize the expenses of keeping the same, together with the expenses of such sale, by a further sale of so much of the said timber or other materials as may remain unsold.

Timber, &c. may be sold.

Proceeds how to be dealt with.

Obstructions lawfully made how to be removed.

XIX. If any obstruction or impediment to the navigation of any Port, River, or Channel, subject to this Act, shall have been lawfully made, or shall have become lawful by reason of the long continuance of such obstruction or impediment or otherwise, the Conservator shall report the same for the information of the Local Government, and shall, with the sanction of such Government, cause the same to be removed or altered, making to the person or persons who suffer damage by such removal or alteration reasonable compensation for the same. If any dis-

Compensation how to be determined.

pute arise concerning such compensation, the matter in dispute shall be determined according to the laws now or hereafter to be in force in the Presidency or place within which such Port, River, or Channel is situate, relating to the determination of like disputes in the case of land required for public purposes.

XX. If any person shall wilfully and without lawful excuse, lift, injure, loosen, or set adrift any buoy, beacon, or mooring, fixed or laid down by or by the authority of the Local Government in any Port, River, or Channel subject to this Act, he shall for every such offence be liable, in addition to the payment of the amount of damages done, to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees, or to be imprisoned, with or without hard labour, for a period not exceeding six calendar months.

Penalty for injuring buoys, &c.

XXI. If any vessel shall hook or get foul of any of the buoys or moorings laid down by or by the authority of the Local Government in any such Port, River, or Channel, the Master of such vessel shall not, nor shall any other person, except in the case of emergency, lift such buoy or mooring for the purpose of unhooking or getting clear from the same, without the assistance of the Conservator, and the Conservator, immediately on receiving notice of such accident, shall assist and superintend the clearing of such vessel; and the Master of such vessel shall, upon demand, pay such reasonable expense as may be incurred in clearing the same. If any person shall offend against the provisions of this Section, he shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees for every such offence.

Notice to be given to Conservator, if vessel gets foul of Government moorings.

Penalty.

XXII. If any person shall wilfully and without lawful excuse loosen or remove from its moorings any vessel within any such Port, River, or Channel, without leave or authority from the owner or Master of such vessel, such person shall, for every such offence, forfeit a sum not exceeding Two Hundred Rupees, or, at the discretion of the Magistrate, be imprisoned with or without hard labour, for a period not exceeding six calendar months.

Penalty for wilfully loosening a vessel from its moorings.

XXIII. If any vessel shall be wrecked, stranded, or sunk, in any such Port, River, or Channel, so as to impede or be likely to impede the navigation thereof, the Conservator may cause the same to be raised, removed, or destroyed; and, unless the expense of such work shall be repaid within one month after the completion thereof, may recover the same on behalf of the Local Government in the manner provided by Section XXXIX of this Act.

Conservator may raise any wreck, &c. impeding navigation within the Port.

Expense how recoverable.

XXIV. If any ballast or rubbish, or if any other thing likely to form a bank or shoal, or to be detrimental to navigation, shall, without lawful excuse, be cast or thrown into any such Port, River, or Channel, or into or upon any place on shore, from which the same shall be liable to be washed into any such Port, River, or Channel, either by ordinary or high tides, or by storms or land-floods, the person who shall so cast or throw the same, or cause the same to be so cast or thrown as aforesaid, and the Master of any vessel from which the same shall be cast or thrown, shall forfeit and pay a sum not exceeding Two Hundred Rupees over and above any expenses which may be incurred in removing the same; but this provision shall not extend to any case in which such ballast or other thing shall be cast or thrown into any such Port, River, or Channel, with the consent in writing of any Conservator, or within any limits within which such act may be authorized by Government.

Penalty for improperly discharging ballast, &c.

Proviso.

XXV. If any person shall grave, bream, or smoke any vessel in any such Port, contrary to the directions of the Conservator, or at any time or within any limits at or within which such act shall be prohibited by any order of the Local Government, every such person, and also the Master of such vessel, shall forfeit a sum not exceeding Five Hundred Rupees for every such offence.

Penalty for graving, &c. vessel within prohibited limits.

XXVI. If any person shall boil or heat any pitch, tar, resin, dammer, turpentine oil, or other such combustible matter on board any vessel within any such Port, at any place where such act shall be prohibited by order of the Local Government, or contrary to the order or directions of the Conservator, every such person, and also the Master of any vessel on board which such offence shall be committed, shall be liable to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees for every such offence.

Penalty for boiling pitch, &c. on board a vessel within prohibited limits.

XXVII. If any person shall, by candle-light, or other artificial light, draw off spirits on board any vessel within any such Port, every such person, and also the Master of every such vessel, shall be liable for every such offence to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees.

Penalty for drawing spirits by candle-light, &c.

XXVIII. In every such Port to which the provisions of this Section shall be specially extended by an order of the Local Government, every vessel exceeding the burthen of 200 tons shall be provided with a proper force-pump hose, and appurtenances, for the purpose of extinguishing any fire that may occur on board; and the Master of every such vessel who, after having been required by the Conservator to comply with such provision, shall, without lawful excuse, neglect or refuse so to do for the space of seven days after such requisition, shall be liable to a penalty not exceeding Five Hundred Rupees.

Special Rule.

Vessels above 200 tons to be provided with a force-pump, &c.

Penalty.

XXIX. The Local Government may, by order, fix the limits within which vessels shall be prohibited from having on board, in any Port, River, or Channel subject to this Act, any quantity of gunpowder, rockets, or other combustible ammunition, exceeding altogether fifty pounds in weight, whether manifested for delivery or not; and in such case the Local Government shall appoint a proper place of deposit for such gunpowder, rockets, or combustible ammunition in excess of the quantity above allowed, and an Officer to receive the same.

Vessels not to have powder, &c. exceeding 50 lbs. on board within certain limits to be fixed by Government.

Government to appoint place of deposit for powder.

XXX. The Local Government may, in such case, by order, fix the times at or within which, and the manner in which such gunpowder, rockets, or combustible ammunition shall be landed and deposited by any vessel inward bound, and also the times at or within which, and the manner in which the same shall be taken on board any vessel from such place of deposit.

Government to fix the time and manner of landing and shipping powder, &c.

XXXI. The Master of such vessel shall, upon such gunpowder, rockets, or combustible ammunition being deposited, make and sign a declaration in writing that there is not then, to his knowledge or belief, on board such vessel, any gunpowder, rockets, or combustible ammunition exceeding the weight of fifty pounds; and in case such Master shall knowingly make any false declaration with respect to any of the matters aforesaid, he shall be liable to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees.

Master to make declaration.

Penalty.

XXXII. The Officer with whom such gunpowder or other combustible ammunition shall be deposited, shall give a receipt for the same to the Master or other person making the deposit, and he shall be accountable to such Master or other person for the re-delivery of the same.

Officer to give receipt, and to account for powder deposited.

XXXIII. If any vessel shall be prevented by stress of weather from landing or depositing such gunpowder, rockets, or other combustible ammunition, in excess of the quantity allowed as aforesaid, the Master or owner of such vessel shall, so soon as the weather may permit, land and deposit the same at the place so appointed as aforesaid, or shall forthwith give notice to the Conservator, or other Officer who shall be named for that purpose by any order of the Local Government, of his having such gunpowder, rockets, or other combustible ammunition on board, and shall obey his directions relating to the same.

If by stress of weather powder is not landed, notice must be given thereof.

XXXIV. The Local Government may also, in respect to such Port, by order, fix the times and places at which, and the manner in which, vessels outward-bound, requiring to take in any gunpowder, rockets, or other combustible ammunition, exceeding the quantity above-mentioned, shall take in the same, whether such gunpowder, rockets, or other combustible ammunition, shall have been previously landed from such vessel or not.

Time, &c. for vessels outward-bound to take in powder may be fixed by Government.

XXXV. The Master of any vessel which shall have on board any gunpowder, rockets, or other combustible ammunition, contrary to the provisions of this Act, shall be liable to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees for every such offence; and all gunpowder, rockets, or other combustible ammunition which shall be on board any vessel, contrary to the provisions of this Act, shall be forfeited to Government, and may be seized by the Conservator, or by any Collector of Customs, or by any Custom House Officer, or other Officer authorized in that behalf by any general or special order of the Local Government, within the limits of their respective jurisdictions. Nothing in this Act contained shall extend to any gunpowder, rockets, or other ammunition belonging to Government, or carried for the use of troops of Her Majesty or of the Honorable East India Company on board of any such vessel.

Penalties for having prohibited powder, &c. on board.

Exception.

XXXVI. If any person shall, without lawful excuse, discharge any gun, musket, or other fire-arm in any Port subject to this Act, or on or from the landing-places, piers, wharfs, or quays thereof, except a gun loaded only with gunpowder for the purpose of making a signal of distress, or for such other purpose as may be allowed by the Local Government, such person shall, for every such offence, be liable to a penalty not exceeding Fifty Rupees.

Guns not to be discharged in Port.

Exception.

Penalty.

XXXVII. In every Port, River, or Channel, subject to this Act, to which the provisions of this Section shall be specially extended by an order of the Local Government, no person, unless duly authorized by the Conservator, shall creep or sweep for anchors, cables, or other stores, lost or supposed to be lost, in such Port, River, or Channel. Every person offending against this provision shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees.

Special Rule.

Unauthorized person not to search for lost anchors or stores.

Penalty.

XXXVIII. If any anchors, wreck, stores, or other property shall be recovered by any Officer employed by the Local Government for that purpose, from the bed of any Port, River, or Channel subject to this Act, the Local Government shall be entitled to receive a reasonable sum for salvage, having regard to the place of recovery. A registry shall be kept of all anchors, wreck, or other property so recovered, in such manner, and at such place or places as the Local Government may direct; and such registry shall be opened to public inspection at reasonable office hours, except on Sundays and such holidays as the Local Government may direct; and such registry shall contain a description of such property, and of the times and places where the same shall have been recovered.

Salvage payable for wreck, &c.

Register to be kept.

XXXIX. If the property recovered under the last preceding Section, or by a Conservator acting under Section XXIII. of this Act, is unclaimed, or if the person claiming the same refuses to pay the amount due to the Local Government in respect thereof, such property, if of a perishable nature, may be sold forthwith; and if not of a perishable nature, may be sold at any period, not less than six months after the recovery thereof, by Public Auction; and on the realization of the proceeds, the amount due to the Local Government for salvage, or for the expenses incurred under Section XXIII. as aforesaid, shall be deducted therefrom, and credited to the Local Government, and the balance shall be paid to the person entitled to the property recovered, or if no such person shall appear and claim the same, shall be held in deposit for payment, without interest, to any person who may thereafter establish his right to the same.

Property recovered may in certain cases be sold.

Proceeds how to be applied.

XL. In every Port, River, or Channel subject to this Act, to which the provisions of this Section shall be specially extended by an order of the Local Government, no person, without the permission of the Conservator, shall remove or carry away any rock, stones, shingle, gravel, or soil, or any artificial protection from any part of the Bank or Shore of such Port, River, or Channel; and no person shall sink or bury in any part of such Bank or Shore, whether the same be public or private property, any mooring-post, anchor, or any other thing which is likely to injure, or to be used so as to injure such Bank or Shore, except with the permission of the said Conservator, and with the aid or under the inspection of such person or persons (if any) as he may appoint to take part in or overlook the performance of such work. If any person shall offend against the provisions of this Section, he shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees for every such offence, and to pay the expenses of repairing the injury (if any) done to such Bank or Shore.

Special Rule.

Removing stones, &c. or injuring shores of Port, prohibited.

Penalty.

XLI. The dues and fees now usually collected at the several Ports within the said Territories may, during the period of one year from the time of the passing of this Act, be collected at such Ports respectively. No Port-dues or fees shall hereafter be levied in any such Port, except under the authority of this Act or of an Act hereafter to be passed for fixing the amount thereof; but nothing herein contained shall prevent the levy, as heretofore, of light duties under Regulation VI. of 1831 of the Bombay Code and Act XIII. of 1854, or of fines or duties payable under Act XXVII. of 1850.

Levy of Port-dues.

XLII. The Local Government may from time to time vary the rate at which Port Dues and fees shall be levied in any such Port, River, or Channel, in such manner as, having regard to

Local Government may vary the Port Dues.

the receipts and charges on account of that Port, it may deem expedient, by reducing or raising the dues and fees, or any of them; provided that the rates shall not in any case exceed the amount authorized to be taken by this or any subsequent Act.

Proviso.

XLIII. The Local Government may also, during the period of one year after the passing of this Act, remit altogether or reduce the rate of dues and fees now usually collected on any particular description of vessels.

Local Government may also remit or reduce Port-dues on any vessels during the period of one year after the passing of this Act.

XLIV. For every Port at which Port Dues shall be levied under this or any subsequent Act, a distinct account, to be called the Account of the Port Fund of the Port to which it relates, shall be kept by such Officer as the Local Government may appoint for that purpose. This account shall show in complete detail the receipts and charges of the Port; and an abstract statement of every such account shall be published annually, as soon after the 1st of May of each year as may be practicable, in which statement the balance at the close of the year at the credit or debit of the Port shall be shown. If, for any of the purposes of this Act, an advance of money shall have been or shall be made by Government on account of any Port subject to this Act, simple interest upon that advance, or upon so much of it as remains or shall remain unrepaid, at such rate as the Governor General in Council may determine, shall be charged in the Port Fund Account thereof; all expenses, including the pay and allowances of all persons upon the establishment of the Port, the cost of buoys, beacons, lights, and all other works maintained chiefly for the benefit of vessels being in, or entering, or leaving the Port, or passing through the Rivers or Channels leading thereto, but excluding receipts and expenses on account of Pilotage, incurred for the sake of every such Port, shall be charged in the Port Fund Account of that Port. And all money, including salvage money, proceeds of waifs, and fines, received under this Act, at or on account of every such Port, shall be credited in the Port Fund Account of that Port.

Distinct accounts of Port Dues to be kept, and an abstract thereof to be published.

XLV. The Collector of Customs at every such Port, or such other Officer as the Local Government shall appoint, shall collect the Port-dues above mentioned. The Officer to whom any such Port-dues shall be paid shall grant to the person paying the same a proper voucher in writing under his hand, describing the name of his office, the Port or place at which the same shall be paid, and the name, tonnage, and other proper description of the vessel in respect of which such payment shall have been made.

Collection of Port-dues.

Voucher to be given.

XLVI. Within twenty-four hours after the arrival, within the limits of any such Port, of any vessel liable to the payment of Port-dues under this or any subsequent Act, the Master of such vessel shall report such arrival to the Conservator of such Port; and if any Master of a vessel shall, without lawful excuse, fail to make such report within the time aforesaid, he shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees for every such offence.

Master to report the arrival of vessel to Harbour Master.

Penalty.

XLVII. If any vessel liable to the payment of Port-dues under this or any subsequent Act shall be in any such Port, without proper marks on the stem and stern posts thereof for denoting the draught of such vessel, the Conservator may, in any case in which it shall be necessary to ascertain the draught of such vessel, cause the same to be ascertained by means of the operation of hooking, and the Master of such vessel shall be liable to pay the expenses of such operation.

Conservator may in certain cases ascertain the draught, and charge the expense thereof to the Master.

XLVIII. In order to ascertain the tonnage of any vessel liable to pay Port Dues under this or any subsequent Act, the following Rules shall be observed:—

Tonnage of vessel liable to Port Dues how to be ascertained.

Clause 1.—If such vessel be a British registered vessel, or a vessel registered under Act X. of 1841, or Act XI. of 1850, or under the laws for the time being in force for the registration of vessels in India, the Conservator may require the owner or Master of such vessel, or any person having possession or the register of such vessel, to produce such register for inspection; and if any such Master or other person shall, without lawful excuse, neglect or refuse to produce such register as aforesaid, he shall be liable to a penalty not exceeding One Hundred Rupees. If any such owner, Master, or other person as aforesaid shall neglect or refuse to produce such register, or otherwise to satisfy the Conservator as to what is the true tonnage of the vessel in respect of which such Port Dues shall be payable, it shall be lawful for the Conservator to cause such vessel to be measured, and the tonnage thereof to be ascertained; and in such case, the owner or Master of such vessel shall also be liable to pay the expenses of such measurement.

If registered.

Clause 2.—If such vessel be not a British registered vessel, or a vessel registered under Act X. of 1841, or Act XI. of 1850, or under the laws for the time being in force for the registration of vessels in India, and the owner or Master thereof shall fail to satisfy the Conservator as to what is the true tonnage of such vessel, according to the mode of measurement prescribed by the law in force for the time being for regulating the measurement of British registered vessels, the Conservator shall cause such vessel to be measured, and the tonnage thereof, according to the mode aforesaid, to be ascertained; and in such case, the owner or Master of such vessel shall be liable to pay the expenses of such measurement.

If not registered.

XLIX. If the Master of any vessel, in respect of which any Port Dues, fees, or charges shall be payable under this or any subsequent Act, shall refuse or neglect to pay the same or any part thereof, on demand, the Collector of Customs, or other person authorized to collect such Port Dues or charges, may distrain or arrest, of his own authority, such vessel, and the tackle, apparel, and furniture belonging thereto, or any part thereof, and detain the same until the amount due shall be paid; and in case any part of the said Port Dues or charges, or of the costs of the distress or arrestment, or of the keeping of the same, shall remain unpaid for the space of five days next after any such distress or arrestment so made, the Collector of Customs, or other such person as aforesaid, may cause the vessel or other thing so distrained or arrested to be sold, and with the proceeds of such sale may satisfy the Port Dues, charges, and costs, including the costs of sale remaining unpaid, rendering the surplus (if any) to the Master of such vessel, upon demand.

On refusal to pay Port Dues, &c. the Collector may distrain and sell.

L. The Officer of Government, whose duty it shall be to grant a Port clearance for any vessel, shall not grant such Port clearance until the owner, agent, or Master of that vessel, or some other person, shall have paid all Port Dues, fees, and charges to which such vessel or the owner or Master of such vessel in respect thereof shall be liable under this or any subsequent Act.

No Port clearance to be granted until dues, &c. are paid.

LI. The Conservator or any of his Assistants may, whenever he shall suspect that any offence has been or is about to be committed in any vessel contrary to this

Conservator, &c. may go on board any vessel in discharge of his duty.

Act, or whenever it is necessary for him so to do in the discharge of any duty imposed upon him by this Act; and the Collector of Customs or other Officer appointed to collect any Port Dues or other charges payable in respect of any vessel under this or any subsequent Act, may, whenever it is necessary so to do, for the performance of any duty imposed upon such Collector or other Officer under this Act, either alone or with any other person or persons, go on board any vessel within the limits of any Port, River, or Channel subject to this Act. If the Master or other person in charge of such vessel shall, without lawful excuse, refuse to allow any such Conservator, or any of his Assistants, or any such Collector of Customs, or other Officer or person, to enter such vessel for the performance of any duty imposed upon him by this Act, he shall, for every such offence, be liable to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees.

Penalty for preventing entry.

LII. If any person shall wilfully obstruct or hinder any Officer in the execution of any duty imposed, or power conferred by this Act, or shall assault or ill-treat him in the discharge of such duty, or in the exercise of such power, such person shall, for every such offence, be subject to a penalty not exceeding Two Hundred Rupees.

Penalty for obstructing Officer in discharge of his duty, &c.

LIII. All acts, orders, or directions by this Act authorized to be done or given by any Conservator, may, subject to his control, be done or given by any Harbour Master or any Assistant of such Conservator or Harbour Master. And any person hereby authorized to do any act may call to his aid such assistance as may be necessary.

Powers of Assistant Conservator, of Harbour Master, and of Assistant Harbour Master.

LIV. If any vessel belonging to any of Her Majesty's subjects, or sailing under British colors, shall hoist, carry, or wear, within the limits of any Port, River, or Channel subject to this Act, any flag, jack, pendant, or colors, the use whereof on board such vessel shall have been prohibited by the Statutes 17 and 18 Victoria, Chapter 104, or any other Statute now or hereafter to be in force, or by any Proclamation made or to be made in pursuance of any such Statute, or by any of Her Majesty's Regulations in force for the time being, the Master of such vessel shall, for every such offence, be liable to a penalty not exceeding Fifty Rupees; and such penalty shall be in addition to any other penalty which may be recoverable under the said Statute or any future Statute to be made in that behalf; and it shall be lawful for any Officer of the Indian Navy, within the limits of such Port, River, or Channel, or for the Conservator of such Port, to enter on board any such vessel, and to seize and take away any flag, jack, pendant or color so unlawfully hoisted, carried, or worn on board the same.

Penalty for hoisting unlawful colors in Port.

LV. All offences against this Act shall be punishable in a summary manner by a Magistrate. And in addition to the means prescribed by Act II. of 1839, the provisions of which are hereby extended to all penalties imposed under this Act, it shall be lawful for a Magistrate, by Warrant under his hand, to cause the amount of any such penalty imposed upon the owner or Master of any vessel for any offence committed on board of such vessel, or in the management thereof, or otherwise in relation thereto, whereof such owner or Master shall be convicted, to be levied by distress and sale of such vessel, and the tackle, apparel, and furniture thereof, or so much thereof as shall be necessary.

Offences how punishable and penalties how to be recovered.

LVI. In case of any conviction under this Act, the convicting Magistrate may order the offender to pay the costs of such conviction, in addition to any penalty or expenses to which he may be liable. Such costs may be assessed by the Magistrate, and may be levied and recovered in the same manner as any penalty under this Act.

Costs of conviction.

LVII. In every case in which any person shall be liable, under the provisions of this Act, to pay any sum of money, damages, or expenses not exceeding One Thousand Rupees, the same may be recovered and levied in the same manner as any penalty under this Act, and, if necessary, the amount thereof may be fixed and assessed by the Magistrate before whom the case shall be tried.

Damages, &c. payable under this Act, how to be ascertained and recovered.

LVIII. In any case in which any penalty, damages, or expenses shall be levied under this Act, by distress and sale, the costs of such distress and sale may be levied in addition to such penalty, damages, or expenses, and in the same manner.

Costs of Distress.

LIX. If any dispute shall arise concerning the amount leviable by any distress or arrestment by virtue of this Act, or the charges or costs payable under the last preceding Section, the person making such distress or using such arrestment may detain the goods distrained or arrested, or the proceeds of the sale thereof, until the amount to be levied shall have been determined by a Magistrate, who, upon application made to him for that purpose, shall have power to determine such amount, and to award such costs to be paid by either of the parties to the other of them, as he shall think reasonable; and payment of such costs, if not paid on demand, shall be enforced in the same manner as any penalty under this Act.

Magistrate to determine the amount to be levied in case of dispute.

LX. Nothing in this Act shall extend to any vessel belonging to, or in the service of, Her Majesty, or of the East India Company, or to any vessel of war belonging to any Foreign Prince or State; nor to deprive any person of any right of property or other private right, except as hereinbefore expressly provided; nor to affect any law or regulation relative to the Customs; nor any order or direction which shall have been lawfully made or given in pursuance of the provisions of any such law or regulation.

Act not to extend to vessels of war, nor to affect any private right of property, nor any Customs law or regulation.

LXI. The East India Company shall not be answerable for any act or default of any Master Attendant, Harbour Master, or other Conservator of any Port, River, or Channel subject to this Act; or of any Pilot; or of any Deputy or Assistant of any of the Officers above mentioned; or of any person acting under the authority or directions of any such Officer or Assistant; done within the limits of such Port, River, or Channel; nor for any damage or injury sustained by any vessel in consequence of any defect in any of the moorings, hawsers, or other things belonging to the said Company, within the said limits, which may be used by such vessel. Provided that nothing in this Section shall protect the East India Company from an action in respect of any act done by or under the express order or sanction of Government.

Indemnity to East India Company against default of Harbour Master, Pilot, &c.

Proviso.

LXII. The word "Magistrate" in this Act shall include a Justice of the Peace of the Presidency Towns of Calcutta, Madras, and Bombay, or for the Settlement of Prince of Wales' Island, Singapore, and Malacca, a Joint Magistrate, and any person lawfully exercising the powers of a Magistrate, and also any Deputy or Assistant Magistrate to the extent of the powers of such Deputy or Assistant Magistrate.

Interpretation of word "Magistrate" in this Act.

LXIII. Whereas divers Ports and navigable Rivers may be situated partly within the jurisdiction of one Magistrate, and partly within that of another, by reason whereof doubts may arise upon questions of jurisdiction over offences which may be committed contrary to this Act; it is therefore enacted that, if any person shall be guilty of an offence against the provisions of this Act, in any Port, River, or Channel subject to this Act, such offence shall be punishable by any Magistrate having jurisdiction over any district or place adjoining such Port, River, or Channel, or adjoining either side of that part of the navigable River or Channel in which such offence shall be committed; and that such Magistrate may exercise all the powers of a Magistrate under this Act, in the same manner and to the same extent as if such offence had been committed locally within the limits of his jurisdiction, notwithstanding the offence may not have been committed locally within such limits; and in case any such Magistrate shall exercise the jurisdiction hereby vested in him, the offence shall be deemed, for all purposes, to have been committed locally within the limits of his jurisdiction.

Jurisdiction over offences beyond the local limits of jurisdiction.

LXIV. No conviction, order, or judgment of any Justice of the Peace shall be quashed for error of form or procedure, but only on the merits; and it shall not be necessary to state on the face of the conviction, order, or judgment, the evidence on which it proceeds; but the depositions taken, or a copy of them, shall be returned with the conviction, order, or judgment, in obedience to any writ of *certiorari;* and if no jurisdiction appears on the face of the conviction, order, or judgment, but the depositions taken supply that defect, the conviction, order, or judgment shall be aided by what so appears in such depositions.

Conviction to be quashed on merits only. Form of conviction, &c.

LXV. In the construction of this Act, unless there be something in any special provision thereof, or in the context, repugnant to such construction, the words "Local Government" shall be deemed to mean the person or persons for the time being immediately administering the Executive Government of that portion of the Territories under the Government of the East India Company in which the Port, River, or Channel in question is situated. The word "Vessel" shall include any thing made for the conveyance by water of human beings or of property. The word "Master," when used in relation to any vessel, shall mean and include any person having for the time being the charge, or command, or control of such vessel.

Construction of Act.

W. Morgan,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

1st September 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General on the 13th August 1855, (communicated to the Legislative Council on the 1st September 1855,) and is hereby promulgated for general information:—

Act No. XXIII. of 1855.

An Act to amend the Law relating to the administration of the Estates of Deceased Persons charged with Money by way of Mortgage.

Whereas it is expedient that the Law, under which the real and personal assets of deceased persons subject to the English Law are administered, should be amended; It is enacted as follows:—

Preamble.

I. After this Act shall have come into operation, if any person shall die seised of, or entitled to, any estate or interest in any land or other hereditaments within the Territories in the possession of, and under the Government of the East India Company, which shall, at the time of his death, be charged with the payment of any sum or sums of money by way of mortgage, and such person shall not by his will or deed or other document have signified any contrary or other intention, the heir or devisee to whom such land or hereditaments shall descend or be devised shall not be entitled to have the mortgage debt discharged or satisfied out of the personal estate or any other real estate of such person, but the land or hereditaments so charged shall, as between the different persons claiming through or under the deceased person, be primarily liable to the payment of all mortgage debts with which the same shall be charged, every part thereof according to its value, bearing a proportionate part of the mortgage debts charged on the whole thereof: Provided always, that nothing herein contained shall affect or diminish any right of the mortgagee of such lands or hereditaments to obtain full payment or satisfaction of his mortgage debt, either out of the personal estate of the person so dying as aforesaid or otherwise: Provided also that nothing herein contained shall affect the rights of any person claiming under or by virtue of any will, deed, or document already made, or to be made, before this Act shall have come into operation.

Mortgage debts on property descending or devised, how to be discharged.

Proviso as to the right of mortgagee to full satisfaction from the personal estate of the deceased.

Proviso as to claims made prior to this Act.

W. Morgan,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

1st September 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General on the 13th August 1855, (communicated to the Legislative Council on the 1st September 1855,) and is hereby promulgated for general information:—

Act No. XXIV. of 1855.

An Act to substitute Penal Servitude for the Punishment of Transportation in respect of European and American Convicts, and to amend the Law relating to the Removal of such Convicts.

Whereas, by reason of the difficulty of providing a place to which Europeans or Americans can, with safety to their health, be sent for the purpose of undergoing sentences of transportation or of imprisonment for long terms, it has become expedient to substitute other punishment for that of Transporation, and to amend the law relating to the removal of European and American Convicts for the purpose of imprisonment; It is enacted as follows:—

Preamble.

I. After the commencement of this Act, no European or American shall be liable to be sentenced or ordered, by any Court within the territories in the possession and under the Government of the East India Company, to be transported.

No European or American to be sentenced to be transportation.

II. Any person who, but for the passing of this Act, would, by any Law now in force, or which may hereafter be in force, in any part of the said territories, be liable to be sentenced or ordered, by any such Court, to be transported, shall, if a European, or American, be liable to be sentenced or ordered to be kept in penal servitude for such term as hereinafter mentioned.

Terms of penal servitude instead of the present terms of transportation.

The terms of penal servitude to be awarded by any sentence or order, instead of the term of transportation to which any such offender would, but for the passing of this Act, be liable, shall be as follows (that is to say):—

Instead of transportation for seven years, or for a term not exceeding seven years, penal servitude for the term of four years.

Instead of any term of transportation exceeding seven years and not exceeding ten years, penal servitude for any term not less than four and not exceeding six years.

Instead of any term of transportation exceeding ten years and not exceeding fifteen years, penal servitude for any term not less than six and not exceeding eight years.

Instead of any term of transportation exceeding fifteen years, penal servitude for any term not less than six and not exceeding ten years.

Instead of transportation for the term of life, penal servitude for the term of life. And in every case where, at the discretion of the Court, one of any two or more of the terms of transportation hereinbefore mentioned might have been awarded, the Court shall have the like discretion to award one of the two or more terms of penal servitude hereinbefore mentioned, in relation to such terms of transportation.

III. Provided always that nothing herein contained shall interfere with or affect the authority or discretion of any Court in respect of any punishment which such Court may now award or pass on any offender other than transportation; but where such other punishment may be awarded at the discretion of the Court instead of transportation or in addition thereto, the same may be awarded instead of or (as the case may be) in addition to the punishment substituted for transportation by this Act.

Discretion of Courts as to alternative punishments not to be affected.

IV. If any offender sentenced by any Court within the said territories to the punishment of death shall have mercy extended to him, upon condition of his being kept in penal servitude for life, or for any term of years, all the provisions of this Act shall be applicable to such offender in the same manner as if he had been lawfully sentenced under this Act to the term of penal servitude specified in the condition.

Effect of pardon granted upon condition of penal servitude.

V. It shall be lawful for the Governor General of India in Council, or for the person or persons for the time being administering the Executive Government of any Presidency or place in which a European or American has been lawfully sentenced by any Court to be transported, to order such person to be kept in penal servitude for the shortest term of penal servitude substituted by this Act for a term of transportation of the same extent as that to which the offender was sentenced, or that portion thereof which he shall not have undergone, provided that no person shall be kept in penal servitude under the provisions of this Section after the expiration of the term of transportation to which he was sentenced.

The Executive Government may direct Europeans or Americans under sentence of transportation to be kept in penal servitude.

Term of penal servitude in such case.

VI. Every person who, under this Act, shall be sentenced or ordered to be kept in penal servitude, may, during the term of the sentence or order, be confined in any such prison or place of confinement within any part of the said territories as the Governor General of India in Council shall, by any General Order, from time to time direct; and may, during such time, be kept to hard labour; and such person may, until he can conveniently be removed to such prison or place of confinement, be imprisoned, with or without hard labour, and dealt with in all other respects in the same manner as persons sentenced by the convicting Court to imprisonment with hard labour may, for the time being, by law be dealt with. Provided that the time of such intermediate imprisonment, and the time of removal from one prison to another shall be taken and reckoned in discharge or part discharge of the term of the sentence.

Persons under sentence of penal servitude where to be sent, and how to be dealt with.

Intermediate imprisonment.

Proviso.

VII. All Acts and Regulations now in force within any part of the said territories, with respect to convicts under order or sentence of transportation, or under order or sentence of imprisonment with hard labour, shall, so far as may be consistent with the express provisions of this Act, be construed to extend and be applicable to persons under any order or sentence of penal servitude made or passed under this Act.

All Acts, &c. respecting convicts under sentence of transportation or imprisonment with hard labour made applicable for the purposes of this Act.

VIII. The person or persons for the time being administering the Executive Government of the Presidency or place in which any European or American convict is imprisoned, under a sentence or order of imprisonment, for a term exceeding one year, whether with or without hard labour, may, with the consent of the Governor General of India in Council, order the removal of such prisoner from the prison or place in which he is confined to any other public prison or place of confinement within any part of the said territories; and such order shall be a sufficient authority for imprisoning the convict during the remainder of the term mentioned in the sentence, or any part of such term, in the Jail to which the prisoner is removed.

Removal of European or American convicts under sentence of imprisonment from one prison to another.

IX. It shall be lawful for the Governor General of India in Council to grant to any convict who may hereafter be sentenced or ordered to be kept in penal servitude, a license to be at large within the said territories, or in such part thereof as in such license shall be expressed, during such portion of his term of servitude, and upon such conditions in all respects as to the Governor General of India in Council shall seem fit; and it shall be lawful for the said Governor General in Council at any time to revoke or alter such license by a like order.

Governor General in Council may grant a license to be at large to any convict under sentence of penal servitude.

X. So long as such license shall continue in force and unrevoked, such convict shall not be liable to imprisonment or penal servitude by reason of his sentence, but shall be allowed to go and remain at large according to the terms of such license.

Holder of such license not to be imprisoned, &c.

XI. In case of the revocation of any such license as aforesaid, it shall be lawful for one of the Secretaries to the Government of India, by order in writing, to signify to any Justice of the Peace or Magistrate that such license has been revoked, and to require such Justice or Magistrate to issue a warrant for the apprehension of the convict to whom such license was granted, and such Justice or Magistrate shall issue his warrant accordingly; and such warrant may be executed by any officer to whom it may be directed or delivered for that purpose in any part of the said territories, and shall have the same force and effect in any place within such territories as if the same had been originally issued or subsequently endorsed by a Justice or Magistrate, or other lawful authority having jurisdiction in the place where the same shall be executed; and such convict, when apprehended under such warrant, shall be brought, as soon as he conveniently may be, before the Justice or Magistrate by whom the said warrant shall have been issued, or some other Justice or Magistrate of the same

If license revoked, the convict may be apprehended and committed to prison.

place, or before a Magistrate or Justice having jurisdiction in the zillah or district in which such convict shall be apprehended, and such Justice or Magistrate shall thereupon make out his warrant, under his hand and seal, for the re-commitment of such convict to the prison or place of confinement from which he was released by virtue of the said license, and such convict shall be re-committed accordingly, and shall thereupon be liable to be kept in penal servitude for such further period as, with the time during which he may have been imprisoned under the original sentence or order, and the time during which he may have been at large under an unrevoked license, shall be equal to the period mentioned in the original sentence or order.

Penalty for breach of condition of the license.

XII. If a license be granted under Section IX. of this Act upon any condition specified therein, and the convict to whom the license is granted violate any such condition, or shall go beyond the limits specified in the license, or, knowing of the revocation of such license, shall neglect forthwith to surrender himself, or shall conceal himself, or endeavour to avoid being apprehended, he shall be liable upon conviction to be sentenced to penal servitude for a term not exceeding the full term of penal servitude mentioned in the original sentence or order.

Act not to affect the provisions of certain English Statutes.

XIII. Nothing in this Act is intended to alter or affect the provisions of the 12 and 13 Victoria Chapter 43, or any Act of Parliament passed in the United Kingdom of Great Britain and Ireland since the 28th of August 1833, or which may hereafter be passed.

What to be deemed proof that a person is a European or an American.

XIV. Any sentence or order upon any person describing him as a European or American shall be deemed, for the purposes of this Act, to be conclusive of the fact that such person is a European or American within the meaning of this Act.

Construction of Act.

XV. The word "European," as used in this Act, shall be understood to include any person usually designated a European British subject. Words in the singular number or the masculine gender shall be understood to include several persons as well as one person, and females as well as males, unless there be something in the context repugnant to such construction.

Commencement of Act.

XVI. This Act shall commence from and after the first day of November 1855.

W. Morgan,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

25th August 1855.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 25th August 1855, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 29th of November next:—

A Bill to alter and amend the Laws relating to certain of the Municipal Taxes in the Presidency Town of Bombay, and to legalize certain Proceedings connected with the Collection of the Shop and Stall Tax.

Preamble.

Whereas it is expedient to abolish a certain tax on shops and stalls within the Presidency Town of Bombay, which was imposed under Section IX. of Regulation XIX. of 1827, and Section V. of Act XI. of 1845, but at the same time to enact and declare that the persons assessed under the said laws, who have not yet paid the amount due under such assessment, shall be liable for the same to distress; and further to declare that certain process issued in the collection of the said tax shall not be made the subject of any Civil action: It is enacted as follows:—

Repeal of Section IX. Regulation XIX. 1827, and Section V. Act XI. of 1845, except as to arrears of shop and stall tax.

I. Section IX. of Regulation XIX. of 1827, and Section V. of Act XI. of 1845, are hereby repealed, save as regards the recovering any arrears of the shop and stall tax, which may, at the time of passing of this Act, be due.

Appointment of Assessor and Collector.

II. Her Majesty's Justices of the Peace for the Town and Island of Bombay in Sessions assembled, or such other persons as may be vested with the control of the Municipal Fund by the Government of Bombay, shall nominate and appoint, subject to the approval of the Governor in Council of Bombay, one or more person or persons to be Assessor or Assessors, and one or more person or persons to be Collector or Collectors of the Municipal Taxes, who shall respectively receive such salaries and be allowed such establishments as may be fit and necessary, and who shall assess and collect the tax hereinafter imposed.

Affirmation to be made by Assessor.

III. Every such Assessor, before he shall execute the office of such Assessor, shall make and subscribe a solemn affirmation before a Magistrate of Police, or the Court of Petty Sessions, in the form set forth in the Schedule to this Act annexed, marked A.

The occupation rate.

IV. The said Justices in Sessions assembled shall, from time to time, make an equal assessment, for the benefit of the Municipal Fund, on all occupiers of any house, building, or grounds within the Presidency Town of Bombay of the assessed annual value of forty-eight Rupees and upwards, not exceeding in the year three and one-eighth per centum on the rent payable by them by reason of such occupancy—such assessment to be called the "occupation rate."

Proviso.

V. Provided always, that no person occupying his or her own house, building, or grounds shall, by reason of his or her paying the house and ground rate thereon, be exempted from payment of the occupation rate hereby imposed, and such assessment shall be made in such cases upon the estimated amount for which the said house, building, or grounds might, in the estimation of the said Justices, be reasonably expected to be let. Provided also, that all middlemen or contractors renting any house, building, or ground from the owners thereof, and sub-letting the same in apartments or portions to persons who, by reason of the rent they respectively pay being under the yearly rent of forty-eight Rupees, are not assessable under the foregoing Section, shall be assessed thereto respectively on the aggregate rent they pay to the proprietors of such house, building, or grounds, if amounting to the yearly rent of forty-eight Rupees or upwards.

Public notice to be given requiring lists to be furnished to Assessor.

VI. It shall be lawful for the said Justices in Sessions assembled, or such other persons as may be vested with the control of the Municipal Fund, from time to time to direct the Assessor of the above named tax to cause notices to be affixed to places of public resort requiring all occupiers or tenants of any house, building, or grounds in the said Presidency Town, and who are hereby required so to do, to make out and deliver to the said Assessor, within one month after the date of such notices, such lists or declarations as are hereinafter required; and such general notices shall, from time to time, when the same shall be affixed in manner aforesaid, be deemed sufficient notice to all persons residing in the said Town of the time within which such return shall be required to be made; and every person wilfully tearing or defacing any notice so affixed shall forfeit for every such offence, on conviction before the Court of Petty Sessions, a sum not exceeding two hun-

dred Rupees; provided always, that such lists and declarations may also be called for by any public proclamation or notice.

Particulars to be contained in lists.

VII. Every occupier or tenant of any house, building, or grounds in the said Presidency Town shall, upon the penalties hereinafter stated, within one month from the date of such notice, cause to be prepared and delivered to the Assessor to be appointed under this Act, true and particular lists or declarations in writing, signed by such person or by some other person on his behalf, which shall contain a particular list of all dwelling-houses, offices, manufactories, shops, and other buildings and grounds in his own occupation, or in the occupation, wholly or in part, of his tenants, specifying whether such dwelling-houses, offices, manufactories, shops, and other buildings and grounds are owned by himself (and in that case specifying the estimated value at which the same might reasonably be expected to be let), or rented from or let in part or in whole to any other, and what person and at what rent; and such lists must be delivered to the Assessor appointed under this Act, under the penalty hereinafter stated.

Penalty on neglecting to furnish lists, or furnishing incorrect ones.

VIII. If any person liable to pay the aforesaid tax, shall neglect to deliver a list or declaration according to the directions of this Act, or shall wilfully and knowingly omit any person or any description or any thing which ought to be contained therein according to this Act, or shall wilfully and knowingly make an untrue return of any particular therein, such person shall, on conviction before the Court of Petty Sessions, forfeit for every such offence a sum not exceeding five hundred Rupees; and a proportion, not exceeding one-half, of such penalty imposed, may, at the discretion of the Court, be given to the informer.

Assessment to be according to such list.

IX. It shall be lawful for the said Justices to assess and charge every person liable to pay the above tax according to the last assessment, until new lists are called for and made out, provided they are satisfied regarding its accuracy; and if the Assessor shall find, upon due examination, that any list delivered by a rate-payer is inaccurate, and that any person, description, or thing which ought to be contained in such list is omitted therefrom or untruly stated therein, or that, since the time of delivering the said list the person chargeable is chargeable in respect of other property, or has ceased to become chargeable in respect of the property specified in the list, or any part thereof, he shall be authorized to make a true assessment upon every such person of the real charge which ought to be imposed on such person according to the intent and meaning of this Act.

Penalty on obstructing Assessor or other Officer, &c.

X. If any person shall wilfully obstruct any Assessor or Collector, or any person duly authorized by him or them, in making such assessments or collections, or in the performance of any duty imposed upon him or them by the provisions of this Act, such person shall, on conviction before the Court of Petty Sessions, for every such offence, forfeit a sum not exceeding two hundred Rupees.

Estimate of rate to be made.

XI. The said Justices, before proceeding to make any occupation rate under this Act, shall cause an estimate to be prepared, showing the amount intended to be raised by such rate, the period for which the rate is made, the proportion which such amount bears to the whole amount of the Municipal Funds intended to be raised during the same period, the rateable value of the property in respect of the occupation of which the rate is to be made, and the amount of rate which it is necessary to make upon each Rupee of such value; and the estimate so made shall forthwith, after being approved of by the said Justices in Sessions assembled, be entered in the rate-book and be kept in the Office of the Clerk of the Peace, open to public inspection during office-hours thereat.

Notice of rate.

XII. The public notice of the intention to make any occupation rate, and of the time at which it is intended to make the same, and of the place where a statement of the proposed rate is deposited for inspection, shall be given by the Assessor at least six weeks previously to the day on which the rate is intended to be made.

Rate to be open to inspection.

XIII. Any person interested in, or assessed to any occupation rate under this Act, may inspect the same and any estimate made previously thereto, and may take copies of or extracts therefrom, without fee or reward; and whosoever, having the custody of such estimate or rate, shall refuse to allow or shall not permit such inspection, or such copies or extracts to be taken, shall, for every such offence, be liable to a penalty not exceeding fifty Rupees.

Rate if not complained against to be final.

XIV. In case no complaint shall be made against such occupation rate at the meeting of the Justices in Sessions assembled, held for the purpose of making such rate in pursuance of such notice, such occupation rate and the assessment of the several parties named in the said rate in the several sums and in respect of the properties therein mentioned, shall be final and conclusive on all parties whomsoever; but in case of any complaint of inequality in or non-liability to pay the said occupation rate, the said Justices shall in such Sessions, or at some adjournment thereof, proceed to investigate the same by the examination of such witnesses as the parties interested therein shall respectively produce, or by the examination of such other witnesses as shall seem right; and their decision as regards such occupation rate, and the assessment thereof upon the parties respectively, shall be final and conclusive to all intents and purposes whatsoever. Provided always, that the said Justices may, if they shall so think fit, state a case for the opinion of Her Majesty's Judges of the Supreme Court.

Rates to be collected quarterly in advance.

XV. The said tax by this Act authorized to be made and assessed shall be assessed at such time as such Justices shall think fit, and shall be levied and collected quarterly, and shall become due and payable on and after the first day of each quarter, for the current quarter.

Proportionable abatement may be made in certain cases.

XVI. It shall be lawful for the said Justices in Sessions assembled, if in their discretion they shall so think fit, in the case of any person who during the current quarter has ceased to occupy any house, building, or ground in respect of which he has been assessed under this Act, to allow to such person a proportionable abatement in respect thereof, if such assessment shall be unpaid, or if paid, to order a return of the amount thereof, or an allowance for the same to be made in the next ensuing assessment upon such person.

Collector to send bill of rates chargeable.

XVII. When the aforesaid tax shall be due and payable, or as soon after as convenient, the Collector shall send to the persons severally liable to pay such tax, a bill of the sums respectively due from such persons in respect thereof; and such sums when collected shall be received in the first instance by such person or persons as the said Collector shall appoint, such security having been first taken by the Collector from such person or persons for the due performance of his or their duties as may be deemed sufficient; and for each payment made, a receipt signed by the Collector shall be given by the person or persons receiving the amount.

XVIII. In case of the non-payment of any assessment, or of any surcharge which shall become due under this Act, or of any assessment or surcharge which shall have become due before the passing of this Act under Act XI. of 1845 Section V., for the period of eight days after payment of the same shall have been demanded, then, upon proof upon oath before any Justice of the Peace that such assessment or surcharge has been duly made, and such demand made, such Justice is hereby authorized and required to levy the same on warrant under his hand, by distress and sale of the defaulter's goods and chattels; and the overplus of the money raised, after deducting the amount due and the expenses of distress and sale, shall be rendered to the owner.

Proceedings when rate unpaid after demand made.

XIX. All fines and penalties imposed under this Act shall, in case of non-payment, be leviable by distress and sale of the offender's goods and chattels, under warrant of the Court of Petty Sessions or Magistrate of Police; and if no such property shall be found, or if the same shall not be sufficient to satisfy the fine or penalty so imposed, it shall be lawful for the said Court of Petty Sessions or for a Magistrate of Police, by warrant, to commit the offender to prison, there to be imprisoned for any term not exceeding three calendar months where the amount of the fine or penalty unpaid shall not exceed one hundred Rupees, and for any term not exceeding six calendar months where the amount of the fine or penally unpaid shall exceed that sum; the commitment to be determined in either of the cases aforesaid upon payment of the amount.

On non-payment of fines, &c. offender may be imprisoned.

XX. Whenever the name of any occupier liable to be rated under this Act is unknown to the Assessor appointed under this Act, it shall be sufficient to assess and designate such person in the rate as "the occupier" of the premises in respect of which the assessment is made, without further description; and the like designation shall be sufficient in any bill, summons, or other proceeding of any kind whatsoever with respect to the aforesaid tax to be issued to him.

Where name of owner or occupier unknown.

XXI. No distress levied under the authority of this Act shall be unlawful, nor shall any party making the same be deemed a trespasser on account of any defect or want of form in the notice, bill, summons, notice of demand, warrant of distress, inventory, or other proceeding relating thereto, nor shall he be a trespasser from the beginning on account of any irregularity afterwards committed by him.

Distress not to be deemed unlawful by reason of defect of form, &c.

XXII. No writ or process shall be sued out against or served upon any Justice or his Clerk, or upon any Magistrate of Police or his Clerk, or upon any Assessor, or Collector or other officer or person whomsoever acting under the direction of the aforesaid Justices, Magistrate, Assessor, or Collector, for any thing done or intended to be done under the powers of this Act, until the expiration of one month next after notice in writing shall have been delivered to the Clerk of such Justice or Magistrate, or (when the action shall be against such other officer or persons) shall have been delivered to him or left at his office or place of abode, explicitly stating the cause of action and the name and place of abode of the intended Plaintiff, and of his Attorney or Agent in the cause; and upon the trial of any such action, the Plaintiff shall not be permitted to go into evidence of any cause of action except such as is stated in the notice so delivered; and unless such notice shall be proved, judgment shall be given for the Defendant; and every such action shall be brought or commenced within six months next after the accrual of the cause of action, and not afterwards; and the Defendant shall be at liberty to place the general issue, and give this Act and all special matter in evidence; and it shall be lawful for any person to whom any such notice of action is given as aforesaid, to tender amends to the Plaintiff, his Attorney, or Agent, at any time within one month after service of such notice; and in case the same be not accepted, to plead such tender in bar and (by leave of the Court) with the general issue or other plea or pleas; and if upon issue joined upon any plea pleaded to the whole action, a verdict is found generally for the Defendant, or if the Plaintiff be non-suited or discontinue, or if judgment be given for the Defendant, then the Defendant shall be entitled to full costs of suit, and have judgment accordingly; and in case amends have not been tendered as aforesaid, or in case the amends tendered be insufficient, it shall be lawful for the Defendant, by leave of the Court, at any time before trial, to pay into Court under plea such sum of money as he may think proper, and by the like leave to plead the general issue or other plea or pleas, any rule of Court or practice to the contrary notwithstanding.

Protection of Justices and other persons acting under this Act.

XXIII. All distresses and sales heretofore made for arrears of the shop and stall tax due from certain persons under the said Act XI. of 1845 Section V., shall be deemed to have been made by competent authority, and shall be taken to be valid and legal to all intents and purposes; and no action, suit, or other proceeding whatever shall be brought or maintained in any Court of Law or Equity against any person whomsoever for anything done in respect of such distress or sale.

No action maintainable for any distress under the shop and stall tax Act.

XXIV. The following words and expressions are intended to have the meanings hereby assigned to them respectively, so far as such meanings are not excluded by the context or by the nature of the subject matter, that is to say, words denoting the singular number are to be understood to apply also to a plurality of persons or things, and words denoting the masculine gender shall include females. The words "Presidency Town" shall be taken to include the Islands of Bombay and Colaba.

Interpretation.

SCHEDULE A.

The form of the affirmation required to be made by Assessors before they act in execution of this Act:—

Form of affirmation, &c. to be made by Assessor.

I, A. B., do solemnly "affirm" that I will diligently execute the office of an Assessor, to which I am appointed by authority of this Act; and that in the assessments which I am required to make by this or any other Act or Acts, levying taxes to be assessed under the Regulation of this or any other Act, I will faithfully and honestly act, without favor or affection, according to the best of my skill and knowledge.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

1st *September* 1855.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 1st September 1855, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 5th of November next:—

A Bill for making better Provision for the Care of the Persons and Property of Minors, Lunatics, and other Disqualified Persons, in the Presidency of Fort William in Bengal.

Whereas it is expedient to make better provision for the care of the persons and property of Minors, Lunatics, and other disqualified persons, not brought under the superintendence of the Court of Wards: It is enacted as follows:—

Preamble.

I. Regulation I. 1800; Clause 8 and the six follow-

Regulations repealed.

ing Clauses of Section XXIX. Regulation VIII. 1805; and Section V. Regulation XVII. 1805; and so much of Sections II. and III. Regulation V. 1799, and of Clauses 2 and 3 Section XVI. Regulation III. 1803, as restrict the interference of the Civil Courts in cases of inheritance by Minors or other disqualified proprietors—are repealed. Regulation V. 1827 is declared subject to the modification hereinafter prescribed.

Persons and property of disqualified proprietors subject to jurisdiction of Civil Court.

II. Except in the case of proprietors of estates paying revenue to Government, who may be taken under the protection of the Court of Wards, the care of the persons of all Minors, Lunatics, and other persons, not being European British subjects, who may be incapable of managing their affairs, and the charge of their property, of whatsoever description it may be and whensoever acquired, shall be subject to the jurisdiction of the Civil Court.

General Administrator to be appointed.

III. It shall be lawful for the Lieutenant-Governor of Bengal, and the Lieutenant-Governor of the North Western Provinces respectively, to constitute the public Curator appointed under Section XIX. Act No. XIX. of 1841, to be General Administrator; or if no public Curator has been appointed, to appoint a General Administrator for any District or number of Districts; the General Administrator shall give such security as may be prescribed by Government for the faithful discharge of his duties.

Executors and Administrators must apply for Certificate.

IV. Every person who shall claim a right to have charge of property in trust for a Minor or other disqualified proprietor, or to have the care of the persons of Minors or other disqualified proprietors, under a Will or other Deed, or by reason of nearness of kin, or otherwise, shall apply to the Civil Court for a Certificate, and until he shall have obtained such Certificate, shall be incompetent to institute or defend any suit connected with the estate of which he claims the charge, or to give any legal discharge to the debtors of such estate.

Court how to proceed on failure of parties to make application.

Should any such person, having charge of property of value exceeding five hundred Rupees, fail to apply for a Certificate within the period of six months from the date on which he took charge thereof; or, in the case of persons now holding such charge, from the date of this Act coming into force; the Court, upon the application of the General Administrator, or other information, shall summon such person, and if the failure be not satisfactorily accounted for, shall grant a Certificate to the General Administrator, and shall compel the late Executor or Administrator, or other person in charge of the estate, to make over the property in his hands to the General Administrator, and account to that officer for all monies received and disbursed by him.

If no application be made, General Administrator to apply.

V. Whenever any person shall die, leaving assets of a value exceeding five hundred Rupees, and his legal heir or heirs may be disqualified, by minority, idiotism, or other cause, from taking charge of the estate, if no person shall, within two months after the death of the late proprietor, have applied to the Civil Court for a Certificate, the General Administrator shall make application. When application shall have been made, either by a person interested in the estate or by the General Administrator, the Court shall inquire summarily into the circumstances, and if it shall appear that the deceased has left a Will, and that the Executors named by him are willing to undertake the trust, or if the next of kin or nearest male relative shall claim a right to administer to the estate, and no objection to such claimant, on the score of incompetency, bad character, or other sufficient ground, be preferred and maintained, the Court shall grant Certificate to such Executor or near relative, and the expenses of the General Administrator, if any, shall be paid out of the estate. If no title to a Certificate be established to the satisfaction of the Court by a person claiming under a Will, or by reason of nearness of kin, the Court shall grant a Certificate to the General Administrator.

Inquiry to be made by Court on application.

Application for Certificate to be made in case of lunacy or idiotism.

VI. Whenever any person in possession, or entitled to the possession of property of value exceeding five hundred Rupees, shall be incapable of managing it, by reason of lunacy, idiotism, or other disqualifying natural infirmity, if no application shall have been made to the Court by the next of kin or nearest male relative, the General Administrator shall apply for Certificate.

Court how to proceed on application.

When application shall have been made by any of the aforesaid persons, the Court shall proceed to institute the inquiry prescribed in the next following Section, and if the alleged disqualification shall be established, shall grant Certificate either to the next of kin or nearest male relative, if claim be advanced on the part of such person, and no sufficient objection be preferred and maintained; or if such claim be not advanced, or being advanced, be disallowed by the Court—to the General Administrator.

Inquiry in case of lunacy, &c. to be made with aid of a jury.

VII. When any person shall be alleged to be disqualified on the ground of lunacy or idiotism, or, in the case of a supposed Minor, if the fact of minority be disputed, the Court shall make inquiry for the purpose of ascertaining the existence of the alleged disqualification, and such inquiry shall be made with the aid of a jury of four respectable inhabitants of the District.

Decision of the Court.

VIII. If the jury be unanimous, or if a majority concur in their finding, the finding of the jury shall be the decision of the Court. If the jury are equally divided, the Judge shall declare his own opinion, and the opinion of the Judge shall rule the decision. The decision of the Court under this Section shall be final, and not open to appeal, unless the ground of appeal be a question of law.

Lunatics to be produced annually before the Civil Court.

IX. *First.*—Persons not born in a state of idiotism, but who may have been declared by the Civil Court disqualified as Lunatics, shall (unless confined in a Public Lunatic Asylum) be produced annually before the Judge, or oftener if he shall think fit; and if in any case, after hearing anything that may be urged by the person in charge of the estate, the Judge shall be of opinion that the cause of disqualification is removed, he shall cancel the Certificate, and cause the estate to be delivered over to the proprietor.

Disqualified person, or any one on his behalf, may petition the Court.

Second.—Any person who may have been adjudged disqualified, and who may deem the ground of his disqualification removed, or any relative or friend on his behalf, may represent the circumstances by petition to the Civil Court; the Court shall thereupon inquire into the case, and pass such orders, with respect to the charge of the estate, as it may think proper.

General Administrator may refrain from applying for Certificate, but Court may require him to administer.

X. The General Administrator may refrain, at his discretion, from applying for a Certificate, when he may deem such a measure unnecessary or inexpedient. But it shall be competent to the Court, in all cases in which sufficient cause may be shown, to issue a Certificate to the General Administrator, and to require him, by precept, to proceed thereupon in like manner as if he had applied for a Certificate.

XI. Notice of every Certificate granted by the Civil Court to any Executor, Administrator, or Guardian, or to the General Administrator, shall be published in the *Calcutta* or *Agra Gazette*, as the case may be, and in the *Vernacular Gazette*; and the expense of publication shall be charged to the estate.

Notice of grant of Certificates to be published.

XII. Whenever the Judge of a Civil Court shall grant a Certificate to the General Administrator, he shall, at the same time, appoint a Guardian to take charge of the person and maintenance of the disqualified proprietor. In making such appointment, the Judge may, at his discretion, call upon the General Administrator to nominate a fit person for the office, or may make the selection himself. If the person selected be unwilling to discharge the trust gratuitously, the Judge may fix such an allowance for the Guardian as, under the circumstances of the case, he may think suitable.

When Certificate is granted to General Administrator, Guardian to be appointed.

XIII. Whenever the estate to be administered to shall consist, in whole or in part, of landed property, the Judge may, at his discretion, grant a Certificate to the Collector on his application instead of to the General Administrator; and the Collector, on obtaining such Certificate, shall, with the sanction of the Civil Court, appoint a Guardian to take care of the person of the disqualified proprietor.

When the estate consists of landed property, Certificate may be granted to Collector, who shall appoint a Guardian.

XIV. Whenever one or more of the proprietors of an estate, which has come under the jurisdiction of the Court of Wards on account of the disqualification of all the proprietors, ceases to be disqualified, and the estate, in consequence, ceases to be subject to the jurisdiction of the Court of Wards, notwithstanding the continued disqualification of one or more of the co-proprietors, the Collector of the District in which the estate is situated shall represent the fact to the Civil Court; and the Judge of the Court, unless he see sufficient reason to the contrary, shall direct the Collector to retain charge of the persons, and of the share or shares of the property of the still disqualified proprietors, during the continuance of their disqualification, or until such time as it shall be otherwise ordered by the Court. The Collector shall, in such case, appoint a Guardian for the care of the disqualified proprietors, in the manner prescribed in the preceding Section. If the estate be situated in more than one District, the representation to the Civil Court shall be made by the Collector who had the general management of the estate under the Court of Wards, and the orders of the Court of that District shall regulate the course to be followed by the Courts of other Districts, in which portions of the property may be situated. The proceedings of the Collector in the charge of estates under this and the last preceding Sections shall be subject to the control of the superior Revenue Authorities, in the same manner as are his proceedings in the case of landed property attached by order of the Civil Court.

When an estate, some of the co-proprietors of which are still Minors, ceases to be subject to the Court of Wards, Civil Court may direct Collector to retain charge of shares and persons of Minors.

Provision for case of estates situated in more than one District.

Proceedings of Collector subject to control of superior Revenue Authorities.

XV. Whenever the Judge may deem it proper to provide for the administration and management of landed property, under the provisions of Section V. Regulation V. 1799, and Clause 5 Section XVI. Regulation III. 1803, it shall be lawful for him to direct the General Administrator to take charge of such property, anything contained in Regulation V. 1827 notwithstanding. Provided that, if the Collector shall make application to be placed in charge of the property, or the Judge shall, for any reason, think proper to place it under his management, the Judge may, at his discretion, issue a precept to the Collector, and the Collector shall proceed thereupon, in accordance with the provisions of Section III. of the last mentioned Regulation.

Judge may order General Administrator to take charge of certain property.

Proviso.

XVI. Every Executor and Administrator appointed under this Act, except the Collector, shall, within six months from the date of the Certificate, exhibit and deliver, in open Court, an inventory of the landed property, and of all such sums of money, goods, effects, and things, as he shall have received on account of the estate, together with a statement of all debts due by or to the same. And every Executor and Administrator, other than the Collector and the General Administrator, shall furnish annually, within three months from the close of the era current in the District, an account of the property in his charge, exhibiting the amounts received and disbursed on account of the estate, and the balance in hand. If the account of any estate shall not be furnished within the period above prescribed, the General Administrator shall report to the Court, and the Court shall issue an order to the defaulter for delivery of the account within a certain specified time. The General Administrator shall audit the accounts submitted by Executors and Administrators, and shall receive a commission of one per centum on the sum credited therein. If he finds the accounts to be correct, he shall file them in Court within one month from the date of receiving them, and they shall be open to the inspection of any person who may desire to see them. If he shall see reason to question the accuracy of any accounts, he shall submit them to the Court, with a statement of his objections thereto; and the Court shall inquire summarily into the matter, and pass such orders as it may think proper.

Inventory of property to be submitted. Annual accounts of executions and administrations to be furnished, and audited by General Administrator.

XVII. The General Administrator shall keep separate accounts of each estate, and in every year, on such date as the Court may direct, shall exhibit and deliver in open Court a true Schedule, showing the gross amount of all sums of money received or paid by him on account of each estate in his charge, and the balances remaining in his hands on the day next before the day of delivering such Schedule. An Abstract of the Schedule shall be published in the *Calcutta* or *Agra Gazette* as the case may be, and in the *Vernacular Gazette*. The Civil Court shall, from time to time, with the sanction of the Local Government, appoint an Auditor or Auditors to examine the accounts of the General Administrator, and report to the Court whether they contain a full and true account of every thing which ought to be inserted therein, and whether the assets are duly invested. If the Auditor or Auditors shall see reason to question the accuracy of the accounts, he or they shall report accordingly to the Court, specifying the substance of his or their objections thereto, and the Court shall proceed thereupon as prescribed in the last preceding Section. Provided, however, that nothing contained in this and the last preceding Sections shall preclude any interested party from suing for an account, either by petition as hereinafter provided, or by regular suit, against the General Administrator, or against any Executor, Administrator, or Guardian, or against his or their personal representatives.

Accounts of General Administrator to be published, and Auditors appointed to examine them.

XVIII. All sums received by the General Administrator on account of any estate, in excess of what may be required for the current expenses of the disqualified

General Administrator to pay proceeds of estates into Treasury. Surplus funds to

to invested in Public Securities.

proprietor, or of the estate, shall be paid into the public Treasury on account of the estate, and may be invested from time to time in the public Securities. In like manner, if it shall appear, on the audit of the accounts, or at any other time, that there is a considerable balance in the hands of any Executor or Administrator, other than the General Administrator, it shall be competent to the Court to direct the same to be invested in the public Securities.

XIX. It shall be lawful for any agent, relative, or near friend of any disqualified person as aforesaid, or for any public officer, with the sanction of the Civil Court, at any time during the term of such person's disqualification, to petition the Judge of the Court within whose jurisdiction the land or other property, or the greater part thereof, may be situate, for an account from any Executor, Administrator, or Guardian appointed under this Act, or from any such person after his removal from office or trust, or from his personal representative in case of his death, in respect of all or any of the estates then or formerly under his care or management, or of any sums of money or other property received by him on account of such estates.

Any party interested may petition the Court for an account.

XX. On receipt of the petition, the Judge shall summon the opposite party, and inquire into the case in a summary manner, according to the rules of procedure prescribed for the Court of Small Causes by Act No. of 1855, so far as the same may be applicable.

Mode of procedure.

XXI. Having concluded the inquiry, the Judge shall pass such orders as he may think just and proper, and may enforce the same under the general rules in force for the execution of decrees. Every order passed under this Section shall be open to a summary appeal; but if not appealed from within the term limited for such appeals, the original order, or if appeal be preferred, the order passed in appeal, shall be final, and not open to revision or alteration in a regular suit.

Order to be executed as a decree of Court. To be open to summary appeal, and not liable to alteration in regular suit.

XXII. If the disqualification of a person for whose benefit a suit shall have been instituted under this Act cease before the final decision thereof, it shall be lawful for any such person to continue the prosecution of such suit on his own behalf.

Continuance of suit after disqualification shall have ceased.

XXIII. The Civil Court may impose a fine, not exceeding five hundred Rupees, on any Executor or Administrator, except the Collector, who may wilfully neglect or refuse to deliver his accounts, or any property in his hands, within the prescribed time, or a time fixed by the Court, and may realize such fine by attachment and sale of his property under the rules in force for the execution of decrees of Court, and may also commit the recusant to close custody until he shall consent to deliver such accounts or property.

Penalty for neglect or refusal to deliver accounts or property.

XXIV. The Civil Court, upon proof of incompetency, delinquency, or other sufficient cause established, may remove any Executor, Administrator, or Guardian, not being the Collector of the District or the General Administrator, and may appoint the General Administrator or another person in his room; and may compel the person removed to make over the property in his hands to his successor, and to account to such successor for all monies received and disbursed by him.

Civil Court may remove Executors, &c.

XXV. No General Administrator shall be removed from office otherwise than by order of Government. If the Judge of any District shall be of opinion that a charge has been established against a General Administrator, which requires his removal from office, he shall report his proceedings to the Sudder Court, and the Sudder Court, if it concur with the Judge, shall refer the case for the orders of Government.

Removal of General Administrator.

XXVI. The Civil Court may permit any Executor, Administrator, or Guardian, not being the Collector of the District or the General Administrator, to resign his trust, and may give him a discharge therefrom on his accounting to his successor, duly appointed, for all monies received and disbursed by him, and making over the property in his hands. If the General Administrator should desire to resign his office, the Judge shall submit his resignation for the orders of Government.

Civil Court may permit resignation of Executors, &c.: resignation of General Administrator to be reported to Government.

XXVII. The General Administrator shall be entitled to a commission of five per centum upon all sums received by him,—that is to say, after the audit and passing of his accounts, he shall be allowed to appropriate to himself five per centum annually upon the sum shown by the accounts to have been disbursed by him or paid into the public Treasury on account of the estate; provided, however, that it shall be competent to the Local Government to allow the General Administrator a fixed salary, and to direct the amount of the commissions receivable by him to be carried to the public credit.

Remuneration of General Administrator.

XXVIII. Every Guardian appointed by the Civil Court or by the Collector, under this Act, who shall have charge of Minors, shall be bound to provide for their education in a suitable manner. The general superintendence and control of the education of such Minors shall be vested in the Civil Court or in the Collector, as the case may be; and the provisions of Act No. XXVI. of 1854, for making better provision for the education of Male Minors, subject to the superintendence of the Court of Wards, shall, so far as is consistent with the provisions herein contained, be applicable to the Civil Court, or to the Collector, as the case may be, in respect to such Minors, and to every such Guardian.

Guardians of Minors to provide for their education. Act XXVI. of 1854 declared applicable.

XXIX. The right to the custody of the persons of Minors, whose property is under the management of the Court of Wards, is, by Section VII. Act No. XXVI. of 1854, vested in the Guardians appointed with the sanction of the Court of Wards. The same right shall extend to Guardians appointed under this Act; and it is hereby declared that the right so conferred by Act No. XXVI. of 1854 and by this Act may and shall be enforced by the Magistrate on the application of a duly appointed Guardian or his authorised agent.

Guardians to have the custody of their Wards. Provision to this effect in Act XXVI. of 1854 to be enforced by Magistrate.

XXX. It shall be lawful for the Zillah Judge to refer to any of the subordinate Courts of the Districts having general jurisdicton, any investigation or inquiry which the Judge or the Civil Court is required or authorised to hold under this Act; and, except as otherwise provided in this Act, all orders and decisions passed by a Judge, or by any subordinate Court, under this Act, shall be open to appeal under the rules in force for appeals, in miscellaneous cases, from the orders of the Judge and the subordinate Courts.

Judge may refer cases to Subordinate Courts. Provisions for appeal.

XXXI. This Act shall commence and have effect from and after the day of

Commencement of Act.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

1st September 1855.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 1st September 1855, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 5th of November next :—

A Bill to explain and amend Regulation X. of 1793 *and Regulation LII. of* 1803.

Preamble.

Whereas doubts have arisen whether the jurisdiction of the Court of Wards extends to the property or shares in property of every description, belonging to a disqualified proprietor of an entire estate paying revenue immediately to Government, and it is expedient that such doubts should be removed ; and whereas it is also expedient that the process prescribed in Section V. Regulation X. 1793, and Section IX. Regulation LII. 1803 of the Bengal Code, relative to inquiries into the alleged disqualification of proprietors, should be amended and simplified : It is declared and enacted as follows :—

Parts of Regulations repealed.

I. Clauses 2, 3, 5, and 6, Section V. Regulation X. 1793, and Clause 2 and the four following Clauses, Section IX. Regulation LII. 1803, are repealed.

Jurisdiction of Court of Wards declared to extend to all property of disqualified proprietors.

II. The jurisdiction of the Court of Wards and the provisions contained in Regulation X. 1793 and Regulation LII. 1803, as extended by Section XXIX. Regulation VIII. 1805, Section XXXVI. Regulation XII. 1805, and Section II. Regulation VI. 1822, of the Bengal Code, are hereby declared to extend to every description of property, whether moveable or immoveable, belonging to a Ward of the said Court ; and the provisions of Section XXV. Regulation VII. 1799, and Section XLI. Regulation LII. 1803, as extended by Section XXIX. Regulation VIII. 1805, Section XXXVI. Regulation XII. 1805, and Section II. Regulation VI. 1822, shall be applicable to all such immoveable property. Provided that nothing herein contained shall affect the liability of joint undivided estates, or portions of such estates, of which any such Ward may be a co-proprietor, in respect of the laws for the recovery of the public revenue and all other demands on the part of Government, recoverable by the same process as arrears of revenue.

Causes of disqualification how to be inquired into.

III. Whenever a Collector shall report the proprietor of an entire estate paying revenue immediately to Government to be disqualified on the ground of minority, and the proprietor or any person on his behalf shall deny that he is under age, and whenever the proprietor of such an estate shall be deemed disqualified on the ground of lunacy, idiotism, or other disqualifying infirmity, the proprietor or other person in his behalf in the one case, and the Collector in the other case, shall represent the circumstances to the Civil Court of the District in which the estate or the greater part thereof may be situated, and the Court shall proceed to make inquiry and pass orders thereon in the manner prescribed in Sections VII. and VIII. Act No. of 1855; and if the Court adjudge the proprietor to be disqualified, the Collector, on the part of the Court of Wards, shall at once take charge of the person and estate of such proprietor.

Section IX. Act No. of 1855 applicable to lunatics under Court of Wards.

IV. The provisions of Section IX Act No. of 1855 shall be applicable to persons adjudged disqualified on the ground of lunacy under this Act.

W. Morgan,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

8th September 1855.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 8th September 1855, and was referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 12th November next :—

A Bill to abolish the Levy of Customs Duty on the Import of Cotton into the North-Western Provinces of the Presidency of Bengal.

Preamble.

Whereas it is expedient to remove all restrictions to the importation of Cotton into the North-Western Provinces in the Bengal Presidency; It is enacted as follows :—

Portion of Act repealed.

I. So much of Section II. Act XIV. 1843 as prescribes the levy of duties of Customs on the import of Cotton, uncleaned or cleaned, into the North-Western Provinces of the Presidency of Bengal, is hereby repealed from the day of 1855.

Repeal of so much of Schedule B. Act XIV. 1836 as allows a drawback.

II. So much of Schedule B. Act XIV. 1836 as allows a drawback of the land-frontier duty paid upon Cotton-wool is hereby repealed from the day of 1856.

W. Morgan,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

25th August 1855.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 25th August 1855, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 29th of November next :—

A Bill to alter and amend the Laws relating to certain of the Municipal Taxes in the Presidency Town of Bombay, and to legalize certain Proceedings connected with the Collection of the Shop and Stall Tax.

Preamble.

Whereas it is expedient to abolish a certain tax on shops and stalls within the Presidency Town of Bombay, which was imposed under Section IX. of Regulation XIX. of 1827, and Section V. of Act XI. of 1845, but at the same time to enact and declare that the persons assessed under the said laws, who have not yet paid the amount due under such assessment, shall be liable for the same to distress ; and further to declare that certain process issued in the collection of the said tax shall not be made the subject of any Civil action ; It is enacted as follows :—

Repeal of Section IX. Regulation XIX. 1827 and Section V. Act XI. of 1845, except as to arrears of shop and stall tax.

I. Section IX. of Regulation XIX. of 1827 and Section V. of Act XI. of 1845 are hereby repealed, save as regards the recovering any arrears of the shop and stall tax, which may, at the time of passing of this Act, be due.

Appointment of Assessor and Collector.

II. Her Majesty's Justices of the Peace for the Town and Island of Bombay in Sessions assembled, or such other persons as may be vested with the control of the Municipal Fund by the Government of Bombay, shall nominate and appoint, subject to the approval of the Governor in Council of Bombay, one or more person or persons to be Assessor or Assessors, and one or more person or persons to be Collector or Collectors of the Municipal Taxes, who shall respectively receive such salaries and be allowed such establishments as may be fit and necessary, and who shall assess and collect the tax herein-after imposed.

Affirmation to be made by Assessor.

III. Every such Assessor, before he shall execute the office of such Assessor, shall make and subscribe a solemn affirmation before a Magistrate of Police, or the Court of Petty Sessions, in the form set forth in the Schedule to this Act annexed, marked A.

The occupation rate.

IV. The said Justices in Sessions assembled shall, from time to time, make an equal assessment, for the benefit of the Municipal Fund, on all occupiers of any house, building, or grounds within the Presidency

Town of Bombay of the assessed annual value of forty-eight Rupees and upwards, not exceeding in the year three and one-eighth per centum on the rent payable by them by reason of such occupancy—such assessment to be called the "occupation rate."

Proviso.

V. Provided always, that no person occupying his or her own house, building, or grounds shall, by reason of his or her paying the house and ground rate thereon, be exempted from payment of the occupation rate hereby imposed, and such assessment shall be made in such cases upon the estimated amount for which the said house, building, or grounds might, in the estimation of the said Justices, be reasonably expected to be let. Provided also, that all middlemen or contractors renting any house, building, or ground from the owners thereof, and sub-letting the same in apartments or portions to persons who, by reason of the rent they respectively pay being under the yearly rent of forty-eight Rupees, are not assessable under the foregoing Section, shall be assessed thereto respectively on the aggregate rent they pay to the proprietors of such house, building, or grounds, if amounting to the yearly rent of forty-eight Rupees or upwards.

Public notice to be given requiring lists to be furnished to Assessor.

VI. It shall be lawful for the said Justices in Sessions assembled, or such other persons as may be vested with the control of the Municipal Fund, from time to time to direct the Assessor of the above-named tax to cause notices to be affixed to places of public resort, requiring all occupiers or tenants of any house, building, or grounds in the said Presidency Town, and who are hereby required so to do, to make out and deliver to the said Assessor, within one month after the date of such notices, such lists or declarations as are herein-after required: and such general notices shall, from time to time, when the same shall be affixed in manner aforesaid, be deemed sufficient notice to all persons residing in the said Town of the time within which such return shall be required to be made; and every person wilfully tearing or defacing any notice so affixed shall forfeit for every such offence, on conviction before the Court of Petty Sessions, a sum not exceeding two hundred Rupees; provided always that such lists and declaration may also be called for by any public proclamation or notice.

Particulars to be contained in lists.

VII. Every occupier or tenant of any house, building, or grounds in the said Presidency Town shall, upon the penalties herein-after stated, within one month from the date of such notice, cause to be prepared and delivered to the Assessor to be appointed under this Act true and particular lists or declarations in writing, signed by such person or by some other person on his behalf, which shall contain a particular list of all dwelling-houses, offices, manufactories, shops, and other buildings and grounds in his own occupation, or in the occupation, wholly or in part, of his tenants, specifying whether such dwelling-houses, offices, manufactories, shops, and other buildings and grounds are owned by himself (and in that case specifying the estimated value at which the same might reasonably be expected to be let), or rented from or let in part or in whole to any other, and what person and at what rent, and such lists must be delivered to the Assessor appointed under this Act, under the penalty herein-after stated.

Penalty on neglecting to furnish lists, or furnishing incorrect ones.

VIII. If any person liable to pay the aforesaid tax shall neglect to deliver a list or declaration according to the directions of this Act, or shall wilfully and knowingly omit any person or any description or any thing which ought to be contained therein according to this Act, or shall wilfully and knowingly make an untrue return of any particular therein, such person shall, on conviction before the Court of Petty Sessions, forfeit for every such offence a sum not exceeding five hundred Rupees; and a proportion, not exceeding one-half, of such penalty imposed, may, at the discretion of the Court, be given to the informer.

Assessment to be according to such list.

IX. It shall be lawful for the said Justices to assess and charge every person liable to pay the above tax according to the last assessment, until new lists are called for and made out, provided they are satisfied regarding its accuracy; and if the Assessor shall find, upon due examination, that any list delivered by a rate-payer is inaccurate, and that any person, description, or thing which ought to be contained in such list is omitted therefrom or untruly stated therein, or that, since the time of delivering the said list, the person chargeable is chargeable in respect of other property, or has ceased to become chargeable in respect of the property specified in the list, or any part thereof, he shall be authorized to make a true assessment upon every such person of the real charge which ought to be imposed on such person according to the intent and meaning of this Act.

Penalty on obstructing Assessor or other Officer, &c.

X. If any person shall wilfully obstruct any Assessor or Collector, or any person duly authorized by him or them, in making such assessments or collections, or in the performance of any duty imposed upon him or them by the provisions of this Act, such person shall, on conviction before the Court of Petty Sessions, for every such offence, forfeit a sum not exceeding two hundred Rupees.

Estimate of rate to be made.

XI. The said Justices, before proceeding to make any occupation rate under this Act, shall cause an estimate to be prepared, showing the amount intended to be raised by such rate, the period for which the rate is made, the proportion which such amount bears to the whole amount of the Municipal Funds intended to be raised during the same period, the rateable value of the property in respect of the occupation of which the rate is to be made, and the amount of rate which it is necessary to make upon each Rupee of such value; and the estimate so made shall forthwith, after being approved of by the said Justices in Sessions assembled, be entered in the rate-book and be kept in the Office of the Clerk of the Peace, open to public inspection during office-hours thereat.

Notice of rate.

XII. The public notice of the intention to make any occupation rate, and of the time at which it is intended to make the same, and of the place where a statement of the proposed rate is deposited for inspection, shall be given by the Assessor at least six weeks previously to the day on which the rate is intended to be made.

Rate to be open to inspection.

XIII. Any person interested in, or assessed to any occupation rate under this Act, may inspect the same and any estimate made previously thereto, and may take copies of or extracts therefrom, without fee or reward; and whosoever, having the custody of such estimate or rate, shall refuse to allow or shall not permit such inspection, or such copies or extracts to be taken, shall, for every such offence, be liable to a penalty not exceeding fifty Rupees.

Rate, if not complained against, to be final.

XIV. In case no complaint shall be made against such occupation rate at the meeting of the Justices in Sessions assembled, held for the purpose of making such rate in pursuance of such notice, such occupation rate and the assessment of the several parties named in the said rate in the several sums and in respect of the properties therein mentioned, shall be final and conclusive on all parties whomsoever; but in case of any complaint of inequality in, or non-liability to pay the said occupation rate, the said Justices shall, in such Sessions or at some adjournment thereof, proceed to investigate the same by the examination of such witnesses as the parties interested

therein shall respectively produce, or by the examination of such other witnesses as shall seem right; and their decision as regards such occupation rate, and the assessment thereof upon the parties respectively, shall be final and conclusive to all intents and purposes whatsoever. Provided always, that the said Justices may, if they shall so think fit, state a case for the opinion of Her Majesty's Judges of the Supreme Court.

Rates to be collected quarterly in advance.

XV. The said tax by this Act authorized to be made and assessed, shall be assessed at such time as such Justices shall think fit, and shall be levied and collected quarterly, and shall become due and payable on and after the first day of each quarter, for the current quarter.

Proportionable abatement may be made in certain cases.

XVI. It shall be lawful for the said Justices in Sessions assembled, if in their discretion they shall so think fit, in the case of any person who, during the current quarter, has ceased to occupy any house, building, or ground in respect of which he has been assessed under this Act, to allow to such person a proportionable abatement in respect thereof, if such assessment shall be unpaid, or if paid, to order a return of the amount thereof, or an allowance for the same to be made in the next ensuing assessment upon such person.

Collector to send bill of rates Chargeable.

XVII. When the aforesaid tax shall be due and payable, or as soon after as convenient, the Collector shall send to the persons severally liable to pay such tax, a bill of the sums respectively due from such persons in respect thereof; and such sums when collected, shall be received in the first instance by such person or persons as the said Collector shall appoint, such security having been first taken by the Collector from such person or persons for the due performance of his or their duties as may be deemed sufficient; and for each payment made, a receipt signed by the Collector shall be given by the person or persons receiving the amount.

Proceedings when rate unpaid after demand made.

XVIII. In case of the non-payment of any assessment, or of any sur-charge which shall become due under this Act, or of any assessment or sur-charge which shall have become due, before the passing of this Act under Act XI. of 1845 Section V., for the period of eight days after payment of the same shall have been demanded, then, upon proof upon oath before any Justice of the Peace that such assessment or sur-charge has been duly made, and such demand made, such Justice is hereby authorized and required to levy the same on warrant under his hand, by distress and sale of the defaulter's goods and chattels; and the overplus of the money raised, after deducting the amount due, and the expenses of distress and sale, shall be rendered to the owner.

On non-payment of fines, &c., offender may be imprisoned.

XIX. All fines and penalties imposed under this Act shall, in case of non-payment, be leviable by distress and sale of the offender's goods and chattels, under warrant of the Court of Petty Sessions or Magistrate of Police; and if no such property shall be found, or if the same shall not be sufficient to satisfy the fine or penalty so imposed, it shall be lawful for the said Court of Petty Sessions or for a Magistrate of Police, by warrant, to commit the offender to prison, there to be imprisoned for any term not exceeding three calendar months where the amount of the fine or penalty unpaid shall not exceed one hundred Rupees, and for any term not exceeding six calendar months where the amount of the fine or penalty unpaid shall exceed that sum; the commitment to be determined in either of the cases aforesaid upon payment of the amount.

Where name of owner or occupier unknown.

XX. Whenever the name of any occupier liable to be rated under this Act is unknown to the Assessor appointed under this Act, it shall be sufficient to assess and designate such person in the rate as "the occupier" of the premises in respect of which the assessment is made, without further description; and the like designation shall be sufficient in any bill, summons, or other proceeding of any kind whatsoever with respect to the aforesaid tax to be issued to him.

Distress not to be deemed unlawful by reason of defect of form, &c.

XXI. No distress levied under the authority of this Act shall be unlawful, nor shall any party making the same be deemed a trespasser, on account of any defect or want of form in the notice, bill, summons, notice of demand, warrant of distress, inventory, or other proceeding relating thereto, nor shall he be a trespasser from the beginning on account of any irregularity afterwards committed by him.

Protection of Justices and other persons acting under this Act.

XXII. No writ or process shall be sued out against or served upon any Justice or his Clerk, or upon any Magistrate of Police or his Clerk, or upon any Assessor or Collector or other officer or person whomsoever acting under the direction of the aforesaid Justices, Magistrate, Assessor, or Collector, for any thing done or intended to be done under the powers of this Act, until the expiration of one month next after notice in writing shall have been delivered to the Clerk of such Justice or Magistrate, or (when the action shall be against such other officer or persons) shall have been delivered to him or left at his office or place of abode, explicitly stating the cause of action and the name and place of abode of the intended Plaintiff, and of his Attorney or Agent in the cause; and upon the trial of any such action, the Plaintiff shall not be permitted to go into evidence of any cause of action except such as is stated in the notice so delivered; and unless such notice shall be proved, judgment shall be given for the Defendant; and every such action shall be brought or commenced within six months next after the accrual of the cause of action, and not afterwards; and the Defendant shall be at liberty to place the general issue, and give this Act and all special matter in evidence; and it shall be lawful for any person to whom any such notice of action is given as aforesaid, to tender amends to the Plaintiff, his Attorney, or Agent, at any time within one month after service of such notice; and in case the same be not accepted, to plead such tender in bar and (by leave of the Court) with the general issue or other plea or pleas; and if upon issue joined upon any plea pleaded to the whole action, a verdict is found generally for the Defendant, or if the Plaintiff be non-suited or discontinue, or if judgment be given for the Defendant, then the Defendant shall be entitled to full costs of suit, and have judgment accordingly; and in case amends have not been tendered as aforesaid, or in case the amends tendered be insufficient, it shall be lawful for the Defendant, by leave of the Court, at any time before trial, to pay into Court under plea such sum of money as he may think proper, and by the like leave to plead the general issue or other plea or pleas, any rule of Court or practice to the contrary notwithstanding.

No action maintainable for any distress under the shop and stall tax Act.

XXIII. All distresses and sales heretofore made for arrears of the shop and stall tax due from certain persons under the said Act XI. of 1845 Section V., shall be deemed to have been made by competent authority, and shall be taken to be valid and legal to all intents and purposes; and no action, suit, or other proceeding whatever shall be brought or maintained in any Court of Law or Equity against any person whomsoever for anything done in respect of such distress or sale.

Interpretation.

XXIV. The following words and expressions are intended to have the meanings hereby assigned to them respectively, so far as such meanings are not excluded

by the context or by the nature of the subject matter, that is to say, words denoting the singular number are to be understood to apply also to a plurality of persons or things, and words denoting the masculine gender shall include females. The words "Presidency Town" shall be taken to include the Islands of Bombay and Colaba.

SCHEDULE A.

Form of affirmation, &c. to be made by Assessor.

The form of the affirmation required to be made by Assessors before they act in execution of this Act:—

I, A. B. do solemnly "affirm" that I will diligently execute the office of an Assessor, to which I am appointed by authority of this Act; and that in the assessments which I am required to make by this or any other Act or Acts, levying taxes to be assessed under the Regulation of this or any other Act, I will faithfully and honestly act, without favor or affection, according to the best of my skill and knowledge.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into contracts for SUPPLYING such ARTICLES of PROVISIONS embraced in the following Schedules as may be required by the Commissariat Department at Aden, from the 1st January to the 31st December 1856, may, on application at this Office from 10 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedules or list of prices, and such information relating thereto as they may require:—

No. 2.—For Medical Comforts, Provisions, &c. for one year.
No. 3.—Flour and Wheat for one year.
No. 4.—For Grain for one year.
No. 5.—For Spices, &c. for one year.
No. 8.—For Forage, &c. for one year.
No. 10.—For Hospital Clothing for one year.

2. Sealed tenders for the contracts will be received at this Office, and that of the Deputy Commissary General in Bombay, on Monday, the 8th of October 1855, at 1 o'clock precisely, and will be opened in the presence of such parties as are in attendance on the day and hour specified (and no tenders will be received afterwards), when tenderers will be required to offer a per-centage above or below the prices exhibited in the above lists at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and are to be delivered in the first instance at the Commissariat Stores at Aden, if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such number or quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the Executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. It is to be clearly understood, that such of the articles specified in the Schedules as form part of the rations for European Soldiers, or Hospital diet, are to be supplied under the rules laid down in the G. G. O. No. 613, of the 10th October 1853, and No. 33, of the 11th January 1854, copies of which may be seen at this Office, and that of the Deputy Commissary General in Bombay.

4. No person will be allowed to tender for any contracts unless he previously deposits in this and the Deputy Commissary General's Office in Bombay, in cash, the sum exhibited opposite the Schedule referring thereto, which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted, in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount shown opposite each Schedule, which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

	Deposit in Cash.	Bonded Security.
For List No. 2....	Co.'s Rs. 1,302	Co.'s Rs. 5,208
„ No. 3....	„ 2,328	„ 9,312
„ No. 4....	„ 2,089	„ 8,356
„ No. 5....	„ 1,151	„ 4,605
„ No. 8....	„ 513	„ 1,053
„ No.10....	„ 170	„ 680

5. Contractors must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency, within the periods stated in the requisitions made upon them; they must, further, invariably keep on hand a sufficient stock of every article to the extent of three and six months' consumption, as particularized at the foot of every Schedule; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department without delay, at their risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rs. fifty (50) to five hundred (500), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract,—it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes such a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractors or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract or contracts may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit stated opposite each Schedule, as mentioned in para. 4 of this Notice, will be forfeited to Government.

6. It is also to be understood, that any negligence, evasion, or refusal on the part of contractors to make supplies or obey orders, or any attempt on their part, or that of their agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those they are bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and

place ordered, will subject them, in every instance, to be fined to the extent of Rs. twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision will be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

7. It is further to be understood, that the contractors, or accredited agents on their part, approved of by the executive Commissariat Officer, are to attend at this Office daily, during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

8. Any party or parties whose offers are accepted will be required to produce such unexceptionable securities for the approval of the Civil or Cantonment Authorities as may be necessary within fifteen days from the date of the acceptance of his or their offers, or the contracts will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

9. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor or contractors will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

10. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractors' bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted, or such portion thereof, will be refunded to them.

11. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 8 of this Notice, will be interdicted from offering on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contracts, on his or their offers being accepted.

12. The annual outlay on the above contracts is estimated as follows, viz :—

Schedule No.	2.....	Rs. 26,041
„ No.	3.....	„ 46,562
„ No.	4.....	„ 41,774
„ No.	5.....	„ 23,028
„ No.	8.....	„ 10,265
„ No.	10.....	„ 3,405

13. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

S. THACKER, Captain,
In Charge Commt. Department.

Commissariat Office, A. F. F.,
Camp Aden, 11th August 1855.

Notice.

WANTED, for the Office of the Sudder Board of Revenue, an English LITHOGRAPHIC DRAFTSMAN, competent to draw and letter Maps in English, on transfer paper. Salary, Rupees 150 per month, sanctioned for a term of two years. Apply, post-paid, to the Secretary Sudder Board of Revenue, Agra.

BANK OF BOMBAY.

DISCOUNT.

On Government Bills.....	4 per cent.
On Private Bills at or within 3 Months	7 ditto.

INTEREST.

On Fixed Loans on Government Notes and Railway Shares..	5 ditto.
On Open Loans on ditto.....	6 ditto.
On Cash Credit Accounts	6 ditto.
On Loans on Security of Goods..	7 ditto.

Bills payable within one month are discounted under the above rate, and Discount at 3 per cent. under the rate charged will be refunded on all Bills paid before maturity, for the unexpired portion of the time such Bills may have to run.

The Rate of Advance on deposit of 5 per Cent. Government Notes is 95 per cent., on 4 per Cent. Notes 80 per cent., on Railway Shares *three-fourths* the paid-up value of the Shares, and on Goods *three-fourths* the approved value.

Loans on Goods, &c.

Advances are granted on the security of Goods, not of a perishable nature, deposited in private Godowns situated either in the Fort, or in Grant Buildings, Colaba.

The Bank undertakes the safe custody of Government Securities, Bank Shares, and other Indian Stock Certificates, also the purchase or sale of the same, and realizes the Interest and Dividends as they become due; and is also authorized to transact the business hitherto carried on by the Government Agents for the public Creditors of Government and others, whether residing in Europe or elsewhere.

By order of the Board of Directors,

J. STUART,
Secretary and Treasurer.

Bank of Bombay, 19th July 1855.

Notice

Is hereby given, that verbal tenders for the exclusive privilege of SELLING COUNTRY LIQUOR to the Troops and Followers at this Station, under the usual conditions, will be received at this Office at 12 o'clock A. M. on Thursday the 15th November 1855, and sealed tenders will be received at the Commissary General's Office, Bombay, on the same date, between the hours of 11 A. M. and 2 P. M., after which no tender will be received.

2. No tenders, sealed or verbal, will be accepted unless accompanied by a deposit of Rupees twenty-five (25), and one month's amount to be deposited by the persons making the highest tender.

3. Tenders to specify the amount to be given per mensem, for 12 months, to commence on the 1st December 1855, and to expire on the 30th November 1856.

4. The Troops, &c. stationed at Ahmedabad are as follows:—

A Detachment of Golundauze	170
25th Regiment Native Infantry....	917
28th Regiment Native Infantry....	925
Camp Followers.....	1305

5. But the contracts will be sold for the actual number of Troops that may be present on the day of sale, which will be duly notified to the bidders at the time, and the amount of monthly payment shall not be increased or decreased on account of Troops arriving at or departing from the Cantonment, unless the strength of such details exceeds one-fourth the number of men for whom the contracts have been entered into. It is, however, to be distinctly understood, that any alteration in the number of Camp Followers will not entitle the contractors to claim any remission in the payment of the stipulated monthly amount of their respective engagements; the departure of Troops from the Cantonment, as above specified, will alone give claim for remission.

6. The conditions of the contracts shall not be considered binding, or in force in any respect, until the same are confirmed by the superior authority.

7. Further particulars relative to these contracts will be made known on application at the Office of the Superintendent of Bazars at Ahmedabad, and that of the Commissary General of the Army at Bombay, from 10 A. M. till 4 P. M. every day, Sundays excepted.

8. The contractor will have to defray the expenses of maintaining a Preventive Police when and wherever the Major General Commanding may deem necessary, for the suppression of clandestine sale of Spirits to European Troops.

9. Only one Liquor shop will be permitted, and the Liquor to be sold at the rate specified below:—

Arrack	8 Annas per bottle.	
Mowrah	8	do. do.

10. After a tender has been once made, any attempt at evasion thereof will cause the forfeiture of the deposit money to Government.

11. No Liquor to be sold on credit to the Native Troops.

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

R. S. POPE, Lieutenant,
Superintendent of Bazars and Police.

Supt. of Bazars and Police Office,
Camp Ahmedabad, 21st August 1855.

જાહેર ખબર.

આપીએછીએ જે જે લોકોની મરજી અરક તથા ગાંમઠી દારૂ વેચવાને કાંપ અમદાવાદની છાવણીના લશકરમાં એ દારૂ વેચવાને કંતરાકટ રાખ્યો હમેશાંના દસ્તુર પ્રમાણે હોએ બો તે ધણીને તારીખ ૨૫ મી માહે નવેંબર સાને ૧૮૫૫ ને વાર ગરેઉને રોજે સવારના કલાક ૧૨ બાર વાગતે બપોરે બ જારમાસ્તર સાહેબની હઝીરામાં આવી રૂપૈઆનો આંકડો કહેવો જે આટલા રૂપઇઆ સાટ કંતરાકટ રાખીશુ અથવા એ કંટરાકટ લેવા ખાસ્સો ટેંડર જે કાગલનો લખ્યોહો કરી તેજ તારીખે કાંમીસરી જનરાલની હાઝીરા જે મુંબાઇમાં છે તાહાં મોકલવાને સવારના કલાક ૧૧ વાગતાથી સાંજના કલાક ૨ વાગતાં સુધી લીધામાં આવશે.

૨ જે કોઇને ખાસ્સો ટેંડર તથા મોહોજુબાની નો આંકડો કહેવો હશે તે ધણીઓ પાસેથી રૂપૈઇઆ (૨૫) અંકે પચીશ અનામત મુકવા જોઇશુ તે લેવામાં આવશે ને જે રાખરાનો આંકડો વધારે બોલવામાં આવશે તે ધણી પાસેથી એક મહીનાનો જુમલો આંકડો ડીપાજીટ જે અનામત લીધામાં આવશે.

૩ આ કંતરાટનો કરાર ૧૨ બાર મહીનાનો છે તારીખ ૧ માહે ડીજેમબર સાને ૧૮૫૫ થી તે તારીખ ૩૦ માહે નવેંબર સાને ૧૮૬૬ શુધીનો માટે રાખનારાઓને કહેવુ જોઇએ જે દર મહીને આટલા રૂપઇઆ મુજબ આપીશુ.

૪ કાંપ અમદાવાદમાં રાસ્કર નીચે પ્રમાણે છે.

ડિટાચમેંટ ગોલનદાજનુ	૧૭૦.
નેટીવ રીજીમેંટ ૨૫ મી.....	૯૧૭.
નેટીવ રીજીમેંટ ૨૮ મી	૯૨૫.
કાંપના રેહેવાશી લોકો	૧૩૦૫.

૫ પણ હરાજીને દીને જેટલુ લસ્કર કાંપમાં હાજર હશે તેટલાં માંણશોજ વીશેનો કંતરાટ કરામાં આવશે ને તે હરાજીની વખતે લોકોને જાહેર કરામાં આવશે તેટલા માંણશોના ૧ ભાગથી વધારે માંણશો કાંપમાંથી જશે અથવા આવશે તો તેવીશે દર મહીનાની બોલીના રૂપીઆનો વધારે-અથવા ઘટારો કરવામાં આવશે ૧ ભાગથી ઓછા માંણશો જશે આવશે તો તેવીશે ચુતાવાલાને કશી છુટ મેલવામાં આવશે નહી અથવા તેહેની પાશેથી વધારે રૂપીઆ લીધામાં આવશે નહીં પણ લોકોઆએ શાફ જાંણવું કે કાંપમાં રેહેવાશી લોકોમાંથી ફેરફાર થસે તો તે વીસે કંતરાટ વાલાઓને કસી છુટ આપવામાં આવશે નહી ફકત કાંપમાંથી ઉપર લખેઆ પ્રમાંણે લસ્કરી માંણસો જસે તોજ કંતરાજ વાલાઓને છુટ મેલવામાં આવસે.

૬ કંતરાજ જાંહાંશુધી શરકારમાં મંજુર નહી થશે તાહાંશુધી કોઇરીતે અમલમાં આવુ એવુ સમજવુ નહી.

૭ એ કંતરાજ વિશે અમદાવાદના બજાર માસ્તર સાહેબની હાજીરામાં તથા મુંબાઇની કાંમિશારી જનરાલ સાહેબની હજીરામાં પુછેથી રવીવાર શિવાએ દરરોજ સવારના કલાક ૧૦ થી તે સાંજના ૪ કલાક શુધી જાહેર કિધામાં આવશે જે કાંઇ વધારે પુછવાનુ હશે તે.

૮ જે વેલાએ તથા (વખતે) જે જગોએ મેજર જનરાલ સાહેબની ધાંનમાં જરૂર માલમ પડશે તે વેલાએ ચોરી છુપીથી ગોરા શોજરોને દારૂ વેચાતો હશે તેવોનો અટકાવ કરવારાટે ચોકીદારો રાખવાનો હુકમ કરાવશે અને તે ચોકીદારોનો પગાર કંતરાજ વાલાએ આપવો પડશે.

૯ દુકાંન ૧ દારૂ વેચવાની કાંપ મજકુરના શાદર બજારમાં રાખવામાં આવશે ને નિચે લખ્યા પરમાંણે દારૂ વેચવો જોઇશુ.

અરક દારૂ બાટલી ૧ ના આંના	૮
મહુડાનો દારૂ બાટલી ૧ ના આના	૮

૧૦ કંતરાટનો ટેનડર લિધા પછે કાંઇ તકરાર તથા ઠકબાજી નાકબુલતની કરશે તો જે કાંઇ અનામત રૂપઇઆ રાખેલા હશે તે શરકારમાં દંડ કરવામાં અવશે.

૧૧ શિપાઇલોકોને ઉધાર આપવુ નહી રોકડેથી વેચવુ જોઇશુ.

૧૨ જેની અરજ ના કબુલ થાશે તેહેનુ કારણ કહામાં આવશે નહી.

કાંપ અમદાવાદ શુપરીનટેનડેનટ બજાર તથા પોલીશ
હાજીરા તારીખ ૨૧ માહે આગસ્ટ સાને ૧૮૫૫.

R. S. POPE, Lieutenant,
Superintendent of Bazars and Police.

BOMBAY PRICE CURRENT

OF MEAT, POULTRY, FRUIT, BREAD, FLOUR, ROLONG, SAGO, BUTTER, MILK, FIREWOOD, OIL, CANDLES, SOAP, GHEE, SUGAR, GRAIN, &c. &c.—QUOTED BY THE DEALERS.

BEEF.

	Rs.	a.	p.
Prime Pieces.....1st sort, 6 to 8 lbs.	1	0	0
" " .....2nd " 10 "	1	0	0
" " .....3rd " 14 "	1	0	0
Brisket and Round ....1st " 12 "	1	0	0
" " ....2nd " 14 "	1	0	0
" " ....3rd " 16 "	1	0	0
Meat for Soup..... 14 "	1	0	0
Shin, large .....each	0	3	6
" small ..... "	0	3	0
Ox Tails ..... "	0	0	8
Tongue, large ..... "	0	3	0
" small..... "	0	2	6
Heart, large..... "	0	2	6
" small ..... "	0	1	9
Marrow-bone ..... "	0	1	0
Ox Palates ..... "	0	0	8
Feet .....four	0	4	0
Suet .....per lb.	0	4	0
Tongues (salted, dry), Poona .....each	0	4	0
" (pickled), Bombay..... "	0	5	0

VEAL, SMALL.

Hind Quarter.....1st sort, 4 lbs.	1	0	0
" .....2nd " 5 "	1	0	0
" .....3rd " 6 "	1	0	0
Fore Quarter .....1st " 5 "	1	0	0
" .....2nd " 6 "	1	0	0
" .....3rd " 6½ "	1	0	0

VEAL, LARGE.

Hind Quarter.....1st sort, 4½ lbs.	1	0	0
" .....2nd " 5½ "	1	0	0
" .....3rd " 6½ "	1	0	0
Fore Quarter .....1st " 5½ "	1	0	0
" .....2nd " 6½ "	1	0	0
" .....3rd " 7 "	1	0	0
Head.....1st " each	0	12	0
" .....2nd " "	0	10	0
" .....3rd " "	0	8	0
Feet .....four	0	4	0
Liver and Heart.....each	0	1	0

MUTTON FOR EUROPEANS.

Saddle .....1st sort, per lb.	0	3	6
" .....2nd " "	0	2	0
" .....3rd " "	0	1	6
Leg, Loin, Neck, & Shoulder, 1st " "	0	2	6
" " " 2nd " "	0	1	9
" " " 3rd " "	0	1	3
Breast .....1st " "	0	1	0
" .....2nd " "	0	1	3
" .....3rd " "	0	1	0
Tongue, Sheep's.....each	0	0	6
Brains..... "	0	0	6
Head ..... "	0	1	0
Liver and Heart..... "	0	1	0
Kidneys ..... "	0	0	4
Feet .....four	0	0	3
Suet .....per lb.	0	4	0

MUTTON FOR NATIVES.

First sort..... 8 lbs.	1	0	0
Second " .....10 "	1	0	0
Third " .....12 "	1	0	0

KID, SMALL.

Hind Quarter.....1st sort, 3 lbs.	1	0	0
" .....2nd " 4 "	1	0	0
" .....3rd " 5 "	1	0	0
Fore Quarter .....1st " 4 "	1	0	0
" .....2nd " 5 "	1	0	0
" .....3rd " 6 "	1	0	0
Head, Feet, Liver, and Heart.....each	0	5	0

KID, LARGE.

Hind Quarter.....1st sort, 4 lbs.	1	0	0
" .....2nd " 5 "	1	0	0
" .....3rd " 6 "	1	0	0
Fore Quarter.....1st " 5 "	1	0	0
" .....2nd " 6 "	1	0	0
" .....3rd " 6½ "	1	0	0

LAMB, SMALL.

Hind Quarter .....1st sort, 3 lbs.	1	0	0
" .....2nd " 4 "	1	0	0
" .....3rd " 5 "	1	0	0
Fore Quarter .....1st " 4 "	1	0	0
" .....2nd " 5 "	1	0	0
" .....3rd " 6 "	1	0	0

LAMB, LARGE.

Hind Quarter .....1st sort, 4 lbs.	1	0	0
" .....2nd " 5 "	1	0	0
" .....3rd " 6 "	1	0	0
Fore Quarter .....1st " 4½ "	1	0	0
" .....2nd " 5 "	1	0	0
" .....3rd " 6 "	1	0	0

PORK, FRESH AND SALT.

Pork, fresh .....10 lbs.	1	0	0
Pig, Roasting, large size.....each	1	4	0
" " small " ..... "	1	0	0
Pig's Head .....20 lbs.	1	0	0
Sausages ..... 5 "	1	0	0

PORK, FRESH AND SALT (continued).

	Rs.	a.	p.
Trotters, large.....per four	0	1	4
" small..... "	0	1	0
Pig's Liver and Heart	0	2	0
Pork, salt, Country .....8 lbs.	1	0	0

POULTRY.

Geese.....each	4	0	0
Turkey, cock, Bombay ..... "	8	0	0
" hen, " ..... "	4	0	0
" cock, Goa ..... "	6	0	0
" hen, " ..... "	3	0	0
Fowls, large, Surat ..... "	1	8	0
" small, " ..... "	1	0	0
" large, Bombay ..... "	0	8	0
" small, " ..... "	0	6	0
Ducks, large..... "	0	10	0
" small..... "	0	8	0
Chickens, large .....per dozen	2	4	0
" small..... "	1	12	0
Hens' Eggs.....each	0	0	3
Ducks' " ..... "	0	0	3

FRUITS OF SORTS.

Pine-apples, Bombay, large .....each	0	0	0
" " small..... "	0	0	0
" Goa, large..... "	0	0	0
" " small..... "	0	0	0
Pomelos, large..... "	0	12	0
" small ..... "	0	8	0
Gunvas, large ..... "	0	0	8
" small ..... "	0	0	6
Oranges, large ..... "	0	0	8
" small ..... "	0	0	6
" common..... "	0	0	3
Grapes, black.....per seer	0	0	0
" green ..... "	0	0	0
Melons, Water, large .....each	0	0	0
" " small ..... "	0	0	0
" Musk, large..... "	0	3	0
" " small ..... "	0	2	6
Plantains, red, large..... "	0	0	8
" " small ..... "	0	0	6
" yellow, large ..... "	0	0	4
" " small..... "	0	0	3
Limes, sweet ..... "	0	0	8
" sour..... "	0	0	1
Potatoes, Nellgherries, large .....per seer	0	0	0
" " small ..... "	0	0	0
" Mahableshwur, large .... "	0	1	0
" " small .... "	0	0	9
" Poona, large..... "	0	0	8
" " small..... "	0	0	6
" Surat, large ..... "	0	0	0
" " small..... "	0	0	0
Yams, white..... "	0	0	8
" red..... "	0	0	6
Onions..... "	0	0	3
Ginger ..... "	0	0	6

DRY FRUITS OF SORTS.

Plums, fine .....per seer weight	0	8	0
" coarse..... " "	0	7	0
Currants, fine..... " "	0	0	0
" coarse..... " "	0	0	0
Prunes, new ..... " "	0	2	6
" old ..... " "	0	2	0
Almonds, sweet ..... " "	0	2	0
" bitter ..... " "	0	2	0

BREAD, &c.

A loaf, 1st sort .....13 oz. each	0	1	4
" 2nd " .....13 " "	0	1	0
" brown .....32 oz. "	0	2	0
" " .....16 " "	0	1	0
Flour, Wheat.....per seer measure	0	3	4
Rolong..... " "	0	3	4
Sago, fine ..... " weight	0	1	6
" coarse ..... " "	0	1	4
Arrowroot, best ..... " "	0	2	0
" coarse ..... " "	0	1	6

MILK AND BUTTER.

Cows' Milk .....per seer measure	0	1	4
" Butter.....per cup of 2 oz.	0	1	4
Buffaloes' Milk.....per seer measure	0	1	2
" Butter.....per cup of 2 oz.	0	1	2

FIREWOOD.

Babool.....per cdy. of 28 mds. (784 lbs.)	3	4	0
Khair..... " "	3	9	0
Aine Black.. " "	2	12	0
" 2nd. sort. " "	2	10	0
Kurmell .... " "	3	0	0

OILS, CANDLES, AND SOAP.

Cocoanut Oil ...1st sort, per md. of 28 lbs.	3	10	0
" " ...2nd " " "	3	8	0
Jeenglee ..... " "	3	8	0
" Ghantee ..... " "	3	0	0
Erundia, or Castor Oil .. " "	2	8	0
Candles, Europe ..... " "	20	0	0
" Goa ..... " "	18	0	0
" Cochin ..... " "	19	0	0
Soap, Country ..... " "	1	10	0
" Europe, yellow ... " "	3	8	0
" " white .... " "	3	8	0

SUGAR OF SORTS.

Sugar, Pinfa.....per md. of 28 lbs.	6	8	0
" Candy....1st sort, " "	5	8	0
" " ....2nd " " "	5	4	0
" " ....3rd " " "	5	0	0
" soft.....1st " "	4	0	0
" " .....2nd " "	3	0	0
" brown ..... " "	2	8	0
Jagree..... " "	1	12	0

GHEE OF SORTS.

Ghee, Kurrachee .....per md. of 28 lbs.	6	4	0
" Surat ..... " "	7	8	0
" Bhownuggar ..... " "	7	0	0
" Balghanty ..... " "	7	0	0
" Ghanty ..... " "	6	8	0
" Rajapoor ..... " "	7	0	0
" Jaffrabad ..... " "	8	0	0

GRAIN OF SORTS.

Wheat, Hansia.....per cdy. of 8 pharas	23	0	0
" Jambooseer...1st sort, " "	20	0	0
" " ...2nd " "	19	0	0
" Bhownuggur..1st " "	19	0	0
" " ...2nd " "	18	0	0
" Ghantee ..... " "	16	0	0
" Sindee ..... " "	15	0	0
Gram, Jambooseer..... " "	16	8	0
" Ghogaree, new ..... " "	15	0	0
" " old..... " "	14	8	0
" Ghantee, new..... " "	15	0	0
" " old ..... " "	14	8	0
" Venjaloo ..... " "	15	8	0
Wooreed, Ghantee ..... " "	18	0	0
" Malabar ..... " "	17	8	0
" Cutch ..... " "	18	0	0
" Ghogaree..... " "	19	0	0
Mutt, Ghogaree..... " "	15	0	0
" Ghantee ..... " "	14	0	0
" Cutch ..... " "	14	0	0
Mugg, " ..... " "	20	0	0
" Ghogaree ..... " "	15	0	0
Buzaree, Ghantee..... " "	15	0	0
" Bhownuggur, 1st sort, " "	18	0	0
" " 2nd " "	17	0	0
" Rajapoor ..... " "	16	0	0
Barley, new ..... " "	12	0	0
" old..... " "	9	0	0
Toor .....1st sort, " "	18	0	0
" .....2nd " "	17	0	0
Joaree..... " "	14	0	0
Nachenry..... " "	11	0	0
Vattana ..... " "	22	0	0
Chowley .....per phara	3	4	0
Dall, Broach..... "	3	4	0
" Surat..... "	3	8	0

UNBOILED RICE OF SORTS.

Rice, Putney .....per phara	2	8	0
" Sindey, red ..... "	0	0	0
" raw..... "	2	4	0
" red ..... "	1	14	0

BEATEN RICE OF SORTS.

Rice, Jerasaul .....1st sort, per phara	3	12	0
" .....2nd " "	3	8	0
" Vergole .....1st " "	3	4	0
" .....2nd " "	3	0	0
" Sindey ratra ..... "	0	0	0
" Segundee ..... "	3	12	0
" Putney ..... "	2	12	0
" raw ..... "	2	8	0

MANGALORE RICE OF SORTS.

Rice, unboiled .....1st sort, per robin	3	4	0
" .....2nd " "	3	0	0
" boiled .....1st " "	2	8	0
" " .....2nd " "	2	4	0

BENGAL RICE OF SORTS.

Rice, unboiled..1st sort, per bag of 168 lbs.	6	12	0
" " ..2nd " " "	6	8	0
" boiled....1st " " "	6	0	0
" " ....2nd " " "	5	8	0

BHATT.

Bhatt, Putney.....per moora of 25 pharas	25	0	0
" raw..... " "	23	0	0
" red..... " "	20	0	0

SUNDRIES.

Saltpetre, Europe .....per md. of 28 lbs.	2	8	0
" Bengal..... " "	3	4	0
" Rajapoor..... " "	1	8	0
Pepper, black ....1st sort, per seer weight	0	2	3
" " ....2nd " " "	0	2	0
" white..... "	0	4	0
Garlick, large..... "	0	0	9
" small ..... "	0	0	7
Camphor .....per lb.	0	11	0
Salt, table..... per seer measure	0	1	4
" common, white.....per pylee	0	1	3
" " black..... "	0	1	2

Fish and Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of them.

Bombay Measures by which the articles are sold:—4 Seers are one Pylee—17 Pylees are one Phara—8 Pharas are one Candy—25 Pharas are one Moora.

A Robin of Rice averages about 15 Pylees.

Bombay Weights by which the articles are sold:—1 Seer is 11 ozs. and 4 drs.—40 Seers are 1 Maund.—1 Maund is 28 English Pounds.

Bombay, Monday, 24th September 1855.

Published by order of the Board of Conservancy,

J. WATSON, Clerk of the Markets.

Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at this office, and sealed tenders at the Commissary General's Office in Bombay, at noon, on the 10th day of October 1855, for the exclusive privilege of SELLING ARRACK, COUNTRY LIQUOR, and INTOXICATING DRUGS, in this Cantonment, and also for the sale of ARRACK and COUNTRY LIQUOR in the State of Kolapoor, for the term of one year, commencing from the 1st November 1855.

The Troops composing the Kolapoor Brigade are as follows :—

	Strength.
One Company of Golundauze	150
One Regiment of Native Infantry	825
Camp Followers, about.....	460

The strength of Regiments to be computed agreeably to the number actually present on the day of sale, which will be duly notified to the bidders at the time, and the amount of the monthly payments will not be increased or decreased on account of Troops arriving at or departing from the station, unless the strength of such details exceed one-fourth the number of men on account of whom the contract shall have been made. Any alteration in the number of Camp Followers will not entitle the contractors to remissions.

The tenders are to specify the amount in Company's Rupees, and no person will be allowed to offer for the contract unless he previously deposit in this Office the sum of Company's Rs. 2,000 (two thousand) in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract, and the person whose offer may be accepted will be required to complete the amount of one month's stipulated payment in advance, to be retained as a deposit in the Office of the Superintendent of Bazars until the expiration of the contract.

Each bidder or person tendering will be required to furnish a certificate from two persons of unexceptionable character, that they will be his securities in the event of his offer being accepted.

The terms of the contract will be made known at the time of sale or before, on application at this Office between the hours of 10 and 4 o'clock daily (Sundays excepted), and no verbal offers will be received after 12 o'clock on the day of sale, and the parties offering, or their agents, must be present at the time specified.

As it is not incumbent on the sanctioning authorities to accept of the highest bid, it is to be understood that the deposits lodged to qualify a person to bid for the contract will not be returned until the biddings have been duly submitted to the authorities for sanction, and a reply received.

To prevent disputes hereafter, it is to be distinctly understood that the provisions of the contract are to be strictly enforced agreeably to the 3rd paragraph of the Commissary General's letter to the Military Board dated 30th July 1850.

The contractor will have to defray the expenses of maintaining a Preventive Police when and wherever the Officer Commanding may deem necessary, for the suppression of clandestine sale of Spirits to European Troops.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

C. D. BOULTON, Lieut.,
Superintendent of Bazars and Police.

Camp Kolapoor, August 22nd, 1855.

OPIUM MEMORANDUM for the Week ending Tuesday, 25th September 1855.

YEARS.	PASSES GRANTED AT INDORE			IMPORTED INTO BOMBAY				EXPORTED BY SEA			Balance unaccounted for.
	Up to 18th Sept. 1855.	From 19th to 25th Sept. 1855.	Total.	Up to 18th Sept. 1855.	From 19th to 25th Sept. 1855.	Lost on the road.	Total.	Up to 18th Sept. 1855.	From 19th to 25th Sept. 1855.	Total.	
For 1852-53 .... Chests.	27,955½	..	27,955½	27,949½	..	6	27,955½	27,893¾	...	27,893¾	55¾
„ 1853-54 .... „	25,266	..	25,266	25,262½	..	3½	25,266	25,201¼	..	25,201¼	61¼
„ 1854-55 .... „	26,732	192	26,924	25,264½	610	2½	25,886	22,155¾	146	22,301¾	3,581¾

Detail of Exports from 19th to 25th September 1855.

OF THE SEASON 1854-55.

Per Steamer "Singapore" .....Chests 146

Total.... Chests 146

A. W. ELLIOT,
For Deputy Commissioner of Customs, Salt, and Opium.

Bombay, Office of Commr. of Customs, Salt, and Opium, 26th September 1855.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for the SUPPLY of STATIONERY, as may be required by the Commissariat Department at the Presidency, for the term of two years from the date of the acceptance of the offer, may, on application at this Office from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office on Friday the 5th proximo, at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered, in the first instance at the Commissariat Stores at the Presidency, if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this office, in cash, the sum of Rupees eighty-two (82), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted, in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees three hundred and twenty-eight (328), which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department, without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of any sum not exceeding Rupees thirty (30), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 3 of this Notice will be forfeited to Government.

5. It is also to be understood that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood, that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties, for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rupees one thousand six hundred and forty-one (1,641).

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

R. J. SHAW, Major,
Assist. Commy. General, in Charge.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
18*th September* 1855.

જાહેર ખબર.

હીઆથી આપવામાં આવે છે, જે તારીખ ૫ મી આવતા મહીનાની ને શુક્રવારને દિને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાગતે મુંબાઇની કમીશારી આફીશમાં કાગજ વતરોગે પુરૂ પાડવાનુ કંટરાકટ બે વરસનુ વેચવામાં આવશે. તે જે તારીખથી કબુલ કરશે તે તારીખથી ચાલુ કરીઆમાં આવશે.

જે શખ્સ એ કંટ્રાકટ લેવા ચાહતો હોએ તેણે આએ આફીસમાં દર રોજ કલાક ૧૧ થી તે ૫ શુધી અરજ કરેઆથી ભાવના લીસ્ટની નકલ તથા તે શીવાએ જે કાંઈ બીજી ખબર જોઇશે તે પણ આપવામાં આવશે.

મુંબઇની ઉપીડટી કમીસરી જનરલ સાહેબની આફીસ
તારીખ ૧૮ મી શપ્ટેમ્બર સને ૧૮૫૫ ઇસવી.

R. J. SHAW, Major,
Acting Depty. Commy. General.

Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at the Office of the Superintendent of Bazars at Ahmednuggur, and sealed tenders at the Office of the Commissary General of the Army, Bombay, at 12 o'clock noon on Wednesday, the 3rd October 1855, for the contracts for the exclusive privilege of SELLING ARRACK, and COUNTRY LIQUOR and OPIUM, to the Native Troops and Followers in the Cantonment of Ahmednuggur, and also to the inhabitants of the town of Ahmednuggur, for a period of one year, from the 1st of November 1855 to the 31st of October 1856.

2. The contracts will be sold for the number of Troops present on the day of sale, and the amount to be paid by the contractor will not be increased or decreased as Troops arrive at or depart from the Station, unless the number of Native Troops present shall at any time during the existence of the contracts exceed or fall short of the number present on the day of sale by more than one-fourth part, in which case the payments to be made by the contractor will be increased or decreased to such extent as may be fixed by the Superintendent of Bazars, subject to the sanction of the Commissary General of the Army, whose decision thereon will be final.

3. The Troops now composing the Brigade are as follows :—

Head Quarters 1st Battalion Artillery.	
2nd Company 2nd Battalion Artillery, attached to 1st Battalion Artillery.	
Head Quarters 4th Battalion Artillery..	142
Gun Lascars and Drivers attached to the 1st and 4th Battalions Artillery....	143
24th Regiment Native Infantry	808
Camp inhabitants and Followers, about..	5,000

4. The above contracts will be sold separately, and the revenue derived from them apportioned as follows :—

One-half for the Native Troops and inhabitants of the Cantonment.
One-half for the City of Ahmednuggur.

5. No person will be allowed to bid for the contracts who has not previously deposited with the Superintendent of Bazars the undermentioned sums, which will be forfeited in the event of there being any delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract, by the party whose offer may be accepted.

Deposit to be made by bidders for the Liquor Contract.....	Rs. 800
Deposit to be made by bidders for the Drug Contract	„ 70

6. Each bidder or tenderer must state the sum which he is willing to pay monthly for the contracts, and the parties whose offers may be accepted will be required to deposit with the Superintendent of Bazars the amount of one month's stipulated payment as security for the due performance of the contracts, and they will also be required to make each monthly payment in advance, the first payment to be made on the 1st November 1855.

7. Each bidder or person tendering must produce a certificate, signed by two individuals of unexceptionable character, that they will stand security for him in the event of his offer being accepted.

8. The Distillery will be made over to the new contractor at the valuation that may be fixed by a Committee of European Officers, should a new contractor take the Liquor Contract, and fail to agree with the present owner as to the terms of the transfer.

9. The Opium contractor will have the privilege of selling Ganjah and Bojah in the Cantonment.

10. Only one shop will be allowed out of the precincts of the Sudder Bazar, which is to be situated opposite to the Police Chowkee at the place called Mundaee.

11. The Liquor contractor will be obliged to bind himself to defray the expense of maintaining any Preventive Police which the Brigadier may consider necessary for preventing the clandestine sale of Spirits to the European Troops. At present three Peons are kept for this purpose, at the expense of the contractor.

12. The articles of agreement to be entered into may be seen, and all further particulars may be learnt, on application at the office of the Superintendent of Bazars, any day between the hours of 10 A. M. and 4 P. M., Sundays excepted.

13. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

D. C. E. TWYFORD, Lieut.,
Superintendent of Bazars.

Ahmednuggur, Bazar Office,
31st August 1855.

Memorandum.

The undermentioned MAPS are ON SALE at the Chief Engineer's Office, for Cash :—

Map of the Dharwar Collectorate, 4 miles to an inch.				
Ditto	Belgaum	ditto	ditto.	
Ditto	Sholapoor	ditto	ditto.	
Ditto	Rutnagherry	ditto	ditto.	
Ditto	Tanna	ditto	ditto.	
Ditto	Poona	ditto	ditto.	Rs. a. p.
Ditto	Ahmednuggur	ditto	ditto.	2 8 0
Ditto	Candeish	ditto	ditto.	
Ditto	Surat to an inch.	ditto,	2 miles	or Rs. 3-8 mounted on cloth.
Ditto	Broach	ditto	ditto.	
Ditto	Kolapoor Territories, 4 miles to an inch.			
Ditto	Sattara	ditto	ditto.	
Ditto	Province of Kattiawar,		ditto.	
Ditto	Malcolmpeth, 500 feet to an inch.			
Ditto	Matheran Hill, one furlong to an inch.			
Ditto	Island of Bombay, thin paper, 1200 yards to an inch			1 0 0
Ditto	ditto card-board paper,	ditto...		2 0 0
Ditto	Duskroee Purgunna, one mile to an inch.....			6 0 0

J. A. BALLARD, Lieutenant,
Assistant to the Chief Engineer.

Bombay, Chief Engineer's Office,
20th March 1854.

Notice

Is hereby given that persons desirous of entering into a contract for the SUPPLY of the ARTICLES of SHIP CHANDLERY and NAVAL STORES, as per Schedule No. 2, as may be required by the Commissariat Department at the Presidency, for the term of two years from the date of the acceptance of the offer, may, on application at this Office from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office on Friday the 12th proximo at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered in the first instance at the Commissariat Stores at the Presidency if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded; and that the same are liable to examination and rejection by the Executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office, in cash, the sum of Rupees two thousand eight hundred and sixty-six (2,866), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted, in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees eleven thousand four hundred and sixty-five (11,465) which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles or such others as may be required in lieu thereof shall be purchased by this Department without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of any sum not exceeding Rupees seventy-five (75) at the option of the Executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department. In every such case also it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 3 of this Notice will be forfeited to Government.

5. It is also to be understood, that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a Contractor to make supplies or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the Executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood, that the Contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the Executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the Executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rupees fifty-seven thousand three hundred and twenty nine, (57,329).

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

R. J. SHAW, Major,
Acting Depy. Commy. General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
26th September 1855.

જાહેર ખબર.

હીઆથી આપવામાં આવે છે જે તારીખ ૧૨ મી આવતા મહીનાની ને શુકરવારને દીને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાગતે મુંબાઈની કમીશારી હાજીરામાં શીપ ચાંદલરી અને નેવલ સ્ટોરની જનશો આપવાનુ કંટરાકટ બે વરશનુ નંબર બીજા શીદીઉલ પ્રમાણે વેચવામાં આવશે તે જે તારીખથી કબુલ કરવામાં આવશે તે તારીખથી ચાલુ કરીઆમાં આવશે.

જે રાખ્સ એ કંટ્રાકટ લેવા ચાહતો હોએ તેણે આએ આપીસમાં દરરોજ કલાક ૧૧ થી તે ૫ શુધી અરજ કરીઆથી ભાવના લીસ્ટની નકલ તથા તે શીવાએ જે કાંઈ બીજી ખબર જોઇશે તે પણ આપવામાં આવશે.

મુંબઈની ડેપ્યુટી કમીસરી જનરલ સાહેબની
હાપીસ તારીખ ૨૬ મી સપ્ટેંબર સને
૧૮૫૫ ઈસવી.

R. J. SHAW, Major,
Acting Depy. Commy. General.

Notice.

Verbal offers will be received at this Office, at noon precisely on Wednesday next the 3rd proximo, for the SUPPLY of the following ARTICLES, and of such others as this Department may be required to supply during the intermediate period, viz :—

5 Brooms, Magazine, short.
6 Half-pint Bottles Brunswick Black.
18 Brushes, Scouring.
5 Catgut Bands for Lathes.
100 Corks for Shells.
30 Files, Bastard or Rough, large, safe-edge.
31 Do. do. do. taper.
35 Do. do. do. medium, safe-edge.
11 Do. do. do. taper.
24 Do. do. do. small, safe-edge.
12 Do. smooth or polishing, large, round.
21 Do. do. do. medium, safe-edge.
24 Do. do. do. flat.
21 Do. do. do. taper.
13 Do. knife-edge.
256 lbs. Gum, Copal.
1 Cwt. Iron, Bar and Flat (English), 1⅜ by ⅜.
2 Do. do. do. do. Scrap, 1½ by ¾.
26 Do. do. do. do. Sweedish, 2, 3, and 4-inch square.
3 Do. do. Bolt (English), 1¼-inch diameter.
3 Do. do. do. do. 1⅛ do. do.
4 Do. do. do. do. 1 do. do.
1 Do. do. Hoop, 2½-inch.
1 Do. do. do. 2 do.
4¼ Do. do. do. 1¾ do.
3½ Do. do. do. 3½ do.
1 Do. do. do. 1 do.
8 Do. do. Rod, Round, ⅜-inch.
2 Do. do. do. do. ½ do.
2 Do. do. Sheet.
14 lbs. Copper Wire, ⅛ of an inch.
2 qrs. Coir Line, Malabar.
2 lbs. Copper, Bolt, ⅜-inch thick.
1 qr. Iron, Bar and Flat, Scrap, 2½-inches wide.
10 lbs. Nails, Iron, 2 inches, Clasp.
10 lbs. Pitch (Europe).
1 qr. Paint, mixed, Chocolate.
12 lbs. do. Dry Red Lead.
10 lbs. Rosin.
14 lbs. Steel, Cast, ⅜-inch square.
2 qrs. Tar, Stockholm.
1 qr. Tar, Coal.
2 Sieves, Brass, 8 meshes to an inch.
12 Brass Sheets, 4 feet by 14 inches and ⅛-inch thick.
150 lbs. Copper, Sheet, No. 19, Wire Gauge.
34 Cakes, Color, Drawing, Lake.
1 Cwt. Iron, Sheet, No. 19, Wire Gauge.
3 Do. do. do. ¼-inch thick.
56 lbs. Nails Iron, of sorts (Europe), 2-inch.
100 lbs. Do. do. do. do. 3½ do.
28 Cwt. Pitch, Coal, Tar.
10 lbs. Paint, Dry, Yellow, King.
9 Telescopes, 2 feet, Folding, with Cases.
1,707 Sheets Tin Plates, double, DXXX.
287 Do. do. single, IXX.
20 Sheets Tin Plates, Single, IXXX.
16 Vices, Smith, Bench, small.
20 lbs. Steel, Rod, Cast, ⅛ of an inch.
2 Cwt. Iron, Rod, Round, ⅜-inch diameter.
2 Do. do. do. do. ½ do. do.

An immediate deposit of ten per cent. on the amount of his offer (and where the amount of the offer falls short of 2½ Rupees, of 4 Annas) must be made by the lowest bidder for the supply of any article.

When an offer is accepted for making supplies within a specified period, and the tenderer fails to fulfil his agreement, the cash deposit made at the time of sale will be forfeited to Government; but when circumstances render it necessary to receive the articles from him after the stipulated period, a deduction of five per cent. will be made from the amount of the bill for the same.

Bills for articles supplied must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which dealers will be liable to forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear that the delay was unavoidable.

The supply to be subject to examination and rejection if not approved of both by this and the indenting Departments.

Musters may be seen, and all particulars learnt, on application at this Office from 10 A. M. till 5 P. M. daily, Sunday excepted.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

R. J. SHAW, Major,
Acting Deputy Commy. General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
26th September 1855.

જાહેર ખબર.

એવું જે ડેપુટી કમીસરી જનરલ સાહેબની આપીસમાં આવતા મહિનાની તારીખ ૩ જી અને આવતા બુધવારને દિને બપોરનાં બારેબો તથા એસિવાએ બીજો શામન આપવાને વાસ્તે જાહેર લિલાંઉ થાસે.

૫ બુરમરા માગેજીન સારટ અથવા બરશ નાહાલા.
૬ હરબી પાઇટ બાટલી બરંનજ ઉઇકિ બલાક આ. કાલો રંગ.
૧૬ બરશ સકોરીંગ.
૫ કાટગટ બાંડ.
૧૦૦ તોપના બુચ.
૩૦ કાનરા બાસ્તરની મોહોટી રોક એદજની.
૩૧ એજ એજ ટેપરની આ. અનીદાર.
૩૫ એજ વચલે વાગેની રોક એદજની.
૧૧ એજ એજ ટેપરની આ. અનીદાર.
૨૪ એજ નાહાલી રોક એદજની.
૧૨ કાનરા પાલીરા કરવાની ગોલ મોહોટી.
૨૧ એજ એજ વચલે વાગેની રોક એદજની.
૨૪ એજ એજ એજ ચપટી.
૨૧ એજ એજ એજ અનીદાર.
૧૩ એજ છરીને ધારની.
૨૫૬ રતલ ગમ કોપાલ અથવા ચુદર.
૧ હંડરેડવેટ લોહોરાના શાલીઆ ચપટાબંગલીરા ૧½ × ½.
૨ એજ એજ સકરાપ ૧॥ × ॥.

૨૫ એજ એજ શુવીદીશ ૨, ૩, અને ૪ ઇંચ ઇરિકુવેર.
૩ એજ બોલટ આ૦ રાલીઆ ૧૧ ઇંચ ગેરાવામાં.
૩ એજ એજ ૧½ ઇંચ ગેરાવામા.
૪ એજ રાલીઆ ૧ ઇંચ ગેરાવામાં.
૧ એજ વલા ૨॥ ઇંચના.
૧ એજ ૨ એજ.
૪॥ એજ ૧॥ એજ.
૩॥ એજ ૩॥ એજ.
૧ એજ ૧ એજ.
૮ એજ રાલીઆ ગોલ ½ ઇંચના.
૨ એજ એજ ¼ એજ.
૨ એજ પતરા.
૧ એજ એજ નંબર ૧૯ ના વાએર ગેજના.
૩ એજ એજ ½ ઇંચ જારા.
૫૬ રતલ લોહેારના ખીલા વેલાતી ૨ ઇંચના.
૧૦૦ એજ ૩॥ એજ.
૨૮ હંડરેડવેટ પીચકેાલ તાર.
૧૦ રતલ શુકેા રંગ પીલેા.
૯ દુરમીન ૨ ફુટ લાંબી ગેર રાથે.
૧૭૦૭ પતરા ડબલ આએ મારકના DXXX.
૨૮૭ પતરા સીંગલ એજ IXX.
૨૦ પતરા સીંગલ એજ IXXX.
૧૬ હરની નાહાલી આ. વાઇશીરા સ્મીથ બેંચ સ્માલ.
૨૦ રતલ તીબ્બાના રાલીઆ ½ ઇંચના.
૨ હંડરેડવેટ લોહેારના રાલીઆ ગોલ ½ ઇંચ ગેરાવામા.
૨ એજ ॥ એજ.
૧૪ રતલ તાંબાનેા તાર ½ ઇંચનેા.
૨ કુવાટર મલબારી કાથેા.
૨ રતલ તાંબાનેા બેાલટ ½ ઇંચ જારેા.
૧ કુવાટર લેારાના રાલીઆ ચપટા રાકરપ રા ઇંચ પેાહેારા.
૧૦ રતલ લોહેારના ખીલા ૨ ઇંચના (ફલાપરા).
૧૦ રતલ પીચ વેલાતી.
૧ કુવાટર રંગ ભેરેલેા ચાકેાલેટ.
૧૨ રતલ રંગ શુકેા લાલ.
૧૦ રતલ રાજમ.
૧૪ રતલ તીબ્બુ ॥॥. ઇંચ ઇરિકુવેર.
૨ કુવાટર તાર ઇસ્તાકેામ.
૧ કુવાટર તારકેાલ.
૨ પીતલની ચાની ૧ ઇંચમાં ૮ નાકા હેાએ તેવી.
૧૨ પીતલના પતરા ૪ ફુટ × ૧૪ ઇંચ ને ½ ઇંચ જારા.
૧૫૦ રતલ તાંબાના પતરા નંબર ૧૬ વાએર ગેજના.
૩૪ કેક કલર દરાઇંગ લેક.

આએ આફીસમાં દરરેાજ (આદીતવાર સિવાએ) કલાક ૧૦ થી ૫ શુધી અરજ કરેઆથી ઉપર લખેલેા સાંમનનેા નમુનેા દેખાડીયામાં આવશે તથા એહીવાએ જે કંઈબીજી ખબર જોાશે તે પણ આપવામાં આવશે.

મુંબાઇની દેપીઉટી કમીસરી જનરાલ સાહેબની આફીસ તારીખ ૨૬ મી સપટેંબર સને ૧૮૫૫ ઇસવી.

R. J. SHAW, Major,
Acting Depy. Commy. General.

Notice

Is hereby given that verbal tenders for the exclusive privilege of selling INTOXICATING DRUGS to the Troops and Followers at this Station, for the period of one year, from Dewallee the 7th November 1855 to the next Dewallee will be received at the Superintendent of Bazars' Office at Dapoolee, at 11 o'clock A. M. on the 22nd proximo.

2. Sealed tenders for the said privilege will also be received at the Commissary General's Office at Bombay on the date and hour above mentioned, after which no tenders will be received.

3. No person will be allowed to bid or tender for the contract unless he deposits with his offer the sum of Rupees twenty-five (25), which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract; and an unexceptionable security will also be required to guarantee the fulfilment of the terms of the contract.

4. The conditions of the contract shall not be considered binding or in force in any respect until the same be confirmed by the superior authority.

5. The person whose tender will be accepted will be required, ere entering on the performance of his contract, to deposit the amount of one month's stipulated payment as his personal security for the due execution of his agreement.

6. Further particulars relative to the contract will be made known on application at the Office of the Superintendent of Bazars at Dapoolee, and that of the Commissary General of the Army at Bombay, from 11 A. M. to 4 P. M. daily (Sundays excepted).

7. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

S. C. BALDWIN, Captain,
Superintendent of Bazars.

Superintendent of Bazars' Office,
Dapoolee, 15th September 1855.

Notice.

The Public are hereby informed, that the RATE OF HIRE by the Government BULLOCK TRAIN between Lahore and Mooltan will be REDUCED to Rs. 1-8-0 per maund, from the 1st proximo.

To and from Lahore or Mooltan and the intermediate Stations the rate will remain as heretofore.

G. PATON,
Post Master General, N. W. P.

Nyni Tal, 10*th September* 1855.

Advertisement.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Messrs. THACKER & Co. have FOR SALE on account of Government, Copies of the Decisions of the Sudder Foujdaree Adawlut for June 1855, at One Rupee per copy.

By order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

H. L. ANDERSON,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 21*st September* 1855.

WEEKLY SUMMARY of DEATHS on the ISLAND OF BOMBAY.

CASTE OR TRIBE.	Still-born.	Cholera.	Small-pox.	Measles.	Fever.	Disease of Nervous System.	Vascular System.	Respiratory System.	Alimentary System.	Urinary System.	Sexual System, and Child-bearing.	Locomotive & Tegumentary Systems.	Cachexy and Debility.	Leprosy, Tubercular and Articular.	Dropsy.	Accident and Violence.	Other and Unknown Cause.	Total—exclusive of Still-born.
Boodhist.—Jain, &c.	1	1	..	..	10	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	..	..	12
Brahmun	..	1	..	..	1	..	..	..	..	..	..	..	1	..	..	..	..	3
Lingaet and Bhatia	..	..	..	..	1	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	..	..	2
Hindoo of other Caste	3	10	..	..	55	6	..	10	13	..	..	..	5	1	..	1	..	101
Hindoo Out-caste	..	..	..	..	7	1	..	1	3	..	..	..	..	..	..	..	..	12
Moosulman	1	..	..	..	24	4	..	5	8	..	..	..	5	1	..	..	..	47
Parsee	..	..	..	..	6	1	..	1	1	..	..	..	2	..	..	1	..	12
Jew	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Native-Christian	..	4	..	..	1	..	..	1	1	..	..	..	1	..	..	..	..	8
Indo-European	..	..	..	..	..	..	..	1	1	..	..	..	..	..	..	..	..	2
European	..	..	..	..	..	..	..	..	1	..	..	..	1	..	..	..	..	2
Negro-African	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Other and Unknown Caste	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Total	5	16	..	..	105	12	..	19	30	..	..	..	15	2	..	2	..	201
Mean of the corresponding Weeks in the preceding Seven Years	..	33	1	..	103	9	..	26	31	..	2	1	15	1	4	4	..	232

Bombay, 26th September 1855.

A. H. LEITH,
In charge of Mortuary Returns.

REPORT of Places Inspected personally by the Acting Superintendent of Repairs. Published according to Resolution of the Board of Conservancy No. 275, *dated the* 19*th June* 1855.

Date.	Places inspected.	Remarks.
1855.		
Sept. 19th, Morning Round.	Khetwady Main Road (part of)	Clean. Road good.
	Ardaseer Dady Street (part of)	Do. Do.
	Trimbuck Furrishram Street	Side drains require opening. Road requires repairs.
	Grant Road (part of)	Clean. Road undergoing repair in patches.
	Obelisk Road	Sweepers at work. Road requires slight repairs.
	Baboola Tank Road	Clean. Road good.
	Mazagon Road	Do. Do.
	Nesbit Lane	Do. Do.
	Parell and Calbadevi Road to Dady Sett Agiary Lane	From between Byculla Church to Jamsetjee Jejeebhoy Hospital the road was crowded with grass carts, leaving barely sufficient room for a carriage to pass. The Police do not interfere in this matter, although it is a decided public nuisance. I spoke to a Police peon on the subject, and he said he had orders not to interfere. Mud in a perfectly liquid state was flowing from a compound nearly opposite the Church on the public road. The owner of the property has been summoned to appear before the Court of Petty Sessions to-morrow. (He was fined 10 Rupees.) The rest of the road generally clean.
	Portuguese Church Street	Clean. Road good.
	Bhooleshwar Road (part of)	Do. Do.
	Ardaseer Dady Street (part of)	Do. Do.
	Khetwady Main Road (part of)	Do. Slight repairs required to road.
On way to Office.	Chunam Kiln Road (part of)	Clean. Road tolerably good.
	Girgaum Back Road (part of)	Do. Road good.
	Portuguese Church Lane	Do. Do.
	Breach Candy Road	Do. Do.
	Esplanade Main Road	Do. Do.
Sept. 20th	Khetwady Main Road (part of)	Do. Do.

Date.		Places inspected.	Remarks.
1855.			
Sept. 20th	Morning Round.	Chunam Kiln Road (part of)	Side drain partly cleaned. Road good.
		Grant Road (part of)..	Clean. Stagnant water on the south side, but I observed no nuisance from this. Road under repair.
		Duncan Road (part of)	Clean. Road under repair.
		Cammatee Poora 5th Street (part of)	Do. Road tolerably good.
		Cammatee Poora Bazar Street	Do. Do.
		Bellasis Junction Road	Clean. Road good. The foot-path requires levelling.
		Temker Street	Do. Road tolerably good.
		Obelisk Road	Scavengers and carts at work. Road tolerably good.
		Shaik Booran Comradin Street	Clean. Road tolerably good.
		Babba Dhubboo Street	Carts at work removing sweepings. Road tolerably good.
		Erskine Road	Carts at work removing sweepings. Slight repairs required to road.
		Jugjeevun Kika Street	No rubbish on road. Mud being scraped together for removal. Road good.
		2nd Bhoewada Row	Very dirty. Scavengers or carts had not arrived. Road good.
		Calbadevi Road (part of)	Clean. Road good.
		Dady Sett Agiary Lane (part of)	Do. Do.
		Funneswady Lane	Road and side drain clean. Road good.
		Thakoordwar Lane (part of)	Do. Do.
		Bhooleshwar Road (part of)	Clean. Road good.
		Ardaseer Dady Street	Do. Do.
		Khetwady Main Road	Do. Slight repairs required.
	On way to Office.	Khetwady Main Road	Do. Do.
		Ardaseer Dady Street	Do. Road good.
		Bhooleshwar Road (part of)	Do. Do.
		Portuguese Church Street	Do. Do.
		Dady Sett Agiary Lane	Do. Do.
		Calbadevi Road (part of)	Do. Road undergoing slight repairs.
		Esplanade Main Road	Do. Road good.
Sept. 21st	Morning Round.	Khetwady Main Road	Do. Do.
		Chunam Kiln Road (part of)	Scavengers at work. Road good.
		Girgaum Back Road (part of)	Clean. Road good.
		Gaumdevi Road	Sweepers at work. Road tolerably good.
		Malabar Hill Road to Governor's Compound Gate	Clean. Road requires slight repairs in patches.
		Napean Road	Do. Road good.
		Road joining with Napean and new Road past Major Crawford's Bungalow to Warden Road	Do. Do.
		Warden Road to Breach Vellard	Do. Do.
		Breach Candy Road to Grant Road by Tardeo	Do. Do.
		Grant Road to Falkland Road	Do. Road undergoing slight repairs.
		Falkland Road (part of)	With the exception of a portion of the side drain on the western side, the road otherwise clean. Road good.
		Ardaseer Dady Street (part of)	Clean. Road good.
		Khetwady Main Road (part of)	Side drains being cleaned out. Road requires slight repairs.
	On way to Office.	Khetwady Main Road (part of)	Side drains clean. Road requires slight repairs.
		Cowasjee Patell Tank Road	Clean. Road requires slight repairs.
		Erskine Road	Do. Slight repairs necessary to road.
		Jail Road	Do. Road good.
		Dongree Cooli Street	Do. Do.
		Esplanade Cross Road	Do. Do.
		Esplanade Market Road	Do. Road undergoing slight repairs.
		Hornby Road	Do. Do.
		Khetwady Main Road (part of)	Clean. Road good.
Sept. 22d	Morning Round.	Chunam Kiln Road (part of)	Do. Road tolerably good.
		Girgaum Back Road (part of)	Sweepers at work. Road good.
		Kakudwadi Lane..	No scavengers arrived. Road tolerably good.
		Candywady Lane	Clean. Road good.
		Breach Candy Road (part of)	Do. Do.
		Dady Sett Agiary Lane (part of)	Side drain being cleaned. Road good.
		Funneswady Lane	Do. Do.
		Thakoordwar Lane (part of)	Clean. Road good.

Date.		Places inspected.	Remarks.
1855.			
Sept.22nd	Morning Round.	Portuguese Church Street	Sweepings collected ready for carting away. Road good.
		Parell Road (part of)	Clean. A hole in the road near Poydownee ordered to be repaired.
		Erskine Road	Sweepers and carts at work. Road requires repairs.
		Jugjeevun Kika Street	Do. Do. Road good.
		New Cazee Street	Clean. Road good.
		Eslampoora Street.....	Do. Do.
		Khetwady Main Road (part of).....	Do. Road requires repairs in parts.
	On way to Office.	Khetwady Main Road (part of).....	Do. Do.
		Cowasjee Patell Tank Road (part of).	Clean. Road good.
		Panjrapole Road	Do. Do.
		Bhooleshwar Road (part of).....	Do. Do.
		Calbadevi Road (part of)	Do. Do.
		Picquet Road.....	Do. Road undergoing repair.
		Esplanade Cross Road (part of).....	Do. Do.
		Hoosein Khan Kulifa Row	Muddy from the effect of washing buggies and horses. Road lately repaired and in good order.
		Esplanade Market Road	Clean Road. Undergoing repair.
		Hornby Row.....	Do. Do.
Sept.23rd		(Sunday) Nil.	
„ 24th	Morning Round.	Khetwady Main Road (part of)	Scavengers at work. Road requires slight repairs.
		Ardaseer Dady Street (part of)	Do. Road good.
		Portuguese Street in New Town	Scavengers cleaning open drain Do.
		Grant Road (part of).....	Clean. Road undergoing repairs.
		Duncan Road (part of)	Cartmen removing sweepings. Road good.
		Cammattee Poora.....	Clean, and side drain running freely. Road good.
		Belasis Road (part of)	Clean. Road good.
		Belasis Junction Road	Do. Do.
		Parell Road (part of)	Do. Do.
		Nesbit Lane	Do. Do.
		Mazagon Road.....	Scavengers at work. Road good.
		Dongree Cooli Street	Clean for the most part; scavengers at work. Road good.
		Chinch Bunder 4th Row	Scavengers and carts at work. Road good.
		Khudduck or 3rd Don Tar Row	Scavengers and carts at work. A bullock and some hides which were obstructing the thoroughfare sent to the pound Road good.
		Musjed Bunder Cross Road to Poydownee	Scavengers at work. Road good.
		Mombadevi Tank Road	Clean. Road good.
		Shaik Memon Street (part of)	Do Do.
		Wittulwady Street.....	Sweepers at work; also carts. Road good.
		Dady Sett Agiary Lane.....	Clean. Road good.
		Bhooleshwar Road (part of).....	Do. Do.
		Portuguese Church Street.....	Do. Do.
		Ardaseer Dady Street	Do. Do.
		Khetwady Main Road (part of)	Do. People at work cleaning side drains. Road requires repair.
	On way to Office.	Khetwady Main Road	Do. Do.
		Ardaseer Dady Street	Clean. Road requires repairs.
		Bhooleshwar Road (part of).....	Do. Do.
		Thakoordwar Lane (do)	Do. Do.
		Funneswady Lane.....	Open side drain being cleaned. Road requires repairs.
		Dady Sett Agiary Lane.....	Clean. Road requires repairs.
		Breach Candy Road.....	Do. Do.
		Esplanade Main Road	Do. Do.
„ 25th	Morning Round.	Khetwady Main Road (part of)	Do. Road good.
		Chunam Kiln Road (part of)	Clean, except a portion of side drain. Road good.
		Grant Road (part of)	Clean. Road undergoing repair.
		Breach Candy Road from Juggonnath Sunkersett's Garden to Vellard....	Do. Road good.
		Breach Vellard	Do. Loose stones ordered to be removed.
		Worlie Road to Sluices, and back to Warden Road	Do. Do.
		Warden Road	Do. Road good.
		Gowalla Tank Road	Do. Do.
		Grant Road (part of)	Do. Road undergoing slight repairs.
		Khetwady	Do. Road good.

Date.	Places inspected.	Remarks.
1855.		
Sept. 25th — Morning Round.	Khetwady Main Road (part of)	Clean. Road requires slight repairs.
	Cowasjee Patell Tank Road (part of).	Do. Road good.
	Jugjeevun Kika Street	Do. Do.
	Syed Abdool Rahimon Street	Do. Do.
	Musjed Bunder Cross Road.....	Do. Do.
	Shamjee Hassajee Street	Sweepings not removed. Road good.
	Butcher Street (part of).....	Clean. Road good.
	Esplanade Cross Road (part of)	Do. Do.
	Esplanade Main Road	Do. Do.

B. BROCK,
Acting Superintendent of Repairs.

Bombay, Supt. of Repairs' Office, 25th September 1855.

Notice

Is hereby given, that the Sums on account of the Estates of the undermentioned deceased Native Seamen, of the Ship "Henry Moore," of the Port of Liverpool, have been received into my Office, and the same will be paid by me to their legal representatives, on application, with full particulars (post-paid):—

Seamen's Names.	No. of Register Ticket.	From what Port held.	Capacity.	Amount.
				Rs. a. p.
Shiekh Punjoo	19387	Calcutta	Bhundary's Mate. ..	34 7 4
Tuckee Mahomed	27287	Ditto	Lascar ..	14 4 9
Awud	31018	Ditto	Ditto	3 3 2

HENRY St.AMOUR,
Registrar of Merchant Seamen.

Bombay, Marine Registry Office, 18th September 1855.

اِشتہار نامہ

ظاہر کیا جاتا ہي کہ کچھہ روپئے بابت مال و اسباب خلاصیون متوفی کے جنکا اور جنکے جہازون کا نام نیچے لکہا گیا ہي میري آفس مین جمع ہوئے ہین جوجوکوئي کہ اُنکا شرعي وارث ہوگا اور داک کا محصول دیکر اپني اپني درخواست معہ اثبات اپني حقیّت کے میرے پاس بہیجیگا تووہ روپئے اُسکو دئے جائینگے

خلاصیونکے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	کونسے بندر سے ٹکٹ ملا	عہدہ	مبلغ
شیخ پنجو	۱۹۳۸۷	کلکتہ	بھنڈاري کامیت ..	۳۴ ۷ ۴
تقي محمد	۲۷۲۸۷	ایضا	خلاصي	۱۴ ۴ ۹
عود	۳۱۰۱۸	ایضا	ایضا	۳ ۳ ۲

بمبئي مرین رجسٹري آفس
تاریخ ۱۸ ماہ سپٹمبر سنہ ۱۸۵۵

(صحیح) ہنري سنٹ آمور
بیپاري جہازون کے خلاصیونکا دفتردار

VENAYEK WASSOODEW, Oriental Translator to Govt.

Advertisement.

The following Passages to London are required:—

A Steerage Passage for one European Boiler Maker, and
A Passage for an Unfit Seaman of the Indian Navy.

By order of the Commander in Chief Indian Navy,
F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office, Bombay,
25th September 1855.

Advertisement.

Tenders are hereby invited for the Conveyance of—

One (1) European Convict to England, and
Fourteen (14) Native Convicts and
Two (2) time-expired Native Convicts to Penang.

By order of the Commander in Chief Indian Navy,
F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office, Bombay,
25th September 1855.

General Orders.

MILITARY DEPARTMENT.

BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

Bombay Castle, 20th September 1855.

No. 720 of 1855.—C. D. Straker, Esq., M.D., C.B., Physician General, is allowed leave of absence for thirty days, to proceed to the Deccan, on private affairs, under the provisions of G. G. O. No. 211, dated 14th April 1851.

No. 721 of 1855.—Captain A. Raitt, of the 16th Regt. N. I., having been declared incapable of performing the active duties of his profession, is at his own request transferred to the Invalid Establishment.

Bombay Castle, 21st September 1855.

No. 722 of 1855.—Orderly Room Clerk William Martin, of the Effective Staff 2nd Battalion Artillery, is allowed his discharge from the Honorable Company's Service, under the provisions of Jameson's Code, Section XXI. Art. 46, page 36.

Bombay Castle, 22nd September 1855.

No. 723 of 1855.—The following Orders are confirmed :—

Dated 21st August 1855.—By Lieutenant Colonel Shortt, appointing Lieutenant Stevenson, of the 14th Regt. N. I., Line Adjutant at Bhooj, to receive charge of the Commissariat Department at that Station, until further orders, vice Deputy Assistant Commissary Sherren, relieved from that duty.

Dated 23rd August 1855.—By Lieutenant Colonel Hume, appointing Lieutenant Hayward to act as Quarter Master to the 17th Regt. N. I., until further orders, vice Palin, promoted.

Dated 27th August 1855.—By Major Jacob, appointing Lieutenant Fairbrother to act as Adjutant to the 19th Regt. N. I., until further orders, vice Lieutenant Palin, appointed Supernumerary Assistant Poona and Tanna Revenue Survey.

Dated 28th August 1855.—By Lieutenant Colonel Trevelyan, appointing Lieutenant Stevens to act as Quarter Master to the 3rd Regiment Light Cavalry, until further orders, vice Lieutenant Arthur, deceased.

Dated 28th August 1855.—By the same Officer, appointing Captain Moore to perform the duties of Quarter Master to the 3rd Regiment Light Cavalry, until the arrival of Lieutenant Stevens at the Head Quarters of the Corps, from duty with the Squadron at Deesa.

Dated 29th August 1855.—By Lieutenant Colonel MacDougall, appointing Lieutenant E. M. G. Cooper to act as Adjutant to the 13th Regt. N. I., until further orders, vice Scott, promoted.

No. 724 of 1855.—Lieutenant A. Phillips, of the 29th Regt. N. I., Assistant Superintendent Rutnagherry Revenue Survey, has been allowed leave of absence for one month, to proceed to Bombay, on medical certificate.

No. 725 of 1855.—The furlough to Europe granted to Lieutenant H. T. Maclean, of the 27th Regt. N. I., in G. G. O. No. 690, dated 7th instant, for three years, under the Old Rules, is altered to eighteen months, under the New Furlough Regulations.

Bombay Castle, 24th September 1855.

No. 726 of 1855.—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to direct the publication of the following Extracts from a despatch from the Government of India, dated 3rd July 1855, No. 18, Military Department :—

Para. 8. "It appears to the Honorable the President in Council that as the New Clothing Regulations have provided all that is required by the Recruit, one Rule should be established at the three Presidencies, and His Honor in Council has accordingly decided that the European Recruits for the Honorable Company's Service, whether arriving for the Bengal, Madras, or Bombay Establishment, shall alike be entitled to have their Ship and Refreshment Money converted at the exchange of two shillings and a half penny (2*s.* 0½*d.*) per Rupee.

Para. 9. "On first arrival a half or full month's Pay will be passed to the Recruit, according as he lands after or before the 15th of the month.

Para. 10. "Clothing will be issued according to the Rules laid down in the New Clothing Regulations, and Bedding according to the local Rules of the Presidency to which the man belongs."

Art. 13, Sec. XLVI. page 818, Jameson's Code.
Art. 175, Sec. LII. page 169, 2nd App. Jameson's Code.

2. In conformity with the above instructions, the following Rule is established, and the Rules as per margin superseded or cancelled by the operation of the New Clothing Regulations, from this date :—

"One month's Pay is to be drawn for European Recruits who arrive before the 15th of a month, and half a month's Pay for those who arrive on or after the 15th, to be audited before payment."

Bombay Castle, 26th September 1855.

No. 727 of 1855.—The following promotions and posting are made :—

Regiment of Artillery.

Captain (Brevet Lieutenant Colonel) G. Hutt, C.B., to be Major; Lieutenant B. K. Finnimore to be Captain; 2nd Lieutenant W. H. Malden to be 1st Lieutenant ..... } From the 12th September 1855, in succession to Major (Brevet Lieutenant Colonel) E. A. Farquharson, retired.

Rank and Name	*Regimental Rank.*
2nd Lieutenant John Vibart.....	12th September 1855.

No. 728 of 1855.—Store and Park Serjeant L. Wynne, of the Ordnance Department, is allowed his discharge from the Honorable Company's Army, under the provisions of Jameson's Code, Sect. XXI. Art. 46.

No. 729 of 1855.—Lieutenant R. Macready, of the 12th Regt. N. I. is allowed a furlough to Europe for eighteen months, on medical certificate, under the New Furlough Regulations.

No. 730 of 1855.—Lieutenant C. A. Collier, Acting Probationary Sub-Assistant Commissary General, Poona, is allowed to proceed to Bombay with leave of absence from the 12th instant to the 11th proximo, on medical certificate, under the New Furlough Regulations.

No. 731 of 1855.—Captain J. McGrigor, of the 21st Regt. N. I., is allowed a furlough to Europe for three years, on medical certificate, under the Old Furlough Regulations.

No. 732 of 1855.—Ensign W. A. Park, Adjutant of the 3rd European Regiment, is allowed a furlough to Europe for fifteen months, on medical certificate, under the New Furlough Regulations.

No. 733 of 1855.—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to republish the following General Order by the Honorable the President of the Council of India in Council, dated Fort William, 28th August 1855, No. 878:—

"The Honorable the President in Council, is pleased to authorise the following alterations and additions in the Scale of rates of Baggage of Officers and Regiments of all Arms, published in G. G. O. No. 48, of the 4th February 1848.

	Total weight and admeasurement.	
	Limit of weight allowed.	To be packed so as not to exceed in admeasurement
	Cwt.	Cubic feet.
Cavalry or Infantry { Quarter Master	18	90
Cavalry or Infantry { Regimental Mess	50	250
Schoolmaster	3	15
School	3	15
Band	12	60
Each Officer's Wife, including Children under 14 years of age	6	30
Children above 14 years of age	½	2½
Each Soldier's Wife, including Children	1	5

(Signed) F. D. Atkinson,
Offg. Secy. to the Govt. of India, in the Military Department."

No. 734 of 1855.—The following Extract of a Despatch from the Honorable the Court of Directors, dated 8th August last, No. 53, is published for general information:—

The undermentioned Officers proceed in charge of Recruits to Calcutta, viz:—

Brevet Major H. W. Wood, 4th Madras N. I., per "Roman Emperor."
Lieutenant George Kallender, 22nd Madras N. I., per "Marchioness of Londonderry."
Captain W. F. Holbrow, 12th Bombay N. I., and
Lieutenant M. R. Bruce, 23rd Bombay N. I., per "Sir Robert Seppings."

Brevet Major Wood and Lieutenant Bruce will be entitled to draw Indian Allowances from the date the Overland Mail, leaving England on the 20th June, shall arrive at Madras and Bombay respectively, with which Mail they would have returned had their services not been required on the sea voyage. Brevet Major Wood will also be entitled to compensation for loss of Company Command Allowance from the date on which, had he proceeded Overland, he would have been in receipt of it.

Lieutenant Kallender and Captain Holbrow will draw Indian Allowances from the date of their arrival at Calcutta, and all four of the abovenamed Officers will have free passages from Calcutta to join their respective Regiments.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,
T. MAUGHAN, Lieutenant Colonel,
Secretary to Government.

MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 20th September 1855.

No. 158 of 1855.—Lieutenants R. Barker and G. Way, Indian Navy, are respectively allowed leave of absence to Cochin, on medical certificate, for a period of six months.

Bombay Castle, 26th September 1855.

No. 159 of 1855.—Mr. W. F. Yates, Midshipman, returned to his duty on the 14th instant by the Ship "Stewart Wortley," with the permission of the Honorable the Court of Directors.

No. 160 of 1855.—The following temporary arrangements and appointments are confirmed :—

By Commodore Sir H. J. Leeke, K.H., R. N., Commander in Chief of the Indian Navy.

Acting Lieutenant H. Chester, of the "Assaye," to be Store Accountant of that vessel, on the 18th May 1855.

Lieutenant Campbell, of the "Acbar," and Acting Lieutenant H. Jackson, of the "Semiramis," to reside on shore for the benefit of their health, on the 30th August 1855.

Mr. M. B. Williams, Captain's Clerk, of the "Semiramis," to reside on shore for the benefit of his health, on the 28th August 1855.

Mr. Lucas, Conductor in the Storekeeper's Department, to be Inspector of the Dock-Yard on the 5th September 1855, vice Mr. Corke, appointed 3rd Assistant Master Attendant.

Aden Squadron Orders.

Lieutenant C. H. Berthon, proceeding from Aden to Calcutta to assume the Command of the "Berenice," to be accommodated on board the Peninsular and Oriental Company's Steamer "Singapore," on the 29th May 1853.

Lieutenant Walker, of the "Elphinstone," assumed temporary command of that vessel on the 11th August 1855, vice Captain Porter, retired.

Mr. Assistant Surgeon Ross, of the "Elphinstone," to reside on shore for the benefit of his health, on the 16th August 1855.

Mr. Assistant Surgeon Stedman, of the 1st European Regiment (Fusiliers), to afford medical aid to the Officers and crew of the "Elphinstone," during the absence of Assistant Surgeon Ross, on the 16th August 1855.

Mr. Wilson, Midshipman, of the "Elphinstone," to reside on shore for the benefit of his health, on the 25th August 1855.

Captain J. Frushard, Indian Navy, assumed the command of the duties of the Senior Indian Naval Officer at Aden on the 24th August 1855.

Indus Flotilla Order.

Mr. T. Keen, Acting 1st Class 2nd Master, and Mr. W. S. Ricketts, 3rd Class Gunner, of the Indus Flotilla, proceeding from Kotree to Sukkur, to join the "Indus," for duty on her trip to Jhylum, to be accommodated on board the "Jhelum," the former at the Acting Masters' and the latter at the Warrant Officers' Mess, from 30th July to 5th August 1855.

No. 161 of 1855.—The undermentioned Volunteer and Captain's Clerks arrived from England on the 14th instant by the Ship "Stewart Wortley."

Mr. John Charles Davy Agar	Volunteer.
Mr. William Howard Ussher	Captain's Clerks.
Mr. Arthur John Kelley	Captain's Clerks.

No. 162 of 1855.—Mr. Midshipman R. Williams, having completed five years' service, and passed the examinations required to qualify for a Lieutenant's Commission, is promoted to the rank of Mate from the 28th August last, the date of his final examination.

No. 163 of 1855.—The Honorable the Court of Directors have permitted the undermentioned Officers to remain in England as stated against their names, for the recovery of their health, viz :—

Lieutenant D. L. Duval, until the end of February 1856.
Mr. G. B. Capel (Midshipman), until the end of January 1856.
Mr. R. J. Mignon (Captain's Clerk) ditto ditto.

The Honorable Court have permitted Mr. Purser J. Smith to retire from the Service from the 15th June last.

No. 164 of 1855.—The following Extract, para. 3rd of a letter from the Honorable Court, No. 59, dated 15th August last, is published for information :—

Vide Military Despatch No. 11, dated 7th February 1855, para. 7.

3rd. With reference to the arrangement under which Military Officers of our Service are permitted to accept employment with Her Majesty's Forces serving in the Crimea, we have to apprize you that Lieutenant R. F. Jermyn, of the Indian Navy, has availed himself of that permission, and has proceeded to the Crimea under the orders of Her Majesty's Secretary at War, and we have acceded to his request to be allowed to return to his duty from the locality where he may be employed, when his services are no longer required by Her Majesty's Government.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

T. MAUGHAN, Lieutenant Colonel,
Secretary to Government.

Civil Appointments, &c.

POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 26th September 1855.

Lieutenant Carnegy, Acting Adjutant of the Sawunt Waree Local Corps, has been granted leave of absence, on private affairs, from the 10th proximo to the 10th November next.

Lieutenant A. F. Battye, Second in Command of the Southern Mahratta Irregular Horse, has been appointed Acting Commandant of that Corps, from the 7th June last.

Lieutenant W. A. Kerr, Adjutant of the Southern Mahratta Irregular Horse, has been appointed Acting Second in Command of that Corps from the same date.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 24th September 1855.

The leave of absence on private affairs granted to Captain E. P. Arthur, Lieutenant of Kurrachee Police, under date the 8th ultimo, is cancelled, and he is allowed leave for one month, on medical certificate.

Captain Pirie, Lieutenant of Shikarpore Police, has been allowed a further extension, for one month, of the leave of absence on medical certificate granted to him under dates the 29th May, 28th June, 30th July, and 22nd August last.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,
H. L. ANDERSON, *Secretary to Government.*

TERRITORIAL DEPARTMENT,

REVENUE.

Bombay Castle, 22nd September 1855.

Lieutenant A. Cowper, has been appointed Acting Superintendent of the Revenue Survey and Assessment in Khandeish, from the 26th June 1855.

Mr. W. T. Cole, Deputy Collector of Shah Bunder, in the Kurrachee Collectorate, is allowed leave of absence for six weeks, to proceed to Bombay, on private affairs.

Bombay Castle, 25th September 1855.

Lieutenant C. J. Prescott, 24th Regt. N. I., is placed in permanent Charge of the Revenue Survey and Assessment, Ahmednuggur.

Mr. A. W. Hughes to be Assistant Superintendent on the Revenue Survey and Assessment, Poona and Tanna.

Mr. H. G. Rowell to be Sub-Assistant Superintendent on the Revenue Survey and Assessment, Rutnagherry.

The appointment of Mr. Edward Hearn to act as Sub-Assistant Superintendent on the Revenue Survey and Assessment, Rutnagherry, is cancelled, and he is appointed Supernumerary Sub-Assistant on the Revenue Survey and Assessment, Poona and Tanna.

Bombay Castle, 26th September 1855.

Captain F. Fanning, Superintendent Revenue Survey and Assessment, Guzerat, is allowed leave of absence on urgent private affairs, for ten days, from the 29th instant.

Mr. T. Ogilvy, Collector of Dharwar, is permitted to proceed into the Districts of that Collectorate, on duty, on the opening of the season.

Mr. J. N. Rose, Collector of Sattara, is permitted to proceed into his Districts, on duty, from the 1st October 1855.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,
H. YOUNG, *Offg. Chief Secretary.*

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 25th September 1855.

Assistant Surgeon H. Pitman, has been permitted to resign his appointment as Civil Surgeon at Tanna.

Assistant Surgeon A. V. Ward to be Civil Surgeon at Tanna.

Assistant Surgeon F. J. M. Mosgrove to be Superintendent of Vaccination, Concan Division.

Bombay Castle, 26th September 1855.

Assistant Apothecary W. Collins is attached to the Jamsetjee Jejeebhoy Hospital.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,
W. HART, *Secretary to Government.*

MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 21st September 1855.

Mr. T. Goward, Senior Pilot, is allowed an extension of leave, to the 30th instant, to remain at Poona, on medical certificate.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,
T. MAUGHAN, Lieut. Col., *Secy. to Govt.*

TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

The subjoined Notification by the Government of India, dated 18th ultimo, is republished for general information :—

No. 25.

FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT.

The 18th August 1855.

NOTIFICATION.

The Honorable the President in Council is pleased to direct the publication of the following amendment of Section XIII. of the New Civil Absentee Rules, dated the 8th June last :—

SECTION XIII.—As a general rule, when leave is granted under Section XII. such leave will be in one period only, whether for a whole month or less, and not in detached portions, to complete one month; but as an exception to this rule, it shall be discretional with the several Local Governments, where good cause is shown for the indulgence, and it is attended with no public inconvenience, to sanction leave of absence under this rule to such parties as may not have occasion to apply for the whole at once, in instalments, not to exceed in the aggregate one month in twelve months.

(Signed) C. HUGH LUSHINGTON,
Secretary to the Government of India.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,
H. YOUNG,
Offg. Chief Secretary to Govt.

Bombay Castle, 26th September 1855.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

REVENUE.

The subjoined letter from the Under Secretary to the Government of India, and its enclosures are published for general information, in continuation of the Notification issued by this Government, under date 4th instant :—

No. 1140.

From J. W. DALRYMPLE, Esq.,
Under Secretary to the Government of India,
To W. HART, Esq.,
Secretary to the Government of Bombay.

Dated 7th September 1855.

HOME DEPARTMENT, SEPARATE, REVENUE.

SIR,—In continuation of my letter, No. 1039, dated the 10th ultimo, I am directed to forward the accompanying copy of the translation of a further letter, from the Government of the Philippine Islands, and of its enclosure, intimating that the ports of Sual Iloilo, and Zamboanga, in those Islands, were opened from the first of May 1855, and to request that the necessary publicity may be given to these documents.

I have the honor to be, &c.
(Signed) J. W. DALRYMPLE,
Under Secretary to the Government of India.

Fort William, the 7th September 1855.

Secretariat of the Supreme Government of the Philippine Islands,

Manilla, 30th of April 1855.

The Superintendency in charge of the Revenue Affairs of this State in its Communications of 10th and 27th March, having decreed the establishment of branch Custom Houses in the Ports of Sual, Province of Pangasinam, Iloilo, and Zamboanga, Provinces of the same name, under the authority of the Supreme Board charged with the direction of the Revenues of the State (Junta Superior direction), dated the 23rd February last, and the same having been approved of by the Board in its sitting in March last, I hereby declare that the said three Ports are open to commerce from the 1st May proximo.

Let this be communicated to whomsoever it may concern, and published in the Official Bulletin ; and let a copy be appended to the other documents relating thereto.

CRESPO.

(A true copy)
(Signed) JUAN A. MARTIN, Brigadier,
Secretary.

(A true translation)
(Signed) M. J. DE VALADARES.

SUPREME GOVERNMENT OF THE PHILIPPINE ISLANDS.

To the Most Excellent the GOVERNOR GENERAL OF INDIA.

MOST EXCELLENT SIR,

In consequence of a Decree of the Superintendency in charge of the Revenue Affairs of this State, dated the 10th March last, ordering the establishment of branch Custom Houses in the Ports of Sual, Province of Pangasinam, Iloilo, and Zamboanga, Provinces of the same name, (information whereof was conveyed to your Excellency under date the 31st March last), I hereby declare that the said three Ports are open to Commerce from the 1st of May proximo.

I communicate this to your Excellency accompanied by a copy of the Decree promulgated to that effect by this Government, to which I beg the necessary publicity may be given,

God preserve your Excellency for many years.

MANL. CRESPO.

Manilla, 30th of April 1855.

(A true translation)

(Sinned) M. J. DE VALADARES.

(True copies)

(Signed) J. W. DALRYMPLE.

Under Secretary to the Government of India.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

H. YOUNG,

Offg. Chief Secretary. to Govt.

Bombay Castle, 26th September 1855.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

The system of Annual Repairs of Buildings is abolished, and the following Rules are published in supersession of all existing Rules on the subject of Repairs :—

1. Repairs are distinguished as "Ordinary" and "Extraordinary."

2. Extraordinary Repairs are restorations, and are subject to the same rules as new Works.

3. Ordinary Repairs include whatever is required for the maintenance of any structure.

4. Ordinary Repairs of Buildings will be executed from time to time, as convenience and necessity may require.

5. Whitewashing and coloring walls, oil painting, surface repairs of Earthen and Chunam floors, adjustment of tiles (not involving the purchase of new material), repairs of cloth ceilings, of fixtures and fastenings, and replacing panes of glass, are distinguished as "Petty Ordinary Repairs." These may be executed under the authority of the head of the Department to which the building belongs.

6. Petty repairs of Civil buildings shall be executed by the occupants, unless they and the Public Works Officers shall agree in any case that such repairs may be more conveniently and advantageously executed by the latter, who may in such case undertake them.

7. Petty repairs of Military buildings, occupied by troops, shall be executed by the Barrack Master, or by any other officer placed in special charge of them, if there be such; or, if not, by the Public Works Department. Petty repairs of Military Departmental Buildings, such, for instance, as Ordnance and Commissariate Buildings, may be executed either by the occupants or by the Public Works Department, at the option of the former.

8. Occupants (or Barrack Masters) will charge for repairs executed by them, in contingent bills submitted through the Superintending Engineer of the Province, who, after due scrutiny, will forward them to the Chief Engineer of Public Works for audit. Executive Engineers will charge for petty repairs in their current expense bills.

9. Ordinary repairs of buildings, other than petty repairs, will be executed by the Public Works Department, on estimates sanctioned by the Superintending Engineer of the Province, who will certify on the face of the Bill that the Work was sanctioned by him, when forwarding the Bill to the Chief Engineer of Public works for audit.

10. Occupants of buildings will be expected to bring the necessity for repairs to notice; but the Executive Engineer should take care that each of the public buildings within his district be inspected, as opportunity may occur, at intervals never in any case exceeding 14 months, by a competent person of the Public Works Department, lest any substantial repairs necessary to the security of the building be overlooked. The date and result of such inspection should be reported to the Executive Engineer, and noted by him briefly, in a book kept for the purpose. This book will be subject to the inspection of the Superintending Engineer.

11. Ordinary repairs of roads will be executed periodically, and annual Estimates sanctioned, by the Chief Engineer of Public Works.

12. Ordinary repairs of irrigational works, and of embankments of Government salt works, are always to be treated as emergent, and executed as soon as known to be necessary, without delay, by the Public Works Department, if possible, otherwise by the Revenue Department,—under advice from the Public Works Department, if obtainable.

13. The necessity of repairs to irrigational works or salt works should be reported by the servant in charge, if any, otherwise by the village authorities, to the nearest Public Works Officer, and to the Mamlutdar or Sir Carkoon of the district, each of whom will report immediately to his superior, so that the earliest arrangements may be made for the execution of the repairs.

By order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
W. HART,
Secretary to Government.
Bombay Castle, 26th September 1855.

MEDICAL DEPARTMENT,
CIVIL.

Acting Second Hospital Assistant Chinnoo Ashena, Marine Battalion, is appointed to the Civil Surgeoncy at Kurrachee.

Bombay, Medical Board Office, 24th September 1855.

Second Hospital Assistant Davee Sing, Civil Hospital, Tanna, is appointed to the Civil Native General Hospital at Aden, and Second Hospital Assistant Samuel Isaac, now at Aden, is transferred to the Civil Hospital, Tanna.

First Grade Apprentice Mahadoo Cuddum, of the Civil and Jail Hospital, Ahmednuggur, is allowed leave of absence from the 28th July to the 10th August last, to enable him to join.

Bombay, Medical Board Office, 25th September 1855.

By order of the Medical Board,
W. C. COLES, M.D., Assist. Surgeon,
Acting Secretary, Medical Board.

MILITARY

ARRIVALS AND DEPARTURES.

1855 ARRIVALS.

19th Sept.—Surgeon Lodwick, 4th Rifles, on leave, from Poona.
" " Lieutenant J. Gordon, 19th Regt. N. I., on duty, from Poona.
20th " Lieutenant Webster, 78th Highlanders, on duty, from Poona.
" " Lieutenant Holland, Deputy Assistant Commissary General, on leave, from Poona.
23rd " Lieutenant Merriman, Engineers, on duty, from Aden.
" " Assistant Surgeon J. McAllister, Medical Establishment, to join, from the Crimea.
" " Captain H. M. Douglas, Artillery, on medical certificate, from Sholapore.
" " Lieutenant Gordon, Commissariat Department, to rejoin, from England.
24th " Lieutenant F. Swanson, Horse Artillery, on duty, from Poona.
25th " Lieutenant Hemming, Horse Artillery, on duty, from Kurrachee.
" " Lieutenant C. C. G. Cowper, 8th Regt. N. I., en route to Europe on furlough, from Kurrachee.
" " Ensign S. K. Hankin, 2nd Grenadiers, on sick certificate, from Kurrachee.

1855 DEPARTURES.

19th Sept.—Captain D'Oyly Compton, Military Pay Master to Poona.
20th " Lieutenant Pope, 25th Regt. N. I., on leave, to Ahmedabad.
" " Lieutenant Lawrence, 12th Regt. N. I., on leave, to Khandalla.
21st " Captain Curtis, Executive Engineer, Shikarpore, on leave, to Poona.
23rd Sept.—Ensign Ross, 16th Regt. N. I., on leave, to Poona.
24th " Lieutenant Alexander, 22nd Regt. N. I., on leave, to Poona.
" " Ensign H. Probyn, 26th Regt. N. I., to join, to Sattara.
25th " Lieutenant and Adjutant F. L. Sheppard, 4th Rifles, to rejoin, to Poona.
" " Lieutenant Holland, Deputy Assistant Commissary General, to rejoin, to Poona.
26th " Surgeon Lodwick, 4th Rifles, to rejoin, to Poona.

Bombay, Town Major's Office,
26th September 1855.

SHIPPING INTELLIGENCE.

1855 ARRIVALS.

19th Sept.—Ship Somnauth, D. Lawson, from Glasgow 2nd June.
20th " Ship Justyn, R. Thomson, from London 5th June.
" " Ship Ellon Castle, J. Clyde, from Antwerp 24th May.
21st " Ship Julius Cæsar, J. Michell, from Marseilles 7th May.
" " Steamer Mountstuart Elphinstone, C. W. Macdonald, from Surat 20th instant.
Passengers—A. Baker, Esq.; Lieutenant Fitzroy; and several Natives.
23rd " P. & O. Co.'s Steamer Madras, Henry Down, from Aden 15th September.
Passengers—Mrs. Eastwick; Mrs. Rutter; Mr. Ressarick; Mr. and Mrs. Take; C. F. Collier, Esq.; Lieutenant Gordon; Dr. McAllester; Lieutenant Merriman; and several Natives.
25th " Steamer Victoria, P. James, from Surat 24th instant.
Passengers—Mr. and Mrs. Simmons; Mrs. Leeson; Miss Wastlake; and 70 Natives.
" " Ship Jamsetjee Jejeebhoy, G. F. Fitzmaurice, from China 11th July.
Passengers—Mrs. Fitzmaurice; and several Natives.
" " Steamer Sciudian, F. Banks, from Kurrachee 22nd instant.
Passengers—Lieutenant and Mrs. Cowper; Lieutenant and Mrs. Brand; Lieutenant and Mrs. Parsons; Lieutenants Stewart, Hemming, Hawkins, and Mathey; and several Natives.
" " Portuguese Brig Callopo, Nacoda, from Mozambique 27th August.

1855 DEPARTURES.

19th Sept.—H. C. Steamer Semiramis, Lieutenant H. W. Etheridge, to Aden.
20th " Steamer Lowjee Family, J. Norman, to Surat.
Passengers—Lieutenant Pope; a European Lady; and several Natives.
" " Steamer Phlox, J. Clark, to Surat.
Passengers—Several Natives.
21st " Ship Robina; J. Montgomery, to Calcutta.
Passengers—Messrs. Crawly, Allen, Penclary, Ancovey, Petroly, and Johnson; and 23 Natives.
" " Ship Anne Laing, Nacoda, to Colombo and Calcutta.
" " Barque Lord Elphinstone, J. Norwick, to Calcutta.
22nd " Ship Granger, W. Gunner, to Calcutta.
" " Ship Runnymede, W. Burrows, to China.
23rd " Steamer Bombay, G. M. Beyts, to Kurrachee.
Passengers—Lieutenant Clay; and Mr. Marshall.
24th " Steamer Sir J. R. Carnac, F. M. Ellis, to Surat.
Passengers—Several Natives.
25th " Ship Aglae, C. Primaro, to Zanzibar and Leinoor.

W. CRAWFORD,
Senior Magistrate of Police.
Bombay, Police Office, 26th September 1855.

ELECTRIC TELEGRAPH NOTICES, &c.

TELEGRAPHIC CORRESPONDENCE WITH PLACES OFF THE LINE.

Under orders of Government, Messages will be received for transmission at any Telegraph Office, it sent by Post, from places not having Telegraph Stations,—if written on ordinary stamped paper of the value required.

Copies of the Rules passed by Government, with explanatory Notes, and Tables regulating the Charges for number of words and distances, are now in course of distribution at all Post Offices in India, where they will be posted for general access.

Post Masters in the Bombay Presidency not yet supplied with the Rules and Tables may obtain copies on application to the Bombay Post Office.

It is recommended that all Letters containing Messages for despatch by Telegraph be registered at the Post Offices, and be marked with the words "*Telegraph Message*" in large letters and in Red Ink.

(Signed) W. B. O'SHAUGHNESSY,
Central Office, Meerut, 25th June 1855. Superintendent Electric Telegraph in India.

No. 230.

OFFICE ORDER.

REGISTER OF CORRESPONDENTS' NAMES.

Several Messages having miscarried through errors in spelling the Names of the parties addressed, a Register will be opened in the Calcutta, Bombay, and Madras Offices, in which persons may insert the names of one to four habitual Correspondents at other Stations. This list will be printed, and a copy supplied to each Station. The words to "Registered Correspondent" will be telegraphed in all such cases free of charge. As more than half the Messages on the lines pass between such habitual Correspondents, it is confidently expected that the mistakes referred to will be thus prevented in a proportionate degree.

No charge is to be made for the Registry, and one or more names may be added monthly. The Register will be printed and circulated on the first Saturday in each month.

W. B. O'SHAUGHNESSY,
Meerut, 30th June 1855. Superintendent Electric Telegraph.

(True Copies) A. CHAUNCY, Lieut.,
Deputy Superintendent Electric Telegraph.

OFFICE ORDER, DATED 31ST JANUARY 1855.

"Whenever an interruption takes place, immediate notice is to be given to all Stations along the whole line through which correspondence is open, at each side of the place of interruption. Thus, if the line be broken between Agra and Gwalior, the Assistant in charge at Agra is to give notice of the occurrence along the lines to Calcutta and Peshawur, and the Assistant in charge at Gwalior will do the same along the lines to Bombay and Madras.

"All persons desiring to send Messages will be informed where the interruption exists, and given the option of withholding the Message, or having it sent on by post over the interrupted section of the line at the full charge for the entire distance."

Published for general information,
W. B. O'SHAUGHNESSY,
Meerut, 20th June 1855. Superintendent Electric Telegraph in India.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.)

INTEREST ALLOWED AT THE BOMBAY AGENCY.

On Deposits repayable on demand..... 2 per cent. per ann.
On do. do. at 3 months' notice..... 3 „ „
On do. do. at 6 do. ..... 4 „ „

N. B.—*No Interest is allowed on Deposits under Rs.* 1,000, *nor on Deposits over Rs.* 50,000, *unless by special arrangement.*

INTEREST CHARGED.

On Government Bills..... } Not exceeding 3 months. 8 per cent. per ann.
On other Bills..... } 11 „ „
On ditto if secured by Govt. Paper..... } 10 „ „

Rebate on uncovered Bills is allowed at Government Bill rate only.

RATES OF EXCHANGE.

On London at 6 months' sight	2*s.* 0¼*d.*	per Rupee.
„ „ 3 „ „	2*s.* 0⅜*d.*	„
„ „ 2 „ „	2*s.*	„
„ „ 1 „ „	1*s.* 11⅞*d.*	„
On London at sight	1*s.* 11¾*d.*	„
On Scotland „		
On Ireland „		
Circular Notes payable throughout Europe.....	1*s.* 11½*d.*	„

N.B.—The Corporation does not draw *at six months' sight* for sums under £50; nor for sums under £20, except at *sight*. No Drafts are issued for less than £5; but small sums are remitted by advice.

For the convenience of parties not resident in Bombay, the Corporation undertakes to remit to Europe, *by its own Drafts*, at the Current Exchange, and without any charge for Commission, on receiving the Equivalent.

Parties are requested to make all Orders or Hoondies payable to "*The Oriental Bank Corporation, or Order*"; and to state as distinctly as possible the *name and address* of the party to whom the remittance is to be made, and the *sight* at which the Bills are to be drawn.

COMMISSION.

The rate of COMMISSION charged by this Agency on the purchase or sale of Government and other Securities, negociable in Bombay, is one-half per cent. on the amount invested or realized; and on the collection of Bills one per cent., and Postage.

Bombay, 26th September 1855.

INDIA AND LONDON LIFE ASSURANCE COMPANY.

THE Scales of Premiums of this Company are now greatly reduced, and the Lives of healthy persons, Civil or Military, in any part of the world, are assured at as low rates of Premium as can be taken consistently with perfect security.

Extract from the Tables of Annual Premiums required for an Assurance of Rs. 1000, *or* £100, *at the Reduced Rates.*

Age.	CIVILIANS. One year.	Seven years.	Whole life.	MILITARY AND NAVAL. One year.	Seven years.	Whole life.
	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.
18	18	20	27	24	26	32
25	22	23	31	28	29	36
30	25	26	34	31	32	39
35	28	30	38	34	36	43
40	31	33	43	37	39	47
45	35	37	48	41	43	52

Prospectuses and every requisite information obtained on application to the Agents of the Company.

GREY & Co.

Printed for Government, by JOHN FIRTH, at the BOMBAY EDUCATION SOCIETY'S PRESS, Byculla.

Post Office Notifications.

OVERLAND MAIL.

The Overland Mail, *viâ* Marseilles and *viâ* Southampton, per P. & O. Company's Steamer "MADRAS," will be closed on WEDNESDAY the 3rd proximo, at 6 o'clock P. M.

An After-Packet will be kept open until 7½ o'clock P. M., for Bearing Letters only, on payment of the usual fee.

Letters for the United Kingdom, directed *viâ* Marseilles, cannot be prepaid in this country. Prepayment of Steam Postage on Letters *viâ* Southampton is optional.

Steam Postage on all Letters for Foreign Europe, *viâ* Marseilles or *viâ* Trieste, and for the United Kingdom *viâ* Trieste, as well as for places in the Mediterranean, Egypt, and Suez, must be prepaid.

Letters for the United Kingdom, directed *viâ* Trieste, if posted unpaid, (or insufficiently paid by Stamps,) will be forwarded to London *viâ* Marseilles; those for Foreign Europe will be sent to London *viâ* Southampton, bearing the full amount of Postage due thereon; and Letters for places in Egypt and the Mediterranean will be detained, and treated as unclaimed Letters.

No Money will be received in payment of Postage, which must be paid by Stamps.

Post Office Packets for CEYLON, PENANG, SINGAPORE, HONG-KONG, SHANGHAE, MAURITIUS, and the CAPE OF GOOD HOPE, per P. & O. Company's Steamer "SINGAPORE," will be closed on TUESDAY, the 2nd proximo, at 6 o'clock P. M.

Post Office Packets for KURRACHEE and SCINDE, per Steamer "SCINDIAN," will be closed 12 hours after the arrival of the next overland Mail.

Post Office Packets for VINGORLA per Honorable Co.'s Steamer "AJDAHA," will be closed at 11 o'clock A. M. on Monday the 1st proximo.

W. BLOWERS,
Deputy Post Master General.

Bombay Post Office, 26th September 1855.

PACKETS.

It is hereby notified, for general information, that PACKETS are OPEN at this Office for the reception of Letters for despatch by the following Vessels:—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS' NAMES.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	WHERE TOUCHING
Madras	P. & O. Steam Navigation Company	4th proximo	Aden.	
Singapore	Ditto ditto ditto	3rd ditto	Hong-kong	Galle, Penang, and Singapore.
Scindian	Bombay Steam Navigation Company	12 hours after the arrival of the next Overland Mail	Kurrachee.	
Ajdaha	Commander in Chief of the Indian Navy	1st proximo	Vingorla.	
Indiana	Messrs. Finlay, Scott, & Co	Despatch	London.	
Rosina	„ William Nicol & Co.	Ditto	Mauritius.	

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed the evening before the date of departure.

List of PACKETS MADE UP during the last Week at the Bombay Post Office, for despatch by the following Vessels:—

NAMES OF VESSELS.	DATE OF DESPATCH.	TO WHAT PORT.
Ocean Queen	22nd instant	Hong-kong.
Aglae	22nd ditto	Zanzibar.
Bombay	23rd ditto	Kurrachee.
Elphinstone	26th ditto	Surat.

W. BLOWERS,
Deputy Post Master General.

Bombay Post Office, 26th September 1855.

NOTICE.

With reference to the Postal Notice dated the 13th December, the following is a List of DATES fixed for the DEPARTURE of the CONTRACT MAIL STEAM PACKETS of the P. & O. Company from BOMBAY to ADEN, for the remainder of 1855:—

13th September.
4th October.
18th October.
3rd November.
17th November.
4th December.
18th December.

As a general rule, the Mails will be closed at the Bombay General Post Office the previous evening at 6 o'clock, an After-Packet being kept open until half-past 7 o'clock.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay Post Master General's Office, 5th September 1855.

NOTICE.

The P. & O. Company's Contract Steamers will leave Bombay for POINT DE GALLE, PENANG, SINGAPORE, HONG-KONG, and SHANGHAE, on the undermentioned dates:—

3rd October 1855.
3rd November 1855.
3rd December 1855.

As a general rule, the Mails will be closed at the Bombay General Post Office the previous evening, at 6 o'clock.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay Post Master General's Office, 5th September 1855.

NOTICE.

The Railway Company being prepared to receive and deliver parcels at *places on the Line of Railway*, Government has withdrawn from their conveyance; and no bearing or paid parcels will in future be received by the Post Offices on the line addressed to *such places*.

Service parcels may be posted as heretofore, as also all parcels for places *not* on the line of Railway.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, Post Master General's Office, 27th August 1855.

NOTICE.

The following Table shows the TIME OF CLOSING THE MAILS in the Bombay General Post Office:—

Stations.	Hour of Closing the Mails.			Explanatory Notes.
	Letter Mails on Week-days.	Letter Mails on Sundays.	Banghy Dawk.	
For Surat and Kurrachee, and other places in Guzerat and Scinde.....	4 P. M.	3 P. M.	4 P. M.	On Week-days, Letters and Newspapers may be posted until half-past 4 o'clock, on payment of a fee of half a rupee each. No Banghies can be received after 4 o'clock on Week-days, and none at all on Sundays.
For Calcutta, Madras, Ceylon, Poona, Ahmednuggur, Sattara, Mahableshwur, Belgaum, Rutnagherry, and for places on the Malabar Coast.....	5 P. M.	5 P. M.	4 P. M.	On Week-days and Sundays, Letters and Papers are received until half-past 5 o'clock, on payment of a fee of half a rupee each. No Banghies can be received after 4 o'clock on Week-days, and none at all on Sundays.
For Tanna, Nassick, Malligaum, Dhoolia, and other places on the route to Indore, and North-West Provinces, and Punjaub..	3-30 P. M.	1 P. M.	4 P. M.	On Week-days, Letters and Newspapers are received until half-past 3 o'clock, on payment of a fee of half a rupee each. No Banghies can be received after 4 o'clock on Week-days, and none at all on Sundays.

Detailed Time Tables may be seen at the Post Office.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay General Post Office, 2nd July 1855.

متوفی خلاصیونکے رجسٹر ٹکٹ کی تفصیل کہ وہ رجسٹر ٹکٹ پہلی اگست ۱۸۵۴ء سے اکتیسویں جولائی ۱۸۵۵ء تک اس آفس مین رد ہوئے ہین

نمبر	خلاصیون کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	عہدہ	مرنے کی تاریخ	جہاز کا نام	کہان مرگیا	بلندی قد: فیت	بلندی قد: انچ	علامت بدن اور چہرہ کی
۱	جواد باتستا	۱۵۱۱۷	۲۷ اپریل ۱۸۵۵ء	نوکر	۲۵ مے ۱۸۵۵ء	اگ بوٹ ایرن	دریا	۵	۶ —	منہہ پر چیچک کے داغ
۲	عثمان	۱۴۴	۱۷ اگست ۱۸۵۰ء	ہوشیار خلاصی	۲۹ اپریل ۱۸۵۵ء	اگ بوٹ مالٹا	بمبئی	۵	۵	کچھہ نہین
۳	عبد السلام	۴۴۶۵	۱۴ مے ۱۸۵۱ء	کویلے والا	۴ نومبر ۱۸۵۴ء	ایضاً	دریا	۵	〃	ایضاً
۴	رجینالڈ وسالڈ انہا	۱۱۱۹۰	۲ جنوری ۱۸۵۴ء	برتن صاف کرنیوالا	۱۵ مے ۱۸۵۴ء	اگ بوٹ کادز	سنگاپور	۵	۵ —	ایضاً
۵	شیخ دہنو	۱۱۲	۱۶ اگست ۱۸۵۰ء	ہوشیار خلاصی	۱۴ دیسمبر ۱۸۵۴ء	اگ بوٹ سنگاپور	دریا	۵	۳ —	سر کے سید ہی بازو پر زخم
۶	پاسکول گاس مینو	۱۰۳۴۷	۱۷ اگست ۱۸۵۳ء	سکانی اول	۲۴ فیبروری ۱۸۵۵ء	اگ بوٹ پاٹنجر	ایضاً	۵	۵ ۷	کچھہ نہین
۷	ہنری ڈی کروز	۱۱۰۰۲	۲۵ نومبر ۱۸۵۳ء	توپس	۱۳ اپریل ۱۸۵۵ء	ایضاً	ایضاً	۵	۷ ۱۱	سیدہی انکہہ مین ترچھا چین
۸	الیکزنڈر ہاوی	۶۴۸۵	۲۱ فیبروری ۱۸۵۴ء	میٹ	۲ اگست ۱۸۵۴ء	اگ بوٹ دوارکا	جدہ	۵	۸	کچھہ نہین
۹	سالوی ڈورفرنانڈس	۱۱۹۹۵	۱۶ اپریل ۱۸۵۴ء	توپس	۲ اگست ۱۸۵۴ء	پرنس اف ویلس	وہام پوا	۵	۷ ۱	ایضاً
۱۰	قادر انوّ میان	۱۲۱۶۴	۱۹ اپریل ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	۲ سپٹمبر ۱۸۵۴ء	ارل اف کلیر	ایضاً	۵	۳	ایضاً
۱۱	محمد داؤد	۱۲۴۹۱	۹ مے ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	۸ مارچ ۱۸۵۵ء	جیسیکا	دریا	۵	۳ —	ایضاً
۱۲	اسمعیل محمد	۱۲۸۵۸	۱ جون ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	۱۳ اکٹوبر ۱۸۵۴ء	فیض عالم	سایم	۵	۵ ۷	ایضاً

نمبر شمار	خلاصیوں کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	عہدہ	مرنے کی تاریخ	جہاز کا نام	کہاں مرگیا	بلندی قد فیٹ	بلندی قد انچ	علامت بدن اور چہرہ کی
۱۳	حاجی محی الدین	۱۲۵۵۰	۱۵ مے ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	۲۰ نومبر ۱۸۵۴ء	سلطانا	دریا	۵	۳ مے	منہہ پر چیچک کے داغ
۱۴	ولی شیخ	۱۲۰۵۹	۱۰ اپریل ۱۸۵۴ء	الیضاً	۲۹ جنوری ۱۸۵۵ء	شاہجہان	الیضاً	۵	۱۰ مے	کچھہ نہین
۱۵	اسی لوٹان	۱۲۳۰۰	۲۷ اپریل ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	۲ نومبر ۱۸۵۴ء	فتح مبارک	الیضاً	۵	۵	الیضاً
۱۶	فیروز ولی احمد	۱۴۲۲۸	۲۹ جنوری ۱۸۵۵ء	نوآموز خلاصی	۱۴ مے ۱۸۵۵ء	شارلٹ	بمبئی	۵	۳ مے	پیشانی مین داغ
۱۷	جیسوا پانچا	۸۱۰۰	۱۴ ستمبر ۱۸۵۲ء	عام خلاصی	۱۴ ستمبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	دریا	۵	۳	کچھہ نہین
۱۸	ویرا گووند	۲۶۸۴	۲۴ جنوری ۱۸۵۱ء	ہوشیار خلاصی	۹ اگست ۱۸۵۶ء	الیضاً	الیضاً	۵	۳ مے	چھوٹا سا داغ بائین پلک پر
۱۹	احمد شکہا	۷۲۳۶	۲۸ جولای ۱۸۵۲ء	الیضاً	۶ ستمبر ۱۸۵۴ء	ارل اف بالکرس	لنڈن	۵	۳ —	منہہ پر بہت چیچک کے داغ
۲۰	بیکا مکان	۹۶۶۱	۱۸ مے ۱۸۵۳ء	حجام	۱۸ نومبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	دریا	۵	۷	شدید ہی پلک پر زخم
۲۱	شیخ حسین شیخ میان	۱۱۳۸۱	۱۶ جنوری ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	۴ ستمبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	لنڈن کی اسپتال	۵	۳	کچھہ نہین
۲۲	دومنگوس روزاریو	۱۳۱۳۷	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	۲۴ نومبر ۱۸۵۴ء	کانٹیسٹ	ازورس کے نزدیک	۵	۴ مے	منہہ پر کچھہ چیچک کے داغ
۲۳	سارادین تروتوہ	۱۳۰۹۶	۱۴ اگست ۱۸۵۴ء	الیضاً	۲۶ اکتوبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	دریا	۵	۲ مے	کچھہ نہین
۲۴	سید باگم سید قاسم	۱۳۱۴۰	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	نوآموز خلاصی	۸ ستمبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	کوچین کے نزدیک	۵	۶ مے	الیضاً
۲۵	گلبی وزیر کالا	۷۵۰۶	۵ جون ۱۸۵۲ء	ہوشیار خلاصی	۳۶ دسمبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	لیورپول کے نزدیک	۵	۲	منہہ پر چیچک کے داغ
۲۶	عبداللہ سید	۹۵۶۱	۱۰ مے ۱۸۵۳ء	کویے والا	۵ نومبر ۱۸۵۴ء	الیضاً	دریا	۵	۴	منہہ پر کچھہ چیچک کے داغ
۲۷	سلطان احمد	۱۳۰۷۵	۱۰ اگست ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	الیضاً	الیضاً	الیضاً	۵	۴ مے	کچھہ نہین
۲۸	شیخ عبدالمحمد حسین	۱۰۹۹۸	۲۰ نومبر ۱۸۵۳ء	اگ والا	۱۵ نومبر ۱۸۵۴ء	آگ بوٹ لیڈی میری اوڈ	مانگ گانگ	۵	۵	منہہ پر چیچک کے داغ

۲۹	فخرالدین یعقوب	۲۶۶۴	۲۲ جنوری ۱۸۵۱ء	ایضاً	۱۷ دسمبر ۱۸۵۴ء	ایضاً	بمبئی کے نزدیک	۵	۶	منہ پر چیچک کے داغ
۳۰	الف عبدالرحمن	۱۰۹۳۶	۱۰ نومبر ۱۸۵۳ء	عام خلاصی	۸ دسمبر ۱۸۵۴ء	ارل گرے	دریا	۵	۶	کچھ نہیں
۳۱	خمس ابراہیم	۲۴۵۸	۹ جنوری ۱۸۵۱ء	کویلے والا	ایضاً	ایضاً	ایضاً	۵	۴ سے	ہاتھ پاؤں پر جوڑا انگوٹھا
۳۲	قاسم آدم	۷۸۴۶	۱۴ اگست ۱۸۵۲ء	عام خلاصی	نامعلوم	الارم	بمبئی	۵	۲	منہ پر چیچک کے داغ
۳۳	ناصر محمد	۸۴۲۵	۱۵ دسمبر ۱۸۵۲ء	ہوشیار خلاصی	۲۷ فیبروری ۱۸۵۵ء	ایضاً	دریا	۵	۵ سے	کچھ نہیں
۳۴	رامس سوامی اسمیل	۱۲۳۹۶	۴ اپریل ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	۳۰ ستمبر ۱۸۵۴ء	چارلس گرانٹ	وہام پوا	۴	۱۱ سے	ایضاً
۳۵	منوّ ساکر	۱۲۳۱۹	۲۸ اپریل ۱۸۵۳ء	ایضاً	۲۶ ستمبر ۱۸۵۴ء	ایضاً	ایضاً	۵	۷	ایضاً
۳۶	یاقوت محمد	۹۶۰۶	۱۳ مے ۱۸۵۳ء	ایضاً	۴ اکتوبر ۱۸۵۴ء	نامعلوم	نامعلوم	۵	۷	ایضاً
۳۷	پیتر جان سن	۱۱۱۶۰	۲۳ دسمبر ۱۸۵۳ء	ہوشیار خلاصی	۲۲ جولائی ۱۸۵۴ء	ایضاً	سیول اسپتال سینٹ ہیلینا	۵	۴	ایضاً
۳۸	مین مبارک	۱۰۱۶۶	۲۸ جولائی ۱۸۵۳ء	عام خلاصی	۲۸ فیبروری ۱۸۵۵ء	الارم	دریا	۵	۹	ایضاً
۳۹	محمد محمد	۵۱۶۳	۱۳ اگست ۱۸۵۱ء	ہوشیار خلاصی	ایضاً	ایضاً	ایضاً	۵	۳ -	ہاتھ کہنی پر داغ
۴۰	داؤد شہاب الدین	۱۲۷۷۲	۲۰ جون ۱۸۵۲ء	ایضاً	ایضاً	ایضاً	ایضاً	۵	۶	کچھ نہیں
۴۱	کوڈی تودی مانی کوڈی	۱۰۹۱۸	۷ نومبر ۱۸۵۳ء	ایضاً	نامعلوم	ارل گرے	نامعلوم	۵	۲	ایضاً
۴۲	شیخ محی الدین فقیر لابے	۴۲۱۶	۲۵ اپریل ۱۸۵۱ء	سرہنگ	۱۵ دسمبر ۱۸۵۴ء	حمودی	دریا	۵	۴ سے	ایضاً
۴۳	سنقور سالمین	۱۰۶۵۵	۱۳ اکتوبر ۱۸۵۳ء	کویلے والا	نامعلوم	اگ بوٹ لیڈی میری اوڈ	ہانگ کانگ کی اسپتال	۵	۷	منہ پر چیچک کے داغ
۴۴	ونمالی کلیان	۱۰۷۲۸	۱۰ اکتوبر ۱۸۵۳ء	عام خلاصی	۱۴ اپریل ۱۸۵۵ء	فتح الکریم	دریا	۵	۱	کچھ نہیں
۴۵	علی کوٹی موسی	۱۱۲۱۹	۴ جنوری ۱۸۵۴ء	حجام	۸ ستمبر ۱۸۵۴ء	ہرلنگٹن	سنگاپور	۵	۸ سے	ایضاً

نمبر	خلاصیوں کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	عہدہ	مرنے کی تاریخ	جہاز کا نام	کہاں مرگیا	بلندی قد فیٹ	بلندی قد انچ	علامت بدن اور چہرہ کی
۴۶	قاسم الدر کھیا	۶۳۱۲	۲۷ جنوری ۱۸۵۲ء	حجام	نامعلوم	جیولیا	نامعلوم	۵	۷	منہہ پر چیچک کے داغ
۴۷	فلپ پریرا	۱۰۲۱۵	۲ اگست ۱۸۵۳ء	ہوشیار خلاصی	۱۱ جنوری ۱۸۵۴ء	حیدروس	دریا	۵	۶	کچھہ نہیں
۴۸	محمد محبوب	۱۶۷۷	۱۳ نومبر ۱۸۵۰ء	عام خلاصی	۲۸ اگست ۱۸۵۳ء	الفنا	الفنا	۴	۱۱	اوپر کے ہونٹہہ پر زخم
۴۹	موتی مہابولا	۷۲۵	۳۰ اگست ۱۸۵۰ء	ہوشیار خلاصی	نامعلوم	ماسیڈن	نامعلوم	۴	۱۱	بانہیں طرف پہنچے کی پیٹہہ پر داغ
۵۰	لکومیان نرسنگ	۱۴۱۱۶	۲۲ جنوری ۱۸۵۵ء	الفنا	۲۷ مے ۱۸۵۶ء	آرڈ	الفنا	۵	۴	بانہیں کان کے نیچے اور پیشانی پر داغ
۵۱	باچو ماکین	۶۳۰۸	۲۶ جنوری ۱۸۵۲ء	الفنا	نامعلوم	ہیلی	ملیشورنی	۵	۴	کچھہ نہیں
۵۲	مانڈو ربگس	۱۴۹۹۹	۱۴ اپریل ۱۸۵۵ء	الفنا	۲۳ اپریل ۱۸۵۵ء	اِف سالم	نامعلوم	۵	۴	منہہ پر چیچک کے داغ
۵۳	ابراہیم شیخ احمد	۵۴۴۹	۱۶ سپٹمبر ۱۸۵۱ء	الفنا	نامعلوم	اِف عالم	دریا	۵	۵	بانہیں گال پر مسہ
۵۴	زید فرحان	۱۱۶۷۵	۴ مارچ ۱۸۵۴ء	الفنا	الفنا	ایکبار	چین	۵	۲	کچھہ نہیں
۵۵	پیرن محی الدین	۷۸۲۹	۱۳ اگست ۱۸۵۴ء	بہنڈاری	۳۰ دسمبر ۱۸۵۴ء	سراڈمنڈ پیری	اولیدی	۵	۵	الفنا
۵۶	سلطان مرزوق	۱۲۷۶۹	۱۹ جون ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	۲۸ فیبروری ۱۸۵۵ء	الارم	دریا	۵	۳	الفنا

کلکتہ کے مرچنٹ رجسٹرار کی آفس سے نقل کیا گیا

تاریخ پہلی اگست ۱۸۵۵ء

مرین رجسٹری آفس بمبئی

Venaryek Wassoodew
Oriental Translator to Govt.

(صحیح) ہنری سینٹ آمور
پے پارسی جہازوں کے خلاصیوں کا دفتردار

اُن خلاصیوں کی تفصیل جو کہ بھاگ گئے ہیں اور انکے رجسٹر ٹکٹ پہلی اگست ۱۸۵۴ء سے اکتیسوین جولائی ۱۸۵۵ء تک رد ہوئی ہیں

نمبر	خلاصیوں کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	تعہدہ	اس جہاز کا نام جسپر سے بھاگ گیا	خط کی یا بھاگنے کی تاریخ	کونسی جگہ سے بھاگ گیا	بلندی قد فیٹ	بلندی قد انچ	علامت بدن اور چہرہ کی
۱	لور نیکوڈی سا	۱۳۰۱۵	۲۹ جولائی ۱۸۵۴ء	سارنگی والا	اگ بوت مالا	۲۶ ستمبر ۱۸۵۴ء	بمبئی	۵	۸	کچھہ نہین
۲	اسم ارات	۵۷۰۱	۷ نومبر ۱۸۵۱ء	ٹنڈیل	اگ بوت گنگا	نامعلوم	الفیاً	۵	۲	کچھہ نہین
۳	حسین حسن	۱۲۴۴۸	۹ مے ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	الفیاً	۱۰ ستمبر ۱۸۵۴ء	ماناگ کانگ	۵	۵ سے ۳	کچھہ نہین
۴	محمد و دینا	۲۷۸۳	۳۱ جنوری ۱۸۵۱ء	الفیاً	الفیاً	۲۳ مے ۱۸۵۵ء	بمبئی	۵	۵ سے ۲	کچھہ نہین
۵	غلام حسین ملنا اسمعیل	۱۳۰۵۰	۴ اگست ۱۸۵۴ء	نوا موز خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۵ سے ۱	منہہ پر چیچک کے داغ
۶	رسول خان عمر خان	۱۴۹۸۰	۱۲ اپریل ۱۸۵۵ء	بارے	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	"	کچھہ نہین
۷	حاجی حسین محمد	۵۷۸۸	۱۵ نومبر ۱۸۵۱ء	سپاہی	اگ بوت کاوڈز	۱۸ ڈیسمبر ۱۸۵۴ء	سنگاپور	۵	۵ سے ۱	منہہ پر چیچک کے داغ
۸	شیخ حسین شیخ ولی	۱۰۰۵۵	۱۲ جولائی ۱۸۵۳ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۷	الفیاً
۹	محس دین حاجی	۱۰۶۶۳	۲۹ ستمبر ۱۸۵۳ء	بہنڈاری	الفیاً	۱۹ اکٹوبر ۱۸۵۴ء	الفیاً	۵	۱	الفیاً
۱۰	سید جمال علی	۱۴۰۴۵	۱۱ جنوری ۱۸۵۵ء	سپاہی	پرنس اف ویلس	۲۲ جون ۱۸۵۵ء	بمبئی	۵	۵ سے ۱۱	الفیاً
۱۱	حسن محمد	۱۱۹۰۳	۲۹ مارچ ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	الفیاً	نامعلوم	سنگاپور	۵	۵ سے ۳	کچھہ نہین
۱۲	شیخ مدار باوا صاحب	۱۳۰۸۴	۱۲ اگست ۱۸۵۴ء	الفیاً	نامعلوم	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	بمبئی	۵	۵	منہہ پر چیچک کے داغ

نمبر شمار	خلاصیون کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	عہدہ	اس جہاز کا نام جس پر سے بھاگ گیا	خط کی یا بھاگ جانے کی تاریخ	کونسی جگہہ سے بھاگ گیا	بلندی قد فیٹ	بلندی قد انچ	علامت بدن اور چہرے کی
۱۳	یاقوت دادامیان	۴۸۵۹	۴ جولائی ۱۸۵۱ء	عام خلاصی	اگ بوٹ سنگاپور	۱۴ اکٹوبر ۱۸۵۴ء	بمبئی	۵	۶ سے	پیشانی کے بیچ مین چھوتا داغ
۱۴	سامانسکوہ	۱۴۲۴۱	۲ فیبروری ۱۸۵۵ء	ٹنڈیل	سیاسون فیاملی	۹ اپریل ۱۸۵۵ء	سنگاپور	۵	۳	داہنمین انکہہ سے کانا
۱۵	عبداللہ ستپو	۱۴۲۴۰	الفناً	عام خلاصی	الفناً	الفناً	الفناً	۵	۱	منہہ پر چھوٹے چھوٹے کالے داغ
۱۶	محمد امن	۱۴۲۵۱	۳ فیبروری ۱۸۵۵ء	ہوشیار خلاصی	الفناً	الفناً	الفناً	۵	۴ —	داہنین گال پر کالا داغ
۱۷	میرن احمد	۱۰۳۰۸	۱۳ اگست ۱۸۵۳ء	الفناً	چارلس گرانٹ	۹ نومبر ۱۸۵۴ء	الفناً	۵	۵	کچھہ نہین
۱۸	حسن محمد	۱۰۸۲۳	۲۵ اکٹوبر ۱۸۵۳ء	الفناً	الفناً	الفناً	الفناً	۵	۶	کچھہ نہین
۱۹	ماتھیس دیگو	۱۱۲۴۴	۷ جنوری ۱۸۵۵ء	ٹوپس	ارل اف بالکیرس	نامعلوم	لنڈن	۵	۸	کچھہ نہین
۲۰	الماس بن سید	۶۸۹۷	۲۱ اگست ۱۸۵۲ء	عام خلاصی	الفناً	الفناً	الفناً	۵	۲	بانہین پلک کے نیچے داغ
۲۱	بہارگی سنگاسی	۱۵۲۸۹	۱۹ مے ۱۸۵۵ء	الفناً	چیروا پینٹ	۱۹ مے ۱۸۵۵ء	بمبئی	۵	۷	بانہین نتھنے مین سوراخ
۲۲	توبیا نوکیلو	۱۲۲۳۹	۲۴ اپریل ۱۸۵۴ء	الفناً	الفناً	الفناً	الفناً	۵	۳	کچھہ نہین
۲۳	چاند گلبہائی	۹۶۷۰	۱۸ مے ۱۸۵۳ء	الفناً	واڈ لالے	ڈیسمبر ۱۸۵۴ء	سورت	۵	۳ سے	کچھہ نہین
۲۴	محمد و قاسم	۵۶۹۷	۷ نومبر ۱۸۵۱ء	ہوشیار خلاصی	اگ بوٹ پانچر	۱۵ ڈیسمبر ۱۸۵۴ء	بمبئی	۴	۱۰ سے	کچھہ نہین
۲۵	عبدالدمیران	۲۷۳۳	۲۷ جنوری ۱۸۵۱ء	عام خلاصی	ڈی فانیس	۱۵ نومبر ۱۸۵۴ء	رنگون	۵	۲ سے	کچھہ نہین
۲۶	رحیم عظیم ملک	۳۵۱۵	۱۵ مارچ ۱۸۵۱ء	ہوشیار خلاصی	کوئن ٹیس اف یارپرو	۲۱ ڈیسمبر ۱۸۵۴ء	اکیاب	۵	۱	بانہین گال پر سہ

۲۷	خدا بخش امان اللہ	۱۴۰۳۰	۵ جنوری ۱۸۵۵ء	الفیاً	ارل اف کلیر	۱۸ جنوری ۱۸۵۵ء	بمبئی	۵	"		بائیں ہاتھہ مین جوڑا انگوٹھا
۲۸	ہنگو فقیرا	۴۶۸۴	۲ جون ۱۸۵۱ء	عام خلاصی	فتح الرحمان	۱۲ مے ۱۸۵۵ء	الفیاً	۴	۱۰ مے		داہنی رہرو پر داغ
۲۹	رام سنگہ گلٹا	۵۰۰۵	۴ اگست ۱۸۵۱ء	ٹوپس	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۳		کچھہ نہین
۳۰	شیخ حسین	۱۱۱۷۹	۲۹ دسمبر ۱۸۵۳ء	آگ بوٹ ایگلیتہ	آگ ولا	۴ نومبر ۱۸۵۴ء	الفیاً	۵	۶ —		کچھہ نہین
۳۱	عثمان احمد جی	۳۵۶۷	۱۸ مارچ ۱۸۵۱ء	لشکر کا سرہنگ	ویوری	۳ جون ۱۸۵۵ء	الفیاً	۵	۳ مے		ناک کے داہنے بازو پر مسہ
۳۲	جان رانیس	۶۴۹۲	۲۳ فیبروری ۱۸۵۴ء	پہلی کلاس کا سکانی	آرو	۱۳ جنوری ۱۸۵۵ء	سنگاپور	۵	۴ —		دونو کلائیون پر لنگر کا نقش گودا ہوا
۳۳	ابراہیم علی حسن	۱۳۶۶۲	۲۲ نومبر ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	میارام ویارام	۱۲ دسمبر ۱۸۵۴ء	الپی	۵	۷		داہنی انکہہ سے کانا اور داہنی پنہچے پر داغ
۳۴	نکولاد فرنانڈس	۱۲۱۱۱	۱۵ اپریل ۱۸۵۵ء	ٹوپس	اگ بوٹ پرویانس	۲۶ اکٹوبر ۱۸۵۴ء	بمبئی	۵	۶ مے		کچھہ نہین
۳۵	عبداللہ شیخ روبی	۹۰۵۴	۱ مارچ ۱۸۵۳ء	ہوشیار خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۱ مے		کچھہ نہین
۳۶	جان محمد	۱۲۷۹۶	۲۲ جون ۱۸۵۴ء	نوآموز خلاصی	فلک سادان	نامعلوم	کلکتہ	۵	۴ —		کچھہ نہین
۳۷	الہی بخش حسن اللہ	۱۲۹۲۹	۱۳ جولائی ۱۸۵۴ء	سپاہی	شیلو متہہ	الفیاً	الفیاً	۵	۳ مے		کچھہ نہین
۳۸	ہنگن خان جمن خان	۱۲۹۲۸	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۳ مے		داہنی گال پر داغ
۳۹	ولیم وہائیٹ	۱۲۰۷۹	۱۲ اپریل ۱۸۵۴ء	سکانی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۴		کچھہ نہین
۴۰	موسی محمد عارف	۱۲۷۵۲	۱۵ جون ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۴		پیشانی پر زخم
۴۱	شیخ جیبون شیخ	۱۳۱۴۵	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	نوآموز خلاصی	حمودی	الفیاً	نامعلوم	۵	۳		کچھہ نہین
۴۲	شاباش خان مدار خان	۱۳۱۶۷	۲۲ اگست ۱۸۵۴ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۲		کچھہ نہین

کلکتہ کے مہتمم رجسٹرار سی پیش سے پہنچی

نمبر	خلاصیوں کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	عہدہ	کس جہاز کا نام نمبر سے بھاگ گیا	خط کی یا بھاگ جانے کی تاریخ	کونسی جگہ سے بھاگ گیا	بلندی کی قدر: فیٹ	بلندی کی قدر: انچ	علامت بدن اور چہرہ کی
۴۳	محمد صاحب عبد الغنی	۸۳۵۰	۲۹ نومبر ۱۸۵۳ء	سپاہی	حموری	نامعلوم	نامعلوم	۵	۲	پیشانی پر بڑا داغ اور بانہیں انکہ کی بانہیں طرف
۴۴	حاجی بہائی میان ابراہیم	۵۷۰۰	۷ نومبر ۱۸۵۱ء	ٹنڈیل	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۳	کچھہ نہیں
۴۵	شیخ احمد شیخ حورد	۱۳۱۴۳	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	نوا موز خلاصی	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۳	منہہ پر نہوڑت سے چیچک کے داغ
۴۶	عسکر صابر	۱۳۱۷۵	۲۰ اگست ۱۸۵۴ء	الفنّا	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۶	داہنے گال پر داغ
۴۷	فیرو رسیدو	۱۳۱۵۴	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۶۲	کچھہ نہیں
۴۸	پیر داد احسن	۹۷۴۹	۲۵ مے ۱۸۵۳ء	ہوشیار خلاصی	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۲۲	کچھہ نہیں
۴۹	حاجی بہائی میان	۲۴۷۲	۹ جنوری ۱۸۵۱ء	الفنّا	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۴	۱۱	بانہیں کہنیتی پر دو داغ
۵۰	شیخ بابو	۷۵۸	۲ سپٹمبر ۱۸۵۰ء	اگ والا	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۴	۱۰	دونو ابروون کے بیچ مین داغ
۵۱	عارف صالح	۴۳۹۵	۱۰ مے ۱۸۵۱ء	ٹنڈیل	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۵	کچھہ نہیں
۵۲	یعقوب الماس	۱۳۱۴۱	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۹	منہہ پر چیچک کے داغ اور بانہیں ہاتہہ پر داغ
۵۳	پیر خان حسین خان	۷۸۵۶	۱۶ اگست ۱۸۵۲ء	الفنّا	فاریس	الفنّا	کلکتہ	۵	۲	داہنی ابرو پر چھوتا داغ
۵۴	موسی نصیب	۱۱۶۷۳	۴ مارچ ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	پرنس آلبرٹ	۱۴ اگست ۱۸۵۴ء	الفنّا	۵	۴	کچھہ نہیں
۵۵	احمد مالو	۱۱۶۹۲	۹ مارچ ۱۸۵۴ء	الفنّا	الفنّا	الفنّا	الفنّا	۵	۶	کچھہ نہیں
۵۶	صدیق بن محمد	۸۴۰	۴ سپٹمبر ۱۸۵۰ء	الفنّا	لارڈ الفنسٹن	نامعلوم	نامعلوم	۵	—	داہنی ہاتہہ کی پیٹہہ پر داغ

۵۷	بابن میاں جمی	۱۳۲۴۴	۳۰ اگست ۱۸۵۴ء	ٹنڈیل	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۶	منہہ پر چیچک کے داغ
۵۸	بلال رجب اللہ	۱۳۲۹۷	۹ ستمبر ۱۸۵۴ء	غلام خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۶ سے ۷	منہہ پر چیچک کے داغ
۵۹	بنو غلام	۷۴۶	۳۱ اگست ۱۸۵۰ء	الفیاً	لیڈی جوسی لین	الفیاً	کلکتہ	۴	۱۱ سے ۱۲	داہنی بازو پر ایک داغ
۶۰	بخشو پیر بخش	۱۸۹۴	۲۸ نومبر ۱۸۵۰ء	ہوشیار خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۳	باہنیں ہاتھہ پر ہگر و لنگر کا نقش
۶۱	جواکوئیم والینتی لوپس	۱۰۸۸۳	۳ نومبر ۱۸۵۳ء	باورچی	یوفریٹس	الفیاً	الفیاً	۵	۲	داہنی کلائی پر سوئی کا نقش گودا ہوا
۶۲	لال خان جمال خان	۷۴۳۱	۲۸ مے ۱۸۵۲ء	ہوشیار خلاصی	حیدرآباد	الفیاً	میل بورن	۵	۲ سے ۲	پیشانی پر باہنیں طرف چھوٹا داغ
۶۳	سنو پی کنہی احمد	۱۰۹۶۰	۱۹ نومبر ۱۸۵۳ء	عام خلاصی	ایکار	الفیاً	نامعلوم	۵	۲	کچھہ نہیں
۶۴	کان حاتم امانت	۸۲۲۹	۲۱ جنوری ۱۸۵۳ء	الفیاً	حیدرآباد	الفیاً	میل بورن	۵	۸ سے ۸	الفیاً
۶۵	عبداللہ محی الدین	۳۷۶۸	۳ اپریل ۱۸۵۰ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۲ سے ۲	منہہ پر تہوڑے چیچک کے داغ
۶۶	سلیمان حاجی میرن	۹۰۵۱	۱ مارچ ۱۸۵۳ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۲	کچھہ نہیں
۶۷	باروت مینالادا	۵۷۶۱	۱۳ نومبر ۱۸۵۱ء	کویلے والا	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۴	پیشانی پر اور منہہ پر گودا ہوا
۶۸	فیروز الفنٹن	۵۶۵۱	۵ نومبر ۱۸۵۱ء	الفیاً	پری کرسر	الفیاً	الفیاً	۵	۱	منہہ پر چیچک کے داغ
۶۹	قاسم ابراہیم	۱۳۰۳۰	۳۱ جولای ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	جولیا	الفیاً	کلکتہ	۵	۴ سے ۴	کچھہ نہیں
۷۰	داؤد سلیمان	۵۴۸۵	۲ اکتوبر ۱۸۵۱ء	الفیاً	کورسر	الفیاً	چین	۵	۲	منہہ پر تہوڑے سے چیچک کے داغ
۷۱	چنہو غلام حسین	۱۱۸۶۱	۲۷ مارچ ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۳ سے ۳	کچھہ نہیں
۷۲	حسن کریم	۶۷۲۸	۱۲ مارچ ۱۸۵۲ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۴	۱۰	منہہ پر چیچک کے داغ
۷۳	قاسم سلیمان	۱۱۶۷۸	۶ مارچ ۱۸۵۴ء	ہوشیار خلاصی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۲ سے ۲	منہہ پر چیچک کے داغ
۷۴	محمد حسن شیخ دلال	۱۰۲۴۲	۱۱ اکتوبر ۱۸۵۳ء	اگ والا	سٹی آف پالیس	الفیاً	بمبئی	۵	۵ سے ۵	کچھہ نہیں

کلکتہ کے مرچنٹ آفیسر سی مین سے بھرتی

	خلاصیون کے نام	رجسٹر ٹکٹ کا نمبر	رجسٹر ٹکٹ کی تاریخ	عہدہ	اس جہاز کا نام جسپر سے بھاگ گیا	خط یا بھاگ جانیکی تاریخ	کونسی جگہہ سے بھاگ گیا	بلندی قد		علامت بدن اور چہریکی
								فیت	انچ	
۷۵	جواد دی کروز روڈریگز	۱۳۳۳۵	۱۶ سپٹمبر ۱۸۵۴ء	سارنگی والا	رستی ان پیابلس	نامعلوم	کلکتہ	۵	۰	کچھہ نہین
۷۶	فرانسس کوبرنارڈو	۴۱۰۹	۲۲ اپریل ۱۸۵۱ء	پہلی کلاس کا سکانی	سرکاشین	الفیاً	مول مین	۴	۱۰ سے	کچھہ نہین
۷۷	نادر خان بہورے خان	۱۱۲۱۸	۴ جنوری ۱۸۵۴ء	عام خلاصی	آرد	الفیاً	کلکتہ	۵	۵ سے	منہہ پر چیچک کے داغ
۷۸	عثمان محمد	۱۳۳۹	۴ اکتوبر ۱۸۵۰ء	ہوشیار خلاصی	شنگائی	۵ سے ۱۸۵۵ء	سنگاپور	۵	۶ سے	بانہین بازو پر داغ اور لال رنگ سے گودا ہوا
۷۹	حسن قاسم	۵۶۹۸	۷ نومبر ۱۸۵۱ء	الفیاً	رد کیا گیا کیونکہ	اسی نام کے شخص کے قبضہ مین بغیر حق کے تہا		۵	۳ نہ	کچھہ نہین
۸۰	سید یوسف حسین	۱۳۱۴۹	۱۹ اگست ۱۸۵۴ء	نوآموز خلاصی	حمودی	نامعلوم	نامعلوم	۵	۱۱	منہہ پر چیچک کے داغ
۸۱	شیخ میان جان شیخ دایم	۱۴۲۷۶	۶ فیبروری ۱۸۵۵ء	ہوشیار خلاصی	ماسدین	۷ اجون ۱۸۵۵ء	سنگاپور	۵	۷	پیشانی پر داغ
۸۲	جانو احمد	۱۵۱۹۵	۵ سے ۱۸۵۵ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۴	۱۰	کچھہ نہین
۸۳	پنتوا مین	۱۵۱۹۶	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۴	کچھہ نہین
۸۴	میر علی دوست محمد	۱۴۴۱۲	۱۲ فیبروری ۱۸۵۵ء	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۳	داہنی انکھہ کے نیچے داغ
۸۵	منچر علی نصیر اعلی	۱۴۴۰۷	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۳ سے	کلائی پر جلنے کا داغ
۸۶	باقر علی ہنرہ علی	۷۸۴۹	۱۴ اگست ۱۸۵۵ء	سپاہی	الفیاً	الفیاً	الفیاً	۵	۶	پیشانی کے بیچ مین چہوتا سا داغ

مرین رجسٹری آفس بمبئی
پہلی اگست ۱۸۵۵ء

Venayek Wassoodew,
Oriental Translator to Govt.

(صحیح)
ہنری سینٹ آمور
بے یاری جہازونکے خلاصیونکا دفتہ دار

SUPPLEMENT

TO THE

BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE.

THURSDAY, 27TH SEPTEMBER 1855.

LIST OF SEAMEN whose REGISTER TICKETS have been Cancelled on account of DESERTION, from the 1st August 1854 to 31st July 1855.

Bombay, Marine Registry Office, 1st August 1855.

Numbers.	Seamen's Names.	Number of Register Ticket.	Date of Register Ticket.	Capacity.	Ship Deserted from.	Date of Letter or Desertion.	Where Deserted.	Height.		Marks on Person.
								Feet.	Inches.	
1	Lourenço de Sa	13015	29th July 1854	Fiddler ..	Steamer Malta ..	29th Sept. 1854	Bombay ..	5	8	None.
2	Assum Arruff	5701	7th Nov. 1851	Tindal ..	Steamer Ganges ..	Unknown ..	Do. ..	5	2	None.
3	Hoossein Hasson..	12448	9th May 1854	Ordinary Seaman .	Do. do. ..	10th Sept. 1854	Hong-Kong ..	5	3½	None.
4	Mumdoo Deena	2783	31st Jan. 1851	Do. do. ..	Do. do. ..	23rd May 1855	Bombay ..	5	2½	None.
5	Goollam Hoossein Mulna Esmael .	13050	4th August 1854	Landsman ..	Do. do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	1½	Face pock-marked.
6	Russoolkhan Omerkhan	14980	12th April 1855	Boy ..	Do. do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	0	None.
7	Hajee Hoossein Mahomed. ..	5788	15th Nov. 1851	Sepoy ..	Do. Cadiz ..	18th Dec. 1854	Singapore ..	5	1¼	Face pock-marked.
8	Sk. Hoossein Sk. Vulley	10055	12th July 1853	Do. ..	Do. do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	7	Face pock-marked.
9	Mohideen Hajee	10663	29th Sept. do.	Bhundary ..	Do. do. ..	19th October do.	Do. ..	5	1	Face pock-marked.
10	Syed Jumaul Alley.	14045	11th Jan. 1855	Sepoy ..	Prince of Wales ..	22nd June 1855	Bombay ..	5	11½	Face pock-marked.
11	Husson Mahomed..	11903	29th March 1854	Ordinary Seaman..	Do. do. ..	Unknown ..	Singapore ..	5	3½	None.
12	Shaik Mudar Bawasab	13084	12th August do.	Do. do. ..	Unknown ..	19th August 1854	Bombay ..	5	5	Face pock-marked.
13	Yacoot Dadameah..	4859	4th July 1851	Do. do. ..	Steamer Singapore.	14th October do.	Do. ..	5	6½	Small scar in centre of forehead.
14	Sana Sonkoh	14241	2nd Feb. 1855	Tindal ..	Sassoon Family ..	9th April 1855	Singapore ..	5	3	Blind of right eye.
15	Abdoolla Suptoo	14240	Do. do. do.	Ordinary Seaman..	Do. do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	1	Small black spots on the face.
16	Mahomed Amon	14251	3rd Feb. 1855	Able Seaman ..	Do. do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	4¼	Black spot on right cheek.
17	Meerun Ahmed	10308	13th August 1853	Do. do. ..	Charles Grant ..	9th Nov. do.	Do. ..	5	5	None.
18	Husson Mahomed..	10823	25th October do.	Do. do. ..	Do. do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	6	None.
19	Matheus Diogo	11244	7th Jan. 1854	Topass ..	Earl of Balcarras ..	Unknown ..	London ..	5	8	None.
20	Almas Bin Syed	7897	21st August 1852	Ordinary Seaman..	Do. do. ..	Do. ..	Do. ..	5	2	Scar under the left eyelid.
21	Bharugguy Sunnaxy	15289	19th May 1855	Do. do. ..	Clairvoyant ..	19th May 1855	Bombay ..	5	7	Hole in right nostril.

Numbers.	Seamen's Names.	Number of Register Ticket.	Date of Register Ticket.	Capacity.	Ship Deserted from.	Date of Letter or Desertion.	Where Deserted.	Height. Feet.	Height. Inches.	Marks on Person.
22	Tombia Nocaloo	12239	24th April 1854	Ordinary Seaman..	Clairvoyant ..	19th May 1855	Bombay ..	5	2	None.
23	Chand Goolbhoy..	9670	18th May 1853	Do. do. ..	Dadloy ..	Dec. 1854	Surat ..	5	3½	None.
24	Mumdoo Cassum..	5697	7th Nov. 1851	Able Seaman ..	Steamer Pottinger.	1st do. do.	Bombay ..	4	10⅜	None.
25	Abdoolla Meerun...	2733	27th Jan. do.	Ordinary Seaman..	Defiance ..	15th Nov. do.	Rangoon ..	5	2¾	None.
26	Rahim Hazeem Malleck	3515	15th March do.	Able Seaman ..	Countess of Yarborough ..	21st Dec. do.	Akyab ..	5	1	Mole on left cheek.
27	Kodabux Manoolla	14020	5th Jan. 1855	Do. do. ..	Earl of Clare ..	18th Jan. 1855	Bombay ..	5	0	Left hand bi-thumbed.
28	Hingo Fuckeera	4684	2nd June 1851	Ordinary Seaman..	Futhel Rohmon ..	12th May do.	Do ..	4	10¾	Scar on right eyebrow.
29	Ramsing Goolna..	5005	4th August do.	Topass ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	3	None.
30	Sk. Hussain	11179	29th Dec. 1853	Stoker ..	Steamer Eaglet ..	4th Nov. 1854	Do. ..	5	6¼	None.
31	Hoosman Ahmedjee	3567	18th March 1851	Syrang of Lascars .	Waverly ..	3rd June 1855	Do. ..	5	3½	Mole on right side of nose.
32	John Ryans	6492	23rd Feb. 1854	1st Class Seacunny.	Arrow ..	13th Jan. do.	Singapore ..	5	4¼	Anchors tatooed on both forearms.
33	Ibrahim Alley Husson	13662	22nd Nov. do.	Able Seaman ..	Myaram Dyaram..	12th Dec. 1854	Allepe ..	5	7	Blind of right eye, and scar on right wrist.
34	Nicolao Fernandes..	12111	15th April do.	Topass	Str. Propontis ..	26th October do.	Bombay ..	5	6½	None.
35	Abdoolla Sk. Roby.	9054	1st March 1853	Able Seaman ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	1½	None.
36	Jahan Mahomed..	12796	22nd June 1854	Landsman ..	Fooluck Sadaum..	Unknown ..	Calcutta .	5	4¼	None.
37	Illahibux Hussontoolla	12929	13th July do.	Sepoy ..	Shelomith ..	Do. ..	Do. ..	5	3½	None.
38	Hingunkhan Joomunkhan. ..	12928	Do. do. do.	Do. ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	3⅝	Scar on right cheek.
39	William White	12079	12th April do.	Seacunny ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	4	None.
40	Moossa Mahomed Harreef. ..	12752	15th June do.	Able Seaman ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	4	Cut on forehead.
41	Shaik Jewun Shaik Nuthoo ..	13145	19th August do.	Landsman ..	Hamoody ..	Do. ..	Unknown	5	3	None.
42	Shabaskhan Mudarkhan.. ..	13167	22nd do. do.	Do. ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	2	None.
43	Mahomed Sab Abdool Gunny ..	8350	29th Nov. 1853	Sepoy ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	2¾	Large scar on forehead and on left side of left eye.
44	Hajeebhoy Meah Ebram.. ..	5700	7th Nov. 1851	Tindal ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	3	None.
45	Shaik Ahmed Shaik Hooroo ..	13143	19th August 1854	Landsman ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	3⅜	Face slightly pock-marked.
46	Ashkur Sabeer	13175	25th do. do.	Do. ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	6	Scar on right cheek.
47	Feroze Sydoo	13154	19th do. do.	Ordinary Seaman..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	6½	None.
48	Purda Assam	9749	25th May 1853	Able Seaman ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	2½	None.
49	Hajee Bhymeah	2472	9th Jan. 1851	Do. do. ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	4	11⅛	Two scars on left temple.
50	Shaik Baboo	758	2nd Sept. 1850	Stoker ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	4	10½	Scars between eyebrows.
51	Arreef Sallee	4395	10th May 1851	Tindal ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	5½	None.
52	Yacoob Almass	13141	19th August 1854	Ordinary Seaman.	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	9	Face pock-marked, and left hand scarified.
53	Peerkhan Hoosseinkhan.. ..	7856	16th August 1852	Do. do...	Forres ..	Do. ...	Calcutta .	5	2¾	Small scar on right eyebrow.
54	Moossa Nusseeb	11673	4th March 1854	Able Seaman ..	Prince Albert ..	14th August 1854	Do. ..	5	4⅛	None.
55	Ahmed Mattoo	11692	9th do. do.	Do. do. ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..	5	6	None.
56	Seedick bin Mahomed	840	4th Sept. 1850	Do. do. ..	Lord Elphinstone.	Unknown ..	Unknown	5	0¼	Scar on the back of right hand.
57	Babun Meahjee	13244	30th August 1854	Tindal ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	6	Face pock-marked.
58	Belall Rujub Alla..	13297	9th Sept. do.	Ordinary Seaman.	Do. ..	Do. ..	Do. ..	5	6¾	Face pock-marked.

of Merchant Seamen, Calcutta.

59	Bunnoo Goolam	746	31st August	1850	Do. do...	Lady Jocelyn ...	Do. ..	Calcutta.	Received from the Registrar	4	11½	Scar on right arm.
60	Buxoo Peerbux	1894	28th Nov.	do.	Able Seaman ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..		5	3	Heart and anchor on left arm.
61	Joaquim Vicente Lopes	10883	3rd Nov.	1853	Steward ..	Euphrates ..	Do. ..	Do. ..		5	2	Crucifix tatooed on right forearm.
62	Lallkhan Jumaulkhan	7431	28th May	1852	Able Seaman ..	Hydrabad ..	Do. ..	Melbourne		5	2¾	Small scar on left side of forehead.
63	Soopy Coonhee Ahmed	10960	19th Nov.	1853	Ordinary Seaman.	Apcar ..	Do. ..	Unknown		5	2	None.
64	Coonhatum Amanut	8729	21st Jan.	do.	Do. do...	Hydrabad ..	Do. ..	Melbourne		5	8½	None.
65	Abdoolla Mohideen	3768	3rd April	1851	Do. do...	Do. ..	Do. ..	Do. ..		5	2¾	Face slightly pock-marked.
66	Soolaman Hajee Meeran.. ..	9051	1st March	1853	Do. do...	Do. ..	Do. ..	Do. ..		5	2¼	None.
67	Baroot Meenallawa.	5761	13th Nov.	1851	Coal Trimmer ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..		5	4	Tatooed on forehead and face.
68	Feroze Elphinstone.	5651	5th do.	do.	Do. do. ..	Precursor ..	Do. ..	Do. ..		5	1	Face pock-marked.
69	Cassim Ebram	13030	31st July	1854	Able Seaman ..	Julia ..	Do. ..	Calcutta .		5	4½	None.
70	Dawood Soolaman..	5485	2nd October	1851	Do. do. ..	Courser ..	Do. ..	China ..		5	2¼	Face slightly pock-marked.
71	Chinnoo Goolam Hoossein. ..	11861	27th March	1854	Ordinary Seaman..	Do. ..	Do. ..	Do. ..		5	3½	None.
72	Hosson Kurrim	6728	12th March	1852	Do. do. ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..		4	10	Face pock-marked.
										Growing.		
73	Cassum Sullaman..	11678	6th March	1854	Able Seaman ..	Do. ..	Do. ..	Do. ..		5	2½	Face pock-marked.
74	Mahomed Hoossein Shaik Doolall.	10742	11th October	1853	Stoker ..	City of Palaces ..	Do. ..	Bombay		5	5½	None.
75	Joao de Cruz Rodrigues.. ..	13335	16th Sept.	1854	Fiddler ..	Do. ..	Do. ..	Calcutta		5	5	None.
76	Francisco Bernardo	4109	22nd April	1851	1st Class Seacunny.	Circassian .	Do. ..	Moulmein		4	10¾	None.
77	Nandarkhan Bhooraykhan ..	11218	4th Jan.	1854	Ordinary Seaman..	Arrow ..	Do. ..	Calcutta		5	5¼	Face pock-marked.
78	Hoosman Mahomed	1339	4th October	1850	Able Seaman ...	Shangai ..	5th May 1855	Singapore		5	6¾	Scar and tatooed red on left arm.
79	Husson Cassum	5698	7th Nov.	1851	Do. do. ..	Cancelled, being in the unlawful possession of one of the same name.				5	3¼	None.
80	Syed Issoob Hoossein	13149	19th August	1854	Landsman ..	Hamoody ..	Unknown ..	Unknown		5	0	Face pock-marked.
81	Shaik Meahjaun Shaik Dyam ..	14276	6th Feb.	1855	Able Seaman ..	Masden . ..	17th June 1855	Singapore		5	7	Scar on forehead.
82	Jannoo Ahmed	15195	5th May	do.	Do. do. ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..		4	10	None.
83	Pumoo Ameen	15196	Do. do.	do.	Do. do. ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..		5	4	None.
84	Meer Alley Doss Mahomed ..	14412	12th Feb.	do.	Do. do. ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..		5	3	Scar below right eye.
85	Muncher Alley Seera Alley ..	14407	Do. do.	do.	Do. do. ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..		5	3½	Large burn on left forearm.
86	Bakur Alley Bunday Alley ..	7849	14th August	1852	Sepoy. ..	Do. ..	Do. do. do.	Do. ..		5	6	Small scar in centre of forehead.

HENRY ST.AMOUR,
Registrar of Merchant Seamen.

LIST OF DECEASED SEAMEN'S REGISTER TICKETS, which have been Cancelled in this Office, from the 1st August 1854. to 31st July 1855.

Bombay, Marine Registry Office, 1st August 1855.

Numbers.	Seamen's Names.	Number of Register Ticket.	Date of Register Ticket.	Capacity.	Date of Decease.	Vessels.	Where Deceased.	Height. Feet.	Height. Inches.	Marks on Person.
1	Joaõ Baptista	15117	27th April 1855	Servant	25th May 1855	Steamer Erin	Sea	5	6¼	Face pock-marked.
2	Hoosman	144	17th August 1850	Able Seaman	29th April do.	Steamer Malta	Bombay	5	5	None.
3	Amdalla Salleem	4465	14th May 1851	Coal Trimmer	4th Nov. 1854	Do. do.	Sea	5	0	None.
4	Reginaldo Saldanha	11190	2nd Jan. 1854	Scullion	15th May do.	Steamer Cadiz	Singapore	5	5¼	None.
5	Shaik Dhunnoo	112	16th August 1850	Able Seaman	14th Dec. do.	Steamer Singapore.	Sea	5	3¼	Cut on right side of head.
6	Pascoal Gosmano	10347	17th do. 1853	1st Class Seacunny.	24th Feb. 1855	Steamer Pottinger.	Do.	5	5¾	None.
7	Henry de Cruz	11002	25th Nov. do.	Topass	13th April do.	Do. do.	Do.	5	11½	Squints with the right eye.
8	Alexander Howe	6485	21st Feb. 1852	Mate	2nd August 1854	Steamer Dwarka	Jedda	5	8	None.
9	Salvador Fernandes	11995	6th April 1854	Topass	2nd do. do.	Prince of Wales	Whampoa	5	1½	None.
10	Kadur Annoo Meah	12164	19th do. do.	Ordinary Seaman.	2nd Sept. do.	Earl of Clare	Do.	5	3	None.
11	Mahomed Dawood	12451	9th May do.	Able Seaman	8th March 1855	Jessica	Sea	5	3¼	None.
12	Ismael Mahomed	12858	1st June do.	Ordinary Seaman.	13th October 1854	Faiz Allum	Siam	5	5½	None.
13	Hajee Mohideen	12550	15th May do.	Do. do.	20th Nov. do.	Sultana	Sea	5	3½	Face pock-marked.
14	Vulley Shaik	12059	10th April do.	Do. do.	29th Jan. 1855	Shah Jehan	Do.	5	10½	None.
15	Assey Lowtan	12300	27th do. 1853	Able Seaman	2nd Nov. 1854	Futta Mombarruck.	Do.	5	5	None.
16	Feroze Vulley Ahmon	14228	29th Jan. 1855	Landsman	14th May 1855	Charlotte	Bombay	5	3¾	Scar in centre of forehead.
17	Jewa Pancha	8100	14th Sept. 1852	Ordinary Seaman.	14th Sept. 1854	Do.	Sea	5	3	None.
18	Veera Govind	2684	24th Jan. 1851	Able Seaman	9th August do.	Do.	Do.	5	3¾	Small scar on left eyebrow.
19	Ahmed Sooka	7736	28th July 1852	Do. do.	6th Sept. do.	Earl of Balcarras	London	5	3¼	Face deeply pock-marked.
20	Beeka Mukkan	9661	18th May 1853	Barber	18th Nov. do.	Do.	Sea	5	7	Cut on right eyebrow.
21	Shaik Hoossein Shaik Meah	11381	16th Jan. 1854	Ordinary Seaman.	4th Sept. do.	Do.	London Hospital.	5	3	None.
22	Domingos Rozario	13137	19th August do.	Able Seaman	24th Nov. do.	Contest	Off Azores	5	4¼	Face slightly pock-marked.
23	Sarradeen Troonoh	13096	14th do. do.	Do. do.	26th October do.	Do.	Sea	5	2½	None.
24	Syed Bagum Syed Cassum	13140	19th do. do.	Landsman	8th Sept. do.	Do.	Off Cochin	5	6½	None.
25	Goolbuy Vuzeer Kalla	7506	5th June 1852	Able Seaman	6th Dec. do.	Do.	Off Liverpool	5	2	Face pock-marked.
26	Abdoolla Syed	9561	10th May 1853	Coal Trimmer	5th Nov. do.	Do.	Sea	5	4	Face slightly pock-marked.
27	Sooltan Ahmed	13075	10th August 1854	Able Seaman	Do. do. do.	Do.	Do.	5	4½	None.
28	Shaik Abdoolla Mahd. Hoossein	10998	25th Nov. 1853	Stoker	15th do. do.	Steamer Lady Mary Wood	Hongkong	5	5	Face pock-marked.
29	Cumroodeen Yacoob	2664	22nd Jan. 1851	Do.	17th Dec. do.	Do. do.	Off Bombay	5	6	Face pock-marked.
30	Alphon Abdool Rahimon	10936	10th Nov. 1853	Ordinary Seaman.	8th do. do.	Earl Grey	Sea	5	6	None.
31	Hamis Ebrahim	2458	9th Jan. 1851	Coal Trimmer	Do. do. do.	Do.	Do.	5	4½	Double great toe to left foot.
32	Cassum Assum	7846	14th August 1852	Ordinary Seaman.	Unknown	Alarm	Bombay	5	2	Face pock-marked.
33	Nassur Mahomed	8425	15th Dec. do.	Able Seaman	27th Feb. 1855	Do.	Sea	5	5¾	None.
34	Rama Swamy Assil	12396	4th April 1854	Ordinary Seaman.	30th Sept. 1854	Charles Grant	Whampoa	4	11½	None.

35	Munnoo Sackeer	12319	28th April	1853	Do. do, ..	26th Do.	do.	Do. ..	Do. ..	5	7	None.
36	Yacoot Mahomed	9606	13th May	do.	Do. do. ..	14th Do.	do.	Unknown ..	Unknown ..	5	7	None.
37	Peter Johnson	11160	23rd Dec.	do.	Able Seaman ..	22nd July	do.	Do. ..	Civil Hospl. St. Helena.	5	4	None.
38	Munneen Mombarruck	10166	28th July	do.	Ordinary Seaman..	28th Feb.	1855	Alarm ..	Sea ..	5	9	None.
39	Mahomed Mahomed	5163	13th August	1851	Able Seaman ..	Do. do.	do.	Do. ..	Do. ..	5	3¼	Scar on left temple.
40	Dawood Shaboodeen	12772	20th June	1852	Do. do. ..	Do. oo.	do.	Do. ..	Do. ..	5	6	None.
41	Coodey Toddy Many Coodey ..	10918	7th Nov.	1853	Do. do. ..	Unknown ..		Earl Grey ..	Unknown ..	5	2	None.
42	Shaik Mohideen Fuckeer Lubay ..	4216	25th April	1851	Syrang ..	15th Dec.	1854	Hamoody ..	Sea ..	5	4½	None.
43	Sungoor Salmeen...	10755	13th Oct.	1853	Coal Trimmer ..	Unknown ..		Steamer Lady Mary Wood ..	Hong Kong Hospital..	5	0½	Face slightly pock-marked.
44	Vunmally Cullian	10728	10th do.	do.	Ordinary Seaman..	14th April	1855	Futhel Currem ..	Sea ..	5	1	None.
45	Alley Kotey Moossa	11219	4th Jan.	1854	Barber ..	8th Sept.	1854	Berlington ..	Singapore ..	5	8¾	None.
46	Cassum Allaruckia	6312	27th do.	1852	Do. ..	Unknown ..		Julia ..	Unknown ..	5	7	Face pock-marked.
47	Philippe Pereira	10215	2nd August	1853	Able Seaman ..	11th Jan.	1854	Hydroose ..	Sea ..	5	6½	None.
48	Mahomed Mahaboob	1677	13th Nov.	1850	Ordinary Seaman...	28th August	1853	Do. ..	Do. ..	4	11½	Cut on the upper lip.
49	Motte Mahaboolla	725	30th August	do.	Able Seaman ..	Unknown ..		Macedon ..	Unknown ..	4	11½	Scar on left side of back of wrist.
50	Lackoo Meah Nursing	14116	22nd Jan.	1855	Do. do. ..	27th May	1855	Arrow ..	Do. ..	5	4	Scar under left ear and on forehead.
51	Bachoo Maken	6308	26th do.	1852	Do. do. ..	Unknown ..		Hellee ..	Melbourne ..	5	4¼	None.
52	Mandor Bugus	14999	14th April	1855	Do. do. ..	23rd April	1855	F. Salam ..	Unknown ..	5	4	Face pock-marked.
53	Ebrahim Shaik Ahmed	5449	16th Sept.	1851	Do. do. ..	Unknown ..		F. Allum ..	Sea ..	5	5½	Mole on left cheek.
54	Zeid Furhan	11675	4th March	1854	Do. do. ..	Do.		Apear ..	China ..	5	2½	None.
55	Peerun Mohideen	7829	13th August	1852	Bhundary ..	20th Dec.	1854	Sir E. Parry ..	Adelaide ..	5	5½	None.
56	Sultan Murzook	12769	19th June	1854	Ordinary Seaman..	28th Feb.	1855	Alarm ..	Sea ..	5	3	None.

Received from the Registrar of Merchant Seamen, Calcutta.

HENRY ST.AMOUR,

Registrar of Merchant Seamen.

18 13

"A BILL TO AMEND ACT No. XXVIII. of 1839."—Murathee.

खालीं लिहिलेला आक्टाचा मसुदा सन १८५५ चे जून महिन्याचे २ रे तारिखेस लेजिस्लेटिव कौन्सिलांत दुसरे वेळीं वाचून "सिलेक्ट कमिटी"कडे सोंपला, ती कमिटी येत्या सेपटेंबर महिन्याचे १३ वे तारिखे नंतर त्या मसुद्याविषयीं रिपोर्ट करणार आहेः—

सन १८३९ चा २८ वा आक्ट सुधारण्याविषयींचे आक्टाचा मसुदा.

उद्देश.

मुंबईचे किल्याचे तटाचे आंतील इमारतींचे उंचीविषयीं सदर्हू आक्ट जेवढा लागू आहे तेवढा फिरिवणे योग्य आहे यास्तव—

मुंबईचे किल्यांत ५० फुटींहून अधिक उंचीचा इमारती बांधण्याची परवानगी देण्याचा अधिकार गवरनर इन् कौन्सिल यांस आहे त्याविषयीं.

१. असें ठरविलें आहे कीं, मुंबईचे किल्याचे तटाचे आंत जा इमारती हाल्लीं बांधीत असतील, किंवा जा पुढें बांधितील त्या रस्त्याचे सपाटीपासून पंनास फुटींहून अधिक उंचीचा बांधण्याची परवानगी देण्यास कोणताही कायदा विरुद्ध असला तरी ती परवानगी देण्याचा अधिकार मुंबईचे गवरनर इन् कौन्सिल यांस आहे; परवानगी देणे ती लेखी हुकुमाने द्यावी, व तीवर सरकारचे सेक्रेटारीं पैकीं एके सेक्रेटारीची सही असावी.

(True Translation.)
VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.

"A BILL TO AMEND ACT No. XXVIII. of 1839."—Goozerattee.

आक्टनो हेठळ लखेलो मसुदो सन १८५५ ना जून महिनानी २ जी तारिखे लेजिस्लेटिव कौंसलमां बिजीवार वांचीने सिलेक्ट कमिटीने सोंप्यो, ते कमिटी अवता सेपटेंबर महिनानी १३ मी तारीख पछी ते मसूदाबाबत रिपोर्ट करनार छेः—

सन १८३९ नो २८ मो आक्ट सुधारवाबाबतना आक्टनो मसुदो.

उद्देश.

मुंबईना कोटमांहेनी इमारतनी उंचाईबाबत सदर्हू आक्ट जेटलो लागू छे तेटलो फेरववो योग्य छे वा, स्तें—

मुंबईना कोटमां ५० फूट कर्ती वत्ती उंची इमारतो बांधवानी परवांनगी आपवानो गवरनर इन् कौंसलने अधिकार छे तेबाबत.

१. एवुं ठराव्युं छे के मुंबईना कोटमां हाल जे इमारतो बंधाती होय, अथवा हवे पछी जे बंधासे ते इमारतो, रस्तानी सपाटीथी ५० फूट कर्ती वत्ती उंची बांधवानी परवांनगी आपवाने कोई कायदो विरुद्ध होय तोपण, ते परवांनगी आपवानो मुंबईना गवरनर इन् कौंसलने अधिकार छे; परवांनगी आपवी ते हुकम लखीने आपवी, अनें ते हुकमउपर सरकारना सेक्रेटारीमांथी एक सेक्रेटारीए सही करवी.

(True Translation.)
VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.